

# DEBRECZEN

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda:  
József kir. herceg-utca 1. (Bika-bérház)  
Telefon: 17-52 és 27-89 (6 mellékállomás)

KELETMAGYARORSZÁGI NAPLÓ  
XX. évi. 133. sz. 1943. június 13 vasárnap

Előfizetési ár: havonta 3.80 P, negyed-  
évre 11.— pengő. — Egyes szám ára:  
hétköznap 16 fillér, vasárnap 30 fillér.

## Piros Pünkösöd napján

...telve a vigasztaló Szentlélek  
...steni tüzével állunk a Minden-  
...ható előtt és meghajtjuk fejün-  
...ket aláztos szívvel és eloszlik  
...bennünk a bánat és szomorú-  
...ság, mert a vigasztalás Lelkét  
...érezzük sugározni a magas  
...egekből...  
Valamikor így várták a vi-  
...gasztaló és megígért Szentle-  
...ket ama jeruzsálemi magány-  
...ban az apostolok. Féltek és lel-  
...kükben dermedt csend és bi-  
...zonytalanság erőssége nem  
...akarta hinni, hogy lesz a szó-  
...nak ereje, hogy lesz az ígére-  
...nek bizonyossága, amint azt a  
...Krisztus megmondta: elkül-  
...döm hozzátok az igazság Lel-  
...két...

Most, amikor szinte kétezer  
...esztendő távlatából nézzük az  
...első Pünkösöd ragyogását és lel-  
...ket mámorító fenségét, ámulat-  
...tal és hódolattal valljuk, hogy  
...az a hit, mely ezeket a szent  
...megszállottakat hevitette, való-  
...ban átalakította az emberisé-  
...get, új világot teremtett, új em-  
...beriséget formált és a názáreti  
...Jézus szelid lelke és magasztos  
...tanítása evangéliumi próféta-  
...sággal valóban az emberiség  
...közkincsévé nőtt. A tízes nyelv-  
...vek Szentlelke eljutott immár  
...mindenfelé és hirdetik a sze-  
...gényeknek, gazdagoknak az  
...Evangéliumot...

Igaz, hogy sokban még igen  
...távol vagyunk attól, hogy az  
...evangéliumi szeretetet éljük is,  
...igaz, hogy a krisztusi tanok  
...ma is sok és nehéz megcsúfol-  
...tatáson mennek keresztül, igaz,  
...hogy sokan szeretnék elhitetni  
...ma is, hogy Krisztus vagy nem  
...élt, vagy ha élt, meghalt, igaz,  
...hogy a feltámadás és Szentle-  
...lek-járás isteni csodáját mesé-  
...vé akarják szilveszteni igen  
...sokan, de valljuk, hisszük és  
...hirdetjük, hogy Krisztus él és  
...az első Pünkösöd Szentlelke itt  
...szállós fejünk felett. Érezzük  
...a közelségét és jelenlétét. Igen  
...sokan vannak, akik tudják,  
...hogy ágyútűz és pokol támadá-  
...sok között éppen a Szentlélek  
...az, aki ezt a beteg és fáradt em-  
...beriséget végképpen rádöbentti  
...kicsiny voltára és megvilágítja  
...végre az eltévelyedett és elgo-  
...noszosodott lelkeket, hogy az  
...igazság egy és örök, a Szeretet  
...igazsága, melyen a pokol kapu-  
...jai sem vehetnek erőt.

Minden látszat ellene vall,  
...mégis tudják a jók és igazak,  
...hogy a Szentlelket váró lelkek  
...hisznek a szebb és emberibb jö-  
...vendőben, az igazság diadalá-  
...ban és a földre szállott pokol  
...minden erőszakossága megtör-  
...rik a keresztényi hit és erkölcs  
...szentlelkes erején.  
Harcok, dúló háborúk, puszt-  
...tuló világ kövei közül ki fog  
...sarjadni a nemesebb és embe-  
...ribb keresztény világ új virága,  
...melynek gyökere Krisztus szí-

## Vitéz Nagy Vilmos lemondott, Csatay Lajos az új honvédelmi miniszter

### Pantelleria helyőrsége ivóvíz hiánya miatt beszüntette az ellenállást

Másfél hónapig álta az ostromot — Vulkanikus hatású légi bombázások érték a szigetet — Lampedusa visszautasította a megadásra szóló felhívást — Brit és amerikai bombázók támadása német városok ellen — A légvédelem 61 bombázót lelőtt

Pantelleria, Földközi-tengeri olasz sziget elesett, védői beszüntették az ellenállást. A sziget helyőrsége május eleje óta állta a tenger felől és a levegőtől folyton és folyton megismétlődő ostromot. Perse az emberi hősiességnek is van határa. A nagy türelő, a szigetre egyre zúduló bombázópor, de legfőbbképp a vízhiány véget vetett a védők hősi ellenállásának. A tegnapi olasz hadijelentés közli Pantelleria elesését és azt, hogy Lampedusa szigete ellen fokozott erővel tör az ellenséges támadás. Lampedusa helyőrsége az aránytalan küzdelemben is ellenáll és elutasította a megadásra szóló felhívást.

Az olasz hadijelentéshez fűzött kiegészítés a következőket közölte:  
Pantelleria szigete, amely 70 km-nyire fekszik Tunisztól és 94 km-nyire Sziciliától, pénteken kénytelen volt beszüntetni az ellenállását az ellenséges támadásokkal szemben. A sziget ellen több, mint egy hónap óta szakadatlanul folytatott heves ellenséges légitámadások minden ivóvízkészletet elpusztítottak. A londoni rádió világosan hangsúlyozta ezeknek a bombázásoknak fontosságát. Június 9-iki adásában egyik haditudósító a következőket jelentette be:  
— Tanuja voltam a leggyilkosabb bombázásnak, amelyet valaha is láttam ellenséges célpont ellen. Pantelleria egész kikötője óriási tűzhányó kitérésének képét mutatja.  
A példátlan mértékben folytatott és összpontosított támadásokban résztvevő az angol-amerikai légi fegyvernem teljes

rendelkezésre álló ereje, amely — továbbra is a londoni rádió adatai szerint — 13 nap alatt 15—17.000 tonna bombát dobott le a szigetet alig néhány tucat négyzetkilométernyi területére. Június 10-én, egyetlen napon 2000 tonna robbanóanyag hullott Pantelleria házaira és erődítményeire.

Időközben fokozódott az ellenséges légi és tengeri támadás a kopár kis Lampedusa szigete ellen is, hogy megtörje annak végső ellenállóerejét, de a csekélyszámú helyőrség hősiessé szilárdsággal tart ki a helyén. Lampedusa 210 kilométernyire fekszik az anyaországtól. Az ellenséges hadműveletek a 120 kilométernyire fekvő Tuniszból és a 165 kilométernyire fekvő Maltából irányítják.

Római jelentés szerint az olasz lapok méltatlják Pantelleria kis helyőrségének hősiessé ellenállását, amely teljesen betöltötte hivatalát azzal, hogy a védők az emberi lehetőségek végső határáig ellenálltak. Mindaddig, amíg ivóvizük volt Pantelleria olasz katonáinak, bátran feltartóztatták az angol-amerikai légi erők szörnyűséges támadását és az olasz parancsnokság által előrelátott időhatáron túl is ellenálltak. Meghiúsították ezzel az ellenséges parancsnokságok számításait is, amelyek gyorsan akartak véget vetni az ellenállásnak. Ehelyett másfél hónapig tartó harcok, míg el tudták foglalni ezt a kis vulkáni szigetet, ahol nincs egyetlen forrás, vagy kút sem, amely ivóvizet adna.

**SZICILIA ÉS SZARDINIA**  
Német és olasz körökben már korábban rámutattak arra, hogy

az angolszász inváziós lépések a Földközi-tengernek középső medencéjében indulhatnak meg. Ebben a vonatkozásban főként Szicília és Szardínia jön számításba. Kelő figyelemben részesítették német és olasz katonai körök Giraudnak azt a minapi nyilatkozatát, amely szerint a szövetségesek „több lépéssel” akarják elérni hadicéljukat. Az első lépés talán Afrika elfoglalása volt. A második lépés a máltakörnyéki helyzet tisztázása. A következő lépésekre már Szicilián és Szardínián készül fel a tengely. A jelentések kiemelik ennek a két szigetnek rendkívül nagy hadászati fontosságát és beszámolnak arról, hogy Szicilián és Szardínián a vilég olasz csapatok mellett ott állnak a német véderő tagjai is. A Szicília és Szardínia elleni angolszász lépés a jelek szerint küszöbön áll. Római és berlini katonai körök hangsúlyozzák, hogy a védelem acéfalába ütközik majd minden angolszász kísérletezés, mert a két sziget felkészült minden más pontnál jobban a védelemre.

**RIADÓÁLLAPOTBAN AZ OLASZ FLOTTA**

Római hivatalos jelentés hírül adja, hogy az olasz flottát riadóállapotba helyezték. A flotta készen áll bármelyik pillanatban a tengerre való kifutásra, hogy szembenézzen a szövetségesek hajóhadával. Lillieai jelentések arra mutatnak rá — jelenléti Róma —, hogy a Pantelleria és Lampedusa ellen megindult angolszász rohammal egyidőben Gibraltárból kifutott minden angolszász hadihajó. Jelenleg már egyetlen hadihajó sem tartózkodik a gibraltári kikötőben, mindegyik kifutott a nyílt tengerre.

**EURÓPA ELLENI PARTRASZÁLLÁS**

esélyeiről ír a Német Távirati Iroda katonai levelezője és megállapítja, hogy a legcélravezetőbb helyek olyan önműködő elhárítással vannak ellátva, amelyeknek tökéletessége érthetővé teszi az illetékes német katonai helyek fölülény biztonságát. A „Stockholms Tidningen” becs-

lése szerint, amely arról beszél, hogy csak másfélmillió támadó hadsereg számíthat bizonyos kezdeti sikerekre, miközben az emberanyag kétharmadának elvesztésével kell számolni, nincs hiány bizonyos szakértők megítélésének. Német részről kijelentik, hogy minden partraszállási kísérletnek tengeri hadműveletekkel is számot kell vetnie, amelyeknek feltételeit olyan fegyverek diktálják, amelyekkel az ellenségnek nem lehet szembeállni. Ezek és egyéb tények minden számítását pusztá spekulációvá változtatják. Azt is tekintetbe kell venni, hogy minél jobban elhúzódik a partraszállás, annál nagyobb annak a kockázata — állapítja meg a német katonai levelező.

**SPANYOLORSZÁG**

felé fordul fokozottabban a figyelem a földközitengeri események kapcsán.  
Cardenas, Spanyolország washingtoni nagykövete — mint Newyorkból jelentik — Madridból Lisszabonba utazott és onnan csütörtökön a Clipper utas szállító repülőgépen Newyorkba érkezett. Ujságírók előtt kijelentette, hogy mostani spanyol országi útja tisztán protokolláris jellegű volt. A spanyol kormány mindent elkövet, hogy távolítsa Spanyolországot a háborútól.

Cardenas nyilatkozatában ismételtelen erélyesen cáfolta azokat a forgalomban lévő híreszteléseket, mintha spanyol teherhajók közltek volna a tengely bűvárnaszádaival a szövetséges hajókaravánok helyzetét. Ezek az állítások „teljesen hamis és alaptalan keholmányok”.

**AZ ÚJ ARGENTIN KORMÁNYT**  
a Vatikan is elismerte. Az ell-

**FONTOS TUDNIVALÓK**

Abraktakarmány igénylés fejőstehenek részére (10).  
1943. évi termései burgonya szállításának ideiglenes szabályozása (10).

**TÖKÉS FOTO**

UNNEPEK ALATT NYITVA

merést azonban nem diplomáciai jegyzékben, hanem csupán szóval küldték az argentin követtel.

#### MA BESZÉL A PÁPA

Vatikáni jelentés szerint a Szentatya beszéde, amelyet vasárnap délután félhat órakor a Belvedere udvarban összegyűll

#### Német hadijelentés

Feléldt a harci tevékenység a keleti fronton — Angol és amerikai repülőgépek támadása német városok ellen — 54 repülőerődöt lelőttek

A német véderőfőparancsnok-ság közli: A keleti arcvonalon pénteken a harci tevékenység feléldt. A kubáni hídfőnél és a Mius arcvonalon rohamesapat-tevékenység volt.

Az oreli körzetben is harcok folytak, amelyekben a szovjet csapatok erős előkészület után támadtak, de véres veszteségekkel visszaverték őket. A középső arcvonal mögötti területeken a bandák elleni küzdelem SS és rendőri alakulatok részéről folyt. Napokig tartó kemény küzdelem után szinte áthatolhatatlan erdő- és mocsárterületeken újabb részeket tisztítottak meg.

110 megerősített falvat és láborrt foglaltak el szívós ellenállás leküzdése után és 162 kis erődöt robbantottak fel. A bandák sok halotton kívül nagymennyiségű fegyvert és hadianyagot veszleltek.

#### 61-re emelkedett a lelőtt bombázók száma

Berlin, június 12. A szombati német hadijelentésben 54 lelőtt brit és amerikai repülőgép szerepel, amelyeket pénteken és szombatra viradó éjszaka pusztít

#### Olasz hadijelentés

Az olasz főhadiszállás 1113. számú közleménye:

A példátlan erővel és sűrűséggel egymást követő hatalmas légi és tengeri támadásoknak alávetett Pantelleria, teljesen megfosztva a polgári lakosság számára szükséges ivóvíz-

munkások előtt tart meg, hosszút lesz. A Szentatya úgy rendelkezett, hogy csak a hivatalosan előírt kihallgatásokat tartja meg, minden más kihallgatást a jövő hétre kell halasztani. A vasárnapi pápai beszédre összegyűll munkások száma 20.000-re emelkedett.

Pantelleria olasz védőrsége vízhiány miatt kénytelen volt beszüntetni a védelmet az állandó ellenséges légi és tengeri támadásokkal szemben.

Pénteken délután egy amerikai repülőkötelék nagy magasságban az északi német partvidék fölé repült és néhány bombát dobott le Wilhelmshafen és Kuxhafen városokra. A lakosságnak veszélyei voltak.

A szombatra viradó éjszaka brit bombázók nyugatnémetországi területet támadtak, elsősorban Düsseldorf városát, Bombatalálók érték a lakóegységeket, úgyhogy súlyos veszteségek érték a lakosságot, továbbá károkok keletkeztek a lakóházakban és középületekben. Eddigi megállapítások szerint az ellenség ezekben a támadásokban 54 nagyrészt négy motoros bombázót veszlelt. (MTI.)

tottak el az ellenségnek a birodalmi területek ellen intézett támadásai közben. A Német Távirati Iroda értesülése szerint ez a szám 61-re emelkedett. (NTI.)

tól, pénteken kénytelen volt beszüntetni az ellenállást. Fokozott erővel újult meg az ellenség légi és tengeri támadása a kis Lampedusa helyőrsége ellen, amely azonban visszautasította a megadásra szóló felhívást és hőiesen ellenáll.

#### Újabb behívások Olaszországban

Róma, június 12. Rövidesen behívják minden hadköteles évfolyamba tartozó olasz, aki eddig még kimaradt a behívásokból. A Stefani iroda szerint

ezeknek az újoncoknak legnagyobb részét a milícia légharctól püzsérségének megerősítésére fogják felhasználni. (NTI.)

#### Washingtonban elfogadták a sztrájkellenes törvényjavaslatot

Washington, június 12. A szenátus és a képviselőház 219 szavazattal 129 szavazat ellenében elfogadta a sztrájkellenes törvényjavaslatot. A javaslat szerint pénz- és fogházbüntetéssel sújtják azokat, akik a kormány alá rendelt hadüzemek-

ben sztrájkmozgalmat szítanak, vagy támogatnak. A legsúlyosabb büntetés egyévi fogház.

Az amerikai munkásszakszervezetek körében nagy elégedetlenséget keltett ez a tervezett intézkedés.

#### Churchill fia Oxfordban új pártot alapított

Madrid, június 12. (Német TI.) Mint a Ya című lap Londonból jelenti, Oxfordban John Wardlaw Milne, az ismert angol politikus, professzor Lindsay, az oxfordi egyetem tanára és Randolph Churchill, a miniszterelnök fia részvételével új párt alakult „középpárt” néven.

Az új szervezet sajátja, hogy tagjai más pártok kötelékébe is tartozhatnak. Az új párt álltványa, amelyet a fenti előkelő személyiségek irtak alá, kimondja, hogy a kommunisták kivételével minden angol felvehető a párt soraiba.

A Ya londoni tudósítójának

jelentése szerint Angliában nagy feltűnést keltett az a tény, hogy a kommunistákat már eleve kizárták az új pártból. Az új szervezet működését ismertne-

vű politikusok, így Hore Belisha hadügyminiszter és Vernon Barlett képviselő előadásával kezd meg. (MTI)

#### Cunningham angol tengernagy Ankarában

Ankara, június 12. A Földközi-tenger keleti részében állomásozó brit tengeri haderő újonnan kinevezett főparancsnoka, Sir John Cunningham ten-

gernagy szombaton reggel magas rangú tiszték kíséretében hivatalos látogatásra a török fővárosba érkezett. (NST.)

#### Radó Rezső lemondott a miskolci kamaránál viselt miniszteri biztosi tisztségéről

A kereskedelmi és közlekedési miniszter dr. Radó Rezső m. kir. kormányfőtanácsost a debreceni Kereskedelmi és Ipar-kamara főtitkárát a debreceni Kereskedelmi és Iparkamaránál viselt miniszteri biztosi tisztségében megerősítette. Ugyanakkor a miskolci Kereskedelmi

és Iparkamaránál viselt miniszteri biztosi tisztsége alól — lemondása folytán — saját kérelmére felmentette és ebben a tisztségében több mint két esztendője kifejtett értékes és kiválóan eredményes üzletlen munkásságáért köszönetét fejezte ki.

#### Ki a szabadba

ez a jelszó a pünkösdi ünnepek. Mintha a természet ünnepeinek tekintenék az emberek, pedig a hit diadalmas ünnepe a pünkösdi, a biztonyságtévése és a nyelveken szólása, amit meg kell érteni minden népnek és nemzetiségnek. A zsidók aratás ünnepe volt a pünkösdi, csakugyan a természet által nyújtott élet betakarításának ünnepe, ellenben a keresztyénségnek a lélek megteljesedésének áldott, szent ünnepe. Jó dolog a természetben örüvendezni, de azzal az örömmel, amelyik Istenhez emel. Fákban, füvekben, méh dongásában, madár dalában rá ismerni a Teremtőre, aki évenként kitarja a föld keblét az élet meglátására. A világ utairól, akármilyen szépek is, be kell lépni a templomok csöndjébe, a hívők közösségébe, átadni magunkat a Szentlélek munkájának, hogy karddal és Isten igéjével hadakozzunk a rossz ellen.

A lélek megteljesedett erővel ellene tud állani dülő seregek hatalmának s megtudja tartani az életet. A templomokon kívül vannak az egyházakban, olyan helyek és intézmények, ahova úgy megy be minden ember, hogy rá ismer egymásra a hit közösségében. Ilyen intézménye a debreceni református egyháznak a nem régen felavatott „Otthona” az egyházi bérpalotában, melyet püspöki palotának ismerünk.

Allandóan folyik a berendezkedés, de már olyan előrehaladt állapotban van az Otthon, hogy oda bárki bemehet. A kapuk kitarva, most azon van a sor, hogy megismerje mindenki ezt a helyiséget, leüljön eszmecsere-re, vagy egyéb szórakozásra. Szükség van ma ilyen intézményre, amelyre az egyház ügyel fel, mert a nagy világháború küzdelmeiben zaklatott életünk ki van téve annak is, hogy másokra támaszkodva erősítsük azt. A munkában olyan kipróbált erők vesznek részt, akik a maguk énjét kikapcsolva csak egy célt ismernek, tömöríteni az erőket. Kezet nyújtani egymásnak a felemelésre, a segítségre, terveket megbeszélve kidolgozni és átad-

ni a mindennapi életnek, hogy Krisztus nevével dolgozzon a hivatalnok, az iparos, a földművelő. A kitaposott utak mellett új ösvények nyílnak a jövő felé, hogy a külsejében olyan szépen megváltozott Debrecen lelki arca is megint tündököljön messze földre.

Debrecen nagy multja, sok iskolája, megsokasodott templomai mellett új gyülekezeti otthonok is vannak, de a központban levő „Otthon” szükségére fellett vitára kelni nem lehet. A tények igazolják, hogy a széttagoltságnak nem mindig az az eredménye, amit vártak. Ennek az Otthonnak meglátására és látogatására igen jó alkalom a nyár is, amikor azt mondják, ki a szabadba, mert éppen nyáron keressük a hűvös helyeket felüldülésre, ez a hely kedves, a Református Otthon. A Pulszky-utcai bejáraton igyekezzünk belepni a kedves találkozárra. (si)

A franciaországi Poitiersben a francia néppárt egyik tagját, egy 36 éves mérnököt több revolverlövéllyel megölték.

Berlinben a gyermektelen aszonyok 90 százalékát ipari munkára rendelik. A nőket, orvosok vizsgálják előbb felül, hogy a munkát bírják-e és szervezetükben nem okoz-e kárt a szokatlan munka.

Finnországban nagyobb erdőtüzek keletkeztek és eddig 14 esetben jelentettek tüzeket. A jelentések szerint a mozdonyok szikrái okozták a tüzeket.

Az USA tájékoztató hivatala hírül adta, hogy a háború kitérése óta az összes harctereken Amerika vesztesége eddig 88.582 ember. Ebből a számból 26.530 a haditengerészet vesztesége.

London és Lisszabon között légikaravánok közlekednek. Rövid időközönben 7 nagy utasszállító gép halad egymásután, hogy karavánba verődve jobban védekezhessenek esetleges támadásokkal szemben.

A magyar jezsuita provincia új tartományi főnököt kapott Borbély István szegedi rektor személyében.

DEBRECZEN 2. OLDAL  
1943. VI. 12.

**Hapák** foto,  
ünnepek mindkét napján nyitva.

Gyarmati János  
szabómeister, vitéz Ferenctól külvált,  
egyenruha és úri-dívat szabóságát  
PETERFIA-U. 52 sz.  
alatt megnyitotta.

**Piká**  
kézimunka-szaküzlet  
KOSSUTH U. 4.  
városháza épület

Gobelinek hozzávalóval és fonalak választékban.

#### Vígyszínház mozgó

MA ES MINDEN NAP

Egy bolond százat csinál

a legnagyobb sikerű magyar burleszk-vígjáték: Latabár Kálmán, Egry Mária, Hídvéghy Vali, Rajnay, vitéz Benkő és Halmay a főszerepekben.

Előadások: vasárnap és hétfőn 3, 5, 7, kedden 5 és 7 órakor.

#### Hungária Filmszínház

Ma, vasárnap utoljára!

Igen vagy nem

Főszereplők: Muráti, Páger, Szürényi, Jávor, Vaszary, Maly.

Hétfőn először és kedden

2000 pengő férfi

Főszereplők: Símor E., Bulla E., Hajmássy M. Előadások: vasárnap és hétfőn 3, 5 és 7 órakor, kedden 5 és 7 órakor.

#### Apolló filmszínház

KEDDEN UTOLJÁRA!

K és ő

Előadások: mindkét ünnep: 11—1-ig, 1/2, 1/2, 1/2, 1/2 SZERDÁTÓL!

Jávor, Tolnay, Maly, Turay, Pethes F., Vaszaryval: PISTA TEKINTETES ÚR!

#### Meteor Mozgó műsora

Vasárnap délelőtt 11, délután 3, 5, 7 órakor utoljára

Viharkapitány

Izgalmas, szerelmes óriásfilm!

Holnap, pünkösdi hétfőn délelőtt 11, délután 3, 5 és 7 órakor utoljára

Tarzan győz!

Kedden szünet, Szerdától: VALBORG ÉJI KALAND.

**Élmény**

**Tökés Fata**

korszecüen átépített műterme.

Pünkösdi mindkét napján egész nap nyitva!

Uj cserépkályhák' már  
**160 pengőért** kaphatók  
ifj. Székely Szücs Sándor  
cserépkályhás mesternél  
Csapó utca 33. Ipariskola épület.  
Telefon: 26-70.  
Névre és címre kérem ügyelni!

## Csatay Lajos vezérezredes az új honvédelmi miniszter

A Kormányzó Ur vitéz Nagy Vilmost honvédelmi miniszteri állásától saját kérelmére felmentette és érdemei elismerésül neki a magyar koronás nagy aranyérmét adományozta

A hivatalos lap vasárnapi száma a következő legfelsőbb elhatározást, illetve legfelsőbb kéziratot közli:

A m. kir. miniszterelnök előterjesztésére vitéz nagybecsű Nagy Vilmos m. kir. titkos tanácsos, szolgálaton kívüli viaszos, szolgálaton kívüli honvédelmi miniszteri állásától saját kérelmére felmentem és csatái Csatay Lajos vezérezredesét egyidejű szolgálaton kívüli viszonyba helyezése mellett m. kir. honvédelmi miniszterré ki-nevezem.

A nevezettekhez intézett kéziratokat idézőm.  
Kelt, Budapesten, 1943. június 12. napján.

Horthy sk.  
Kállay sk.

Kedves Vitéz Nagy Vezérezredes!

Amidőn a m. kir. miniszterelnök előterjesztésére Önt m. kir. honvédelmi miniszteri állásától saját kérelmére felmentem, őszinte köszönettel emlékezem meg közel négy évtizedes katonai szolgálata alatt úgy a háborúban, mint békében példás odaadással kifejtett kitünő működéséről és miniszteri tisztviselésében a magyar honvédelem ügyeinek lelkes irányításával szerzett kiváló érdemeiért. Önnek különös dícséret elismerésem látható jele gyanánt a magyar koronás nagy aranyérmét a magyar hadiszalagon adományozom.

Kelt Budapesten, 1943 június 12. napján.

Horthy sk.  
Kállay sk.

Kedves Csatay Vezérezredes!

A m. kir. miniszterelnök előterjesztésére Önt m. kir. honvédelmi miniszterré ki-nevezem.

Kelt Budapesten, 1943 június 12. napján.

Horthy sk.  
Kállay sk.

Kedves Vitéz Nagy Vezérezredes!

Az új honvédelmi miniszter pályafutása

csatái Csatay Lajos vezérezredes az új honvédelmi miniszter 1886 augusztus 1-én született Aradon, evangélikus, nős, katonai iskolái elvégzése után 1907-ben avatták hadnaggyá a volt császári és királyi 14. tábori tüzérezredhez. Elvégezte a a felsőbb tüzérfanfolyamot. — Az első világháborúban különböző gyalogos és tüzérdandárparancsnokságoknál teljesített szolgálatot mint vezérkari tiszt. Később a hadsereg főparancsnokság hadművelési osztályához osztották be. Megkapta a III. osztályú vaskorona rendet, két ízben a III. osztályú katonai érdemkeresztet, három ízben a Signum Laudist, mind-egyiket a hadi díszítményekkel és kardokkal. Felterjesztették a Lipót Rend lovagkeresztjére is. Az első világháborúban a hadi akadémiák tanára volt, majd

csapatszolgálatot teljesített. Ezután tüzérszaktáborparancsnok, légvédelmi löskola hadtest tüzérszaktáborparancsnok, a tábori tüzérség löskolájának parancsnoka volt. 1941-ben a pécsi hadtest parancsnokává nevezték ki. — E minőségben 1942 május 1-től december 3-ig az orosz fronton teljesített harctéri szolgálatot. 1943 február 1-én vezérezredessé lépett elő és a 3. honvéd hadsereg parancsnokságát vette át.

Csatay Lajos, mint a tüzérség egyik legkiválóbb magyarországi szakembere, elsősorban csapatképzési és tüzérségi vezetési kérdésekkel foglalkozott és ezen a téren kifejtett működésének előnyös hatása tüzérségünk kiválóan eredményes harctéri tevékenységében juttatott kifejezésre. A mostani há-

## DEBRECZEN 3 OLDAL 1943 VI. 13.

boróban Jány Gusztáv megsebesülése miatt ellátta a második hadsereg parancsnoki tisztét. Az orosz harctéren kifejtett kiváló működéséért és bátor magatartásáért a magyar érdemrend középkeresztjével és a csillaggal a hadiszalagon a kardokkal tüntették ki.

### Eskütétel

A Kormányzó Ur Öfömlétsága kezébe szombaton déli 12 óra 25 perckor tette le a hivatali esküt Csatay Lajos szkv. vezérezredes, m. kir. honvédelmi miniszter. Az eskütételnél közreműködtek dr. Kállay Miklós m. kir. titkos tanácsos, miniszterelnök és báró Perényi Zsigmond belső titkos tanácsos, mint zászlós úr. Az eskü szövegét dr. bárciházi Bárczy István m. kir. titkos tanácsos, miniszterelnökségi államtitkár olvasta fel. Az eskütétel után Öfömlétsága Csatay Lajos szolgálaton kívüli vezérezredesét, m. kir. honvédelmi minisztert kihallgatáson fogadta.

## A Kormányzó Ur születésnapján Kállay miniszterelnök mond köszöntőt a nemzet nevében

A Kormányzó Ur Öfömlétsága június 18-án tölti be 75. életévét. Ez a nagyjelentőségű születésnap az egész magyar nemzet ünnepe, amely június 18-án hálattal lélekkel köszöni meg az Egek Urának, hogy a legelső magyar ember ezt a születésnapot az ország élén egészségben, lelki és testi erejében csorbítatlan teljességében ülheti meg.

Bár értesülésünk szerint a Kormányzó Ur Öfömlétsága születésnapját legbensőbb családi körben fogja eltölteni s az ő határozott kívánására minden ünneplés elmarad, a nemzet mégis talál módot arra, hogy erről a fontos évfordulóról a mai komoly időkhez méltó módon emlékezzenek meg.

Ezen a napon a házak zászló-díszít öltének, a különböző felekezetek ünnepi istentiszteletet tartanak s a magyar nemzet nevében Kállay Miklós miniszterelnök rádióbeszédben köszönti a Kormányzó

## Hajdú vármegye és Debrecen város ünnepi közgyűlése

Hajdú vármegye törvényhatósági bizottsága Horthy Miklós Kormányzó Urunk 75-ik születésnapján, június 18-án délelőtt fél tíz órai kezdettel ünnepi rendkívüli közgyűlést tart.

A közgyűlésnek egyetlen tárgya lesz: Rásó István alispán jelentése fömlétségi vitéz nagybányai Horthy Miklós Kormányzó Urunk 75-ik születésnapja alkalmából hódoló felirat intézése iránt. Az alispáni javaslatot dr. Uzonyi Barna főjegyző terjeszti elő és ehhez egyetlen ünnepi szónok — min-egyedlen valószínűség szerint — Megay Károly törvényhatósági

Urak. A törvényhatóságok és a községi képviselőtestületek díszközgyűlésen, illetve képviselőtestületi üléseken emlékeznek meg a Kormányzó Ur születésnapjáról. Természetesen megfelelő módon veszi ki a részét az ünnepelő megemlékezésből a m. kir. honvédség is.

A Kormányzó Ur kabinetirodája felkérte a Magyar Távirati Irodát az alábbiak közlésére:

A Kormányzó Ur Öfömlétsága a közeledő 75. születésnapja alkalmából köszönettel elhárítja magától a ragaszkodásnak minden feléje irányuló esetleges külső megnyilatkozását; különösen táviratok küldését vagy bármely más módon történő olyan megemlékezéseket melyek költségekkel lennének egybekötve. Azokat pedig, akik ez alkalomból netán valamely ajándék küldésére gondoltak volna, nagyon kéri, hogy ettől mindenesetre tekintsenek el.

bizottsági tag mond beszédet.

Debrecen város törvényhatósága szintén tart ünnepi díszközgyűlést Kormányzó Urunk születésnapján. A városi rendkívüli közgyűlést 18-án délután öt órakor tartják. Egyetlen tárgya lesz a polgármesteri előterjesztés a Kormányzó Ur Öfömlétsága születésnapján történő üdvözlése. A javaslatot dr. Balogh Sándor főjegyző terjeszti elő s egyetlen ünnepi szónoklat fog elhangzani.

### Felhívás!

Felkérem a város közönségét, hogy Kormányzó Ur Öfömlétsága születésnapja alkalmával, folyó évi június hó 18-án (pénteken) házaikat nemzeti színű zászlóval lobogózzák fel.

Polgármester.

— Budapest Nép- és Család-  
védelmi Alapot létesít és a munkát 1944 január 1-én kezdi meg. Az eddig szociális gondozás terén működő 873 alkalmazott az alap rendelkezésére áll majd.

# A közérdeket szolgálja

tűzelőanyag-megtakarítással, ha otthonában is kihasználja meglévő hőpalackját. A folyadékfűtést nem kell felmelegítenie, ha melegen hőpalackba tölti



# ORION HŐPALACK

## Kihirdették a tanulmányi verseny eredményét

Debreceni diákok három díjat hoztak el

Az évenként Budapesten rendezett országos középiskolai tanulmányi versenyek véget értek. A versenybizottság tegnap hirdetett eredményt. A versenyen indulók közül három debreceni diák kapott helyezést és két negyedik díj jutott Debrecennek.

Történelemben harmadik Gál Gyula (debreceni ref. gimn.), földrajzban dícséretre első Bársony Jenő (debreceni ref. gimn.),

menyiségterületen dícséretre első Hegedűs Miklós (debreceni Kegyesrendi Katolikus Calasanti Szent József gimnázium).

## Hazafias készséggel tettek eleget kötelességüknek a beruházási hozzájárulás fizetésénél a vagyonos emberek és vállalatok

Öt esztendővel ezelőtt a kormány beruházási hozzájárulás címén hadfelszerelési adót vetett ki azokra, akiknek 1938 február 28-án a tiszta vagyonuk meghaladta az 50.000 pengőt. A kivetett összeget öt éven keresztül negyedévi részletekben kellett befizetni.

Nagyon érdekes fogadtatásban részesült ez az új adó. A magyar ember természete olyan, hogy általában nem rajong az adófizetésért. Ez a jellemvonása még a kuruc világból maradt itt, amikor virtus volt az adó nemfizetés. Éppen ezért igen érdekes és jellemző, hogy most — két tétel kivételével — mindenki már befizette az egész kivetett összeget. Az emberek tudták, hogy ez a pénz javarésben a honvédség felszerelésére kell. El is neveztek a falun „fegyver-adó”-nak s ha bejött egy-egy derék magyar az adóhivatalhoz, így kérdezte: — Mikor is esedékes a „fegyver-adó”?

A hiányzó két tételt sem macacsból nem fizették meg be teljes egészében, hanem mert a forraságok nincsenek vele kapcsolatban jögerősen elintézve,

de így is már a kivetett összegnek jórészt a két tétel esetében is befizették. Mindössze 2—300.000 pengő befizetése van folyamatban, ami elenyészően csekély összeg ahhoz képest, hogy közel 7.000.000 pengő folyt be Debrecenből és Hajdú megyéből.

Kétségtelen, hogy az embereket hazafias szellem hatotta át, amikor önként, felszólítások és főleg végrehajtási eljárás nélkül befizették a hadfelszerelésre szolgáló hozzájárulást. A magánosok és a részvénytársaságok ügyszólván kivétel nélkül eleget tettek kötelezettségüknek.

### Hirdetmény

Az 1929. évi XXX. tc. 23. §-ának 4. pontja alapján közhírré teszem, hogy Debrecen szkv. város törvényhatósági bizottsága a folyó évi június hó 18-án, pénteken délután 5 órakor a városháza közgyűlési termében rendkívüli közgyűlést tart, amelynek tárgysorozata a városháza hirdetőtábláján ki van függesztve. Dr. Kölcsey Sándor polgármester.

## Csillárok

Villamos gramfonok  
Hanglemezek

nagy választékban

# Horváth Sándor

rádió szaküzletében

Hunyadi u ca 18. Telefon 17-57.

**BALOGH FERENC**  
női- és úri divat

## üzlete megnyílt

megyeházával szemben

**Piac-utca 69.**

Kötöttáru-, fehérnemű-,  
rövidáru-, bórdíszmű.

Rádiókészülékek javítása  
Villanyszerelés  
Háztartási cikkek  
Csillárok, hanglemezek.

**MAYER mérnök**

Tel. Batthyány-u. 15-79. Kossuth-u. 14-81

debreceni  
**Csokonai Színház**  
KARZARÓ-  
BELEZSÉNY-UNGER ISTVÁN

**SZÍNHÁZI MŰSOR:**

Vasárnap délután és este: **Patyolatkisasszony.**  
Hétfőn délután és este: **Patyolatkisasszony.**

nak. B. Unger István az elegáns mári szerepében aratott ózinté sikert. Különösen szép volt a második felvonás-beli énekszámja, amit kiváló előadás-  
val emlékeztetése emelt Kormó Fe-  
renc és egyéni humora, vívő Molnár-  
Iván túlfűtött, de jól formált játéka,  
valamint Hódossy Judit Csi Manoi,  
Balogh Béla egészített teljese a nagy-  
szerű együttést.

Selmeczy Mihály rendezése gondos  
és jóiramu előadást eredményezett. —  
A csökkentett létszámú zenekar rutinnal  
oldja meg feladatát.

**Patyolatkisasszony**

Ha az ember jól szemügyre veszi  
a Patyolatkisasszony operettét feltét-  
lenül megerzi, hogy kevert áru; van  
benn műrost talán több s, mint kel-  
lene. Így aztán nem esodálható. Lá a  
műrost szálat a komoly erópróbat  
nem bírják a bizony-bizony sem egy  
szetesen vonja maga után. sztoest  
azon a kilogretalana játék sem tud  
köz esetben segíteni. A darab kétsége-  
ken legnagyobb hibája az hogy foga  
omzavar kelteve a ráállítás illuzió-  
ját osztja azt. Operettet vár az em-  
ber s helyette vigjátékokat kap zenével  
arkitva. Végo kifejlődésében valóban  
operetti keretel a megoldás. vi-  
szont az egész vonalvezetése a vigjáté-  
k szabvány keretel között mozog. —  
Megbecsültja a néző ha nem kapja az  
operett szokásos romantikáját, a kony-  
nyeb sulyú drámai feszültséget, de vi-  
szont esodódttnak érzi magát, ha vig-  
játéki eszközökkel és a komikum for-  
lulataiból formálja a mese líráját.  
Kell ez is az operetthez de az igazi  
szívesben másodiknak keltek, mint  
szívesben ható mellettelekmény. E-  
mert az igazi bonviván és primadon-  
a szerep teljesen hiányzik a darab-  
ból az az érzésünk hogy kiesett a  
daraból valami ami valójában életető  
eleme az igazi operettnak.

**Kívánsághangverseny  
a Máv. gépjávitóműhely  
dísztermében**

A debreceni MOVE az orszá-  
kos elnöség és a Szépművés Céh  
művészgárdájának közreműkö-  
désével a MÁV gépjávitó mű-  
hely dísztermében június 20-án  
vasárnap este 7 órakor hadha-  
vonultjainak segélyezésére (kí-  
vánsághangversenyszerű) fővá-  
rosi nivójú műsoros estélyt ren-  
dez. Fellépnek: Mindszenti Ist-  
ván, Baksa Kató magyar nóta  
énekesek, Madarass Gizella, a  
rádió fűttművésznője, Géczy  
Éva, a m. kir. Operaház táncmű-  
vésznője, Csapó György zongor-  
aművész, Boday Miklós humo-  
rista és még több fővárosi mű-  
vész. Jegyek a dohánygyárban  
kaphatók és előjegyezhetőek te-  
lefon 12-41.

**Csokonai Színház**

Pünkösdi vasárnapján és  
hétfőjén délután és este

**Lantos Ica és  
Latabár Árpád**  
vendégtelptével

**Patyolat-  
kisasszony**

**Tánciskolák**

Schaff tánciskolájában, a  
Koronában pünkösdi mindkét  
napján délután 5 órától nagy  
ünneplé össztánc.

Pünkösdi királynőt választ  
Havancsák tánciskola ünneplé  
első este, Vigkedvű-u. 67.

Vatlay tánc- és mozdulat-  
művészeti iskolájában június  
28-án diákkolon kezdődik. Kos-  
suth 11.

**Cserkészeskövő  
a Nagyteplomban**

Nagyon kedves esküvő folyt  
te tegnap délután a Nagyteplom-  
ban. Merli Olga úrné, a  
debreceni 82. „Bor-nemiszta  
Anna“ cserkészleánycsapat tag-  
ja és Süttő József repülőörmszer-  
eszködtek egymásnak örök  
hűségét.

A menyasszony részéről Süttő  
András MÁV géplakatos, a völe-  
gény részéről Szathmáry Imre  
egyelemi művezető voltak a tan-  
uk.

Az esküvőn igen sokan meg-  
jelentek. A 82. cserkészleány-  
csapat tagjai nagyszámban kép-  
viselték magukat, élükön Bu-  
nyitay Klára csapatvezetővel.  
Az egyenruhás leányok sorfalat  
álltak s az ifjú pár az összehaj-  
tott diadalkapun keresztül von-  
ult be. A menyasszony uszá-  
lyát Majoros Irbolyka és Majoros  
Tibike vitték.

Birinyi János segédlelkész  
szép beszédel intézett a fiatal-  
okhoz.

Az esküszavak elmondása és  
ima után Birinyi János segéd-  
lelkész átnyújtotta az ifjú pár-  
nak az egyház ajándékát: az  
Újszövetséget.

A rokonok, ismerősök, jóbará-  
tok szerencsekíván táikkal hal-  
mozták el az új házaspárt.

A cserkészleányok színes vi-  
rágokat hintettek újukra, ezzel  
is kifejezve a szeretet, mely  
őket kedves kis cserkészleányok-  
hoz fűzte.

**Csokonai Színház**

Pünkösdi vasárnapján és  
hétfőjén délután és este

**Lantos Ica és  
Latabár Árpád**  
vendégtelptével

**Patyolat-  
kisasszony**

**Tánciskolák**

Schaff tánciskolájában, a  
Koronában pünkösdi mindkét  
napján délután 5 órától nagy  
ünneplé össztánc.

Pünkösdi királynőt választ  
Havancsák tánciskola ünneplé  
első este, Vigkedvű-u. 67.

Vatlay tánc- és mozdulat-  
művészeti iskolájában június  
28-án diákkolon kezdődik. Kos-  
suth 11.

**Főkönyvelőt**

ki tökéletesen érti az Evolut-  
rendszerű könyvelést, azon-  
napi belépésre keresünk. Kéz-  
zel megírt részletes aján-  
latot fizetési igény megjelölés-  
lével kérlünk IPARETELEP  
Jellegre a kiadóba.

Kesztyűk, retikülkülönlegességek,  
haskötők, sérvkötők, melltartók,  
egészségügyi cikkek

nagy raktára **Bőr Istvánnál** kesztyűs mester

Ferenc József-út 20. Városháza épület.

**A Piac-utcán és az Árpád-téren  
a földalatti kábelbe becsapott a villám**

A legutóbbi nagy nyári zivatar  
kárt okozott a villanyvilágítás-  
ban is. A földalatti kábelbe csap-  
ott a villám és áramszolgáltatá-  
si zavarokat idézett elő. Az  
Árpád-téren a hibát már szombaton  
delelőtt sikerült kijavítani,  
azonban csak este tudták a  
hibát úgy kijavítani, hogy átkö-

**Átjáróházi szélhámosság „fekete cukorral“**

Többen tettek feljelentést a  
rendőrségen egy magát józsaí  
kereskedőnek nevező ember el-  
len, aki házakhoz járt be és  
cukrot kínált eladásra. Termé-  
szetesen mindenki szívesen fo-  
gadta s még a magasabb árat is  
hajlandók voltak megadni a cu-  
korért. Az illető trükkje rend-  
szert az volt, hogy ahol na-  
gyobb összeget tudott kicsikarni,  
ott azt mondta, hogy küldjék el  
vele a cselédeleányt a pénzzel, ő  
átadja neki a cukrot és meg-  
kapja a pénzt. Ez több esetben  
így is történt. Behozta a cselé-  
deleányt a városba, itt egy átjáró  
ház előtt azt mondta neki, hogy  
adj oda a pénzt és lehozza cu-  
krot. A leány aztán várt rá, míg  
el nem unta s csak akkor jött  
rá, hogy szélhámossal volt  
dolga, mert egyszerűen ki-  
sétált a másik ajtón. A rendőr-  
ség az ügyben megindította a  
nyomozást.

**Kivégezték a pályáorné  
gyilkosát**

A kecskeméti törvényszék ud-  
varán szombaton déli félegy  
órákor Bogár János állami ítél-  
letvégrehajtó végrehajtotta a  
halálos ítéletet Horn József 50  
éves homokszentlőrinci kocsi-  
son, aki ez év május 10-én este  
az elsötétítés idején alatt agyon-  
verte Koltai Józsefné 58 éves  
homokszentlőrinci asszonyt, az  
ottani vasúti pályáor feleségét.

**Ebek kötelező oltása**

Azok, akik ebeket folyó évi június  
hó 15-ig nem oltottak be, illetve az  
oltás megtörténtét nem igazolták,  
ebadórcával ellátott ebiket oltás  
végéig az alább felsorolt helyre és  
időre vezessék elő:

Június hó 16-án 7—11 óráig a Szob-  
szőlő-úti külső útkaparáthoz  
16-án 11—2 óráig a Szobszőlő-úti  
belső útkaparáthoz  
17-án 8—1 óráig a Városi Szegény-  
házhoz (Kishegyesi-út).  
17-én 4—7 óráig a Gyepmesteri te-  
lephoz (Monostorpályi-út).  
18-án 8—12 óráig a Vásárpenztár-  
hoz (Díszegyházi-út).  
18-án 3—6 óráig a Városi Szász-  
földéhez (Nyugati-hegy).  
19-én 7—12 óráig a Halápi csárdá-  
hoz.  
21-én 8—12 óráig a Nagycseréi Er-  
dőhivatalhoz.  
21-én 2—6 óráig a Hámori-féle ven-  
dégelőhöz (Vámosperési-út).  
23-án 8—10 óráig a Hortobágy-  
máni bioszi hivatalhoz.  
23-án 15—18 óráig a Óhat-pusztá-  
kócs (Belsőhat-Telekháza).  
23-án 8—12 óráig a Szováti-úton  
lévő jekolaház.  
25-én 8—11 óráig a kismacsi isko-  
lahoz.  
25-én 3—5 óra 30 percig a Pallagi-  
úti vásárcsoporthoz  
26-án 8—1 óráig a Kadareai csár-  
dához.  
26-án 7—11 óráig a Baromvásár-  
térre.  
26-án 8—12 óráig a Balmazújvá-  
rosi Hajdúszobozelő-út mellett  
(Biciklitanya) iskolához.  
28-án 3—6 óráig a köselyszegi isko-  
lahoz.  
30-án 8—12 óráig a Köztisztasági  
Hivatal Mikropérsi úti telephöz.  
Július 1-én 8—1 óráig a Sámsoni  
úti várnárhoz.  
2-án 8—12 óráig a Dégenfeld-tér 6.  
számhoz.  
3-án 7—11 óráig a Látóképi csár-  
dához.  
3-án 11—2 óráig a cunei iskolához.  
5-én 8—12 óráig a paci iskolához.  
7-én 8—12 óráig a banki iskolához  
(Díszegyházi-út).  
8-án 8—12 óráig a Baromvásár  
térre.

\* Ötéves iskolatálalkozó Fel-  
kérem az 1938-ban a Dóczy pol-  
gáriában végzett IV. b) osztályo-  
sokat, folyó hó 20-án delelőtt 9  
órákor az iskolában megjelenni  
szíveskedjenek. S. Varga Julia.

\* A Svetits Szövetség elnök-  
sége értesíti tagjait, hogy június  
29-én, kedden délután 5 órákor  
tartja évi közgyűlést a Svetits-  
intézet régi tornatermében. A  
gyűlés határozatképességére való  
tekintettel pontos megjelene-  
st kér az elnökség.

A D. Villanygyár vezetősége érte-  
síti labdarúgó játékosait hogy az I.  
csapatú játékosok Váro, Szabó De-  
meter, Sarkady I. II. Baré, Heurády,  
Mező, Ötvös Mozes, Nagy Lajos,  
Elek Pécsi, Gombos Bobák, Kadar J.  
a nagyállomás legelsőbb felhá-  
rosra jelenjenek meg. A II. csapat  
játékosai Erdi, Kadar I., Balogh,  
Ze. Nagy Várady, Cseke, Fidler, Ke-  
resztári Molnár Győző, Takács, Bartha  
Hevesi, legelsőbb háromnegyed ket-  
te a klubhelyiségben jelenjenek meg.  
A felszerelést ott kapják meg Intéző.

Villamos berendezési munkálato-  
kat készít

**Horváth József**

Villamossági vállalata, Csapó-u. 72  
Telefon: 11-88.

Palackozott  
**FAJBOROK**  
és pezsgők vizonteladók-  
nak már 5 literől. Kapható

**Deák Jenő**  
bornagykereskedőnél  
Bethlen utca 14.

Elértéktelenedetr

koronás névértékű régi  
részvényt, kötvényt és  
bankzáloglevelet vásárol-  
lok, „SZAKÉRTŐ“ jelleg-  
re a kiadóba.

Erre az utoléra napra mindazok ve-  
zessék elő az ebeket akik a fent írt  
helyek egyikére sem vezethették elő  
az oltatlan ebeket.

Gyors kényelmes, könnyű a nyitás

**„H O F E R“**  
konzervnyitóval

Csak „H O F E R“ konzervnyitót kérjen. Kapható  
**Tóth Gyula** vaskereskedő cégnél.

**Június 22-én hidívásár**

A hortobágyi nyári ország (híd) állat  
vásárt folyó évi június hó 22-án, ked-  
den a hortobágyi vasúti állomás kö-  
zelében a hortobágyi csárda előtt té-  
ren tartják meg.

Ezen az állatvásáron kedves ak-  
lom kínálkozik a magyar fajta barok-  
tehenek, tinók és jórmos okrok. Es-  
vábbá a Nonius fajta igás és növe-  
dék lovak magyar ruca juhok vala-  
mint magyar réshs birkáknál mino-  
tenyésztés, mind levágás céljára ter-  
tendő beszállás.

A hortobágyi vásár napján a város  
belső területén levő állatvásártéren  
tartani szokott het állatvásár el-  
marad.

A hortobágyi állatvásárral kaposo-  
latban kirakó ipari vásár is lesz.  
Polgármester.

**Cserépkályhák  
és kandallók**  
állandó raktára.

**özv. Gschmeidy Jakabne**

Timár-utca 17. Tel.: 13-41.

Vállalkozó mindenemű cse-  
répkályha munkát, néhai  
Férfem jó hírnevének meg-  
felelő kiszolgálással.

Takarékossági Kiszolgáló cég

**Nem drága  
az angora kalap, ha  
Kalapiparnál**  
Szécheny. utca 7. sz.

szerzi be.  
Divat modellek  
minden színben  
P 40-- és 45--

Angoraszőrt minden mennyi-  
séget veszünk.

**Biro Dezsőné**  
Üveges Piroksa modern úri  
és hölgytáncszalonját Ré-  
kőzei-u. 24. sz. alatt meg-  
nyitotta. Tartós villanyvillanítás,  
hajfestés, modern frizurák,  
speciális hajvágás, borotvá-  
lás, manikűr.

Minden garanciával!

**Berzéki fotóhíradó:**  
Femállványt és fényképező-  
gépet veszék.

**Vendéglősök! Korcsmárosok!**  
Kecskeméti Szikra  
kornyei biok  
legolcsóbb deszerzési forrása.

**Jónás János**  
bornagykereskedő Varga-u. 3.  
Pezsgők, palackozott aruk vizont-  
eladókna már 5 literől.

**Vendéglősök  
korcsmárosok**  
szükségleteiket  
legolcsóbban

**Pótor László**  
bornagykereskedőnél  
szerezhetik be  
Hatvan-u. 35. Tel. 32-71.

**TÖLTŐTOLL**  
TITAKULK, javítások

**HURAY** műszerész mester,  
Deák Ferenc-u. 14  
Telefon: 17-93.

**Perzsaszőnyeg**  
művészi javítását  
és tisztítását vállalja  
Markarián Sziragán  
Debrecen, Ajtó u. 10.

Hozott szövethoz is adok

JELER  
TANÁCSADÓ  
KÖZVEZŐ  
KÖZVETŐ  
KÖZVETŐ

nyári ruhák készítését vállalom. —  
Egyenruhára tiszta lenvázson rakta-  
rom. Fordítást jutányos áron. Egyen-  
ruhák előadását megbízásból vállalom

**Tegdes János**  
Kálvin-tér 10. Püspöki palota.

## Háziaszonyképző iskola, bajtársi szolgálat, babakelengyék és házasságok a Revíziós Leánykör eredménylistáján

Talán kevesek előtt ismeretes az a csendes, de eredményesen folyó szociális és hazafias munka, amit a debreceni MANSz Revíziós Leánykörének tagjai végeznek. A nemes szívből fakadó áldozatkészség ezer példáját tanúsítja az a harmincöt fiatal lány, akik szabad idejükben gyermekkelengyét varrnak a szegény családoknak, sebesült honvédeket látogatnak, gyűjtenek a Vöröskeresztnek.

Ezért szólaltattuk meg Báthory Józsefet, a leánykör agilis, közszeretében álló titkárát, a sokirányú leánykört munka egyik fozmogatóját. Beszéljen nekünk arról, mit is végzett a leánykör az elmúlt évben?

— A „leányaink“ érettségizettek, tanítónők, valamennyien hivatalban vannak, a szabadidejüket adták a legnagyobb örömmel a leánykört munkának. A munka egyrésze, a hagyományoknak megfelelően abból áll, hogy a heti összejövetelen az egyesület helyiségében a lányok csecsemőkelengyét varrnak. Azoknak a csöppségeknek, akik a legnagyobb nyomonban látják meg a napvilágot. „Bazsa néni“, dr. Ménes Lajosné elnökünk vezet, irányítja a munkát. Az anyaghiány, a beszerzési nehézségek ellenére is, az idén 45 babakelengyét készítettek a lányok, ezek közül hatot a MANSz karácsonyi felruházásán osztottunk ki.

Szeretett hazánkért harcoló, vérüket áldozó sebesült magyar honvédeknek meglátogatásával és szeretetsomagok ajándékozásával igyekeztek a lányok enyhíteni a fájdalmaikat. Az itthonmaradottakkal szemben is megtették a lányok kötelességüket. Kétszázra tehető a családlátogatások száma, amikor egy-egy honvéd házába kopogtatott be a leánykör egy-egy tagja, hogy vígasztaló, jó szót, segíteniakarást hozzon. A bajtársi szolgálat keretében a leánykör tagjai kisegítő irodai szolgálatot teljesítenek a szociális ügyosztályon és a MANSz irodában. A Vöröskereszt javára is dolgozott a leánykör: résztvettünk a gyűjtéseken, az emlékeztetés sikeritaválly „Szuhay“ előadás bevételeiből a Vöröskereszt tartalékkórház négy ágját váltottuk meg.

Jól esett a komoly munka közben néha-néha egy kis vídamság, tánc. Leányokról van szó! A komoly időkhöz mért szerény keretek között rendeztük meg, a régi jóhangulatban teadélutánjainkat. A tiszta jóvedelem azonban itt is jótékonycéllra ment. Szegények s a hádbavonultak hozzátartozóinak juttattuk.

Kulturális programunk szerint négy teadélután rendeztünk. Az egyiket a hádbavonultak hozzátartozói szerepeltek, szereplésüket honoráltuk is. Tanulmányi kirándulás is volt Nagyváradra, Püspökfürdőre, Félixfürdőre. S most következik a legfontosabb. Amire talán legbúszebb a Revíziós Leánykör: halhetes háztartási tanfolyamából kifejlődött a m. kir. háziaszonyképző iskola Debrecenben.

A Revíziós Leánykör tizenhárom hetes és egy háromnapos háztartási tanfolyama után most szeptemberben megindul a „m. kir. háziaszonyképző iskola“ Debrecenben. Ennek felállítását a Revíziós Leánykör küzdötte ki. Nagy érdeme van benne dr. Kölcsey Sandorné MANSz elnöknek és Polgáry István gazd. főtanácsosnak. A város már meg is adta a telket a háziaszonyképző iskola felépítésére, az idők azonban nem alkalmasak az építésre. Egyelőre a Nagyerdő legszebb helyén a Diakonissza Székházban lesz elhelyezve az iskola. Egy évig tanulják itt a leendő háziaszonyok a főzés, varrás, kézimunka, kertész-

kedés ezer tudnivalóját.

— A Tiszántúlon az első háziaszonyképző iskola lesz a debreceni, az országban pedig a harmadik.

Az iskola igazgatója Molnar Erzsébet gazdasági tanárnő, a leánykör háztartási tanfolyamainak szerett vezetője lesz, aki már megkezdte az iskola megszervezésének munkáját.

Az iskolába minden tizenöt évét betöltött lány kérheti felvételét. A felvétellel kapcsolatos tudnivalókat, felvilágosításokat Böszörményi út 62. sz. alatt adnak.

Szép munka még szebb eredményei azok, amelyekről Báthory József, a kitünőtítár előadásából értesülünk. Tudomást szerzett ezekről az eredményekről a MANSz országos gyűlése is, amelyen dr. Ménes Lajosné elnök számolt be a Revíziós Leánykör

## DEBRECZEN 5 OLDAL 1943 VI. 13.

munkájáról.

Dr. Ménes Lajosné odaadó, lelkes és körültekintő vezetésének köszönhetőek ezek az eredmények — mondja befejezésül Báthory József. — Az ő példája nyomán buzdulnak egyre fokozódó munkára a leányok. Tudják, hogy a mai időkben nekik is, a finn és német nok példájára, teljes erejükkel kell kivenni részüket a nemzeti küzdelemből.

Eddig a beszámoló az évi munkáról. A Revíziós Leánykör szűk körű, családias esten zárta az évet s ezen búcsúztatta ifjúsági elnököt, Simai Magdát, aki nemcsak az elnökségtől, hanem a leánykörtagságtól is megvált, bevezetvén ő is a házasság boldog révébe. Mert, amint ezt búcsúzóban mondja Báthory titkár, ebben az évben ő volt a második elnök, Birinyi Margit után, aki az elnöki tisztet a feleségtiszttel eszerélte fel.

Uglátszik, a házassaladó férfiak tudják, hogy a Revíziós Leánykör leányai jó háziaszonyok lesznek.

## A Zöldkeresztes védőnök egy napja

Külső és beszélgetés Lipták Mária zöldkeresztes egészségügyi védőnővel

A zöldkeresztes védőnök sokoldalú, igen érdekes munkájába közvetlen közelről pillantottam bele.

Akivel útnak indulok: vídám, ragyogó szemű, fiatal védőnök: Lipták Mária. Csinos, frissen vasalt egyenruhája kivülről is hirdeti azt a nemes egyszerűséget, mely az igazi védőnök egyik legvonzóbb tulajdonsága.

A DMKE felé visz az útunk. Meleg nyári reggel van, nap-sütéssel, zöld lombokkal és méz-illatú, tarka virágokkal.

Lipták Mária útközben elbeszéli, hogy a zöldkeresztes egészségügyi védőnök négy éve dolgozik Debrecenben, ahol 19 védőnő teljesít szolgálatot, mindenik a maga körzetében. Az egész munka elnöke dr. Gaertner István m. kir. tiszti főorvos volt, aki azóta is töretlenül lelkesedéssel és buzgalommal fáradozik az ügy érdekében.

Pontosan nyolcat mutat az óráim, mire megerkezünk. Az asszonyok, akik anyavédelmi tanácsadóra gyűltek össze, már a kapuban várják irányítójukat. S pár pillanat múlva folyók a munka. Lipták Mária gyors mozdulatokkal előkészíti az orvosi vizsgálathoz szükséges holmikat: kitözi a tüket, elrendezi a vizsgáló asztalt, kikeresi a mérőeszközöket. Közben szívélyesen elbeszélget az asszonyokkal, jó tanácsokat ad, biztatja őket. Az orvosi vizsgálatot dr. Bőse Lajos igazgató-főorvos végzi.

Milyen sok mindent meg lehet oldani rövid két óra alatt! Új betegek felvételét, a zöldkeresztes cukorakció egyik ágának lebonyolítását, régi betegek tanácsokkal való ellátását.

Nagy öröm számunkra — fordul hozzám — hogy ezeket az egyszerű asszonyokat rá tudtuk venni a jelentkezésekre, vizsgálatokra. Különösen a tanulmányi asszonyok idgenkedtek eleinte. De most már boldogan jönnek, mert tudják, hogy a maguk és majd a gyermekük egészségének érdekeit mozdítjuk elő.

Az asszonyok teljes bizalommal vannak a védőnő iránt. Egyszerre tizenöt-húsz arc haj-

lik Lipták Mária felé, aki mindenkinél egyforma türelemmel, jóindulattal felel. Egy-egy vizsgálati napon 40—50 asszony is megjelenik.

Változik a kép, 10 óra. Csecsemőirás, gyermekkecagás vegyül az ed-sanyak beszédébe. Csecsemő- és gyermekvédelmi tanácsadón vagyunk. Minden anya karján a kis pólvas, vagy kezén páréves fiú, kisleány. A vékony, vagy kövér arcoskák csodálkozva bámulnak a nagyvilágba, sokszor mosolyra húzódnak a kicsi ajkuk s mondanak valamit, de azt igazán csak az édesanya értheti meg. A nagyobb gyerekek felsőbbégük tudatában nézegetik a csöppségeket, néha valami miatt összevesznek, máskor jókorákat kacagnak. Vannak köztük gyengék, betegek is, elsősorban velük foglalkoznak a védőnők. A fiatal anyákat jó tanácsokkal látják el. Lipták Mária meggyőző hangon magyaráz most is, de egy középkorú, jól megtermett asszonyság hangosan közbeszól:

— Kérem szépen, nekem tíz gyermekem van, egyiket sem mérgettem, nem néztem az óráit az etetésnél, mégis olyanok, mint a vas!

De az aggóató anya most teljes figyelmével csak a védőnőre, a vizsgálónál pedig egész hitével dr. Fodor László orvosra néz. Biziz a jónak bizonyult tanácsokban, mint ahogy biziz a többi asszony is.

Az egyik asztalnál az új jelentkezők felvétele történik, a másiknál a súlymérés, magasságmérés. Megtelnek a törzslapok rovatai, bizta képet látunk minden nyilvánartott gyermekről.

Kimenőben a védőnő még egyszer megmagyarázza a tennivalókat: mikor és hogyan kell a tápszert beadni, mimódon tegyen vizesruhát a kisfiú határa, mikor mérje meg a kisleány lábát. A hallottakat aztán az asszonyok szépen visszamondják, nehogy valami félreértés történjen.

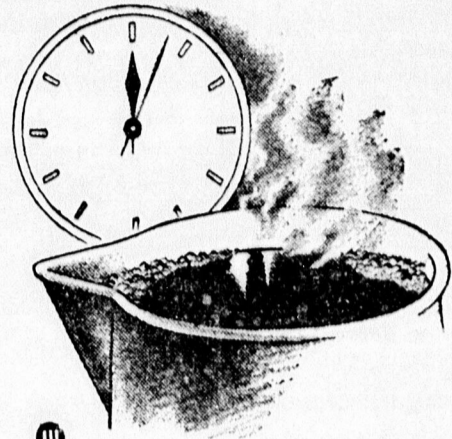
Most aztán irathalmazok veszik körül az én kíséromet. A tanácsadással kapcsolatos adminisztrációs munkát végzi. Majd kiírja, kiket látogat meg délután. Meglepetten olvasok vagy tizenöt-húsz nevet. Jó kis séta vár ránk!

De az ebéd új erőt ad, a jókedélynek pedig nincs is szüksége a frissítőre. A Dobozi-utca egyik kis háza előtt állunk meg. Derűsarú munkásember nyit ajtót.

— De jó, hogy tetszik jönni

## Főzzük így:

- 1. Egy liter hideg vízbe tegyünk 3 evőkanál Franck alkóliakávé!
- 2. Forraljuk körülbelül 5 percig, míg a habja teljesen el nem íté!



Főzés után álljon a főzet 3 percig, hogy tökéletesen leülepedhessék. De ne öntsünk hozzá hideg vizet!



Egymagában vagy tejjel keverve kitünő!

a feleségem már nagyon szeretné megmutatni az újszülöttet. Csillag az apa szeme is, hiszen az újszülött — fiú.

Feketehajú kis legény fekszik a kékcsíkos dunyhán. S az anya boldogan olvassa le a Mária aráról, hogy semmi baj nincs, a gyerek fejlődése rendes. Aztán kissé szegyenkezve megkéri: tanítsa meg a rendes pólyázásra, hiszen ez az első gyerek.

A Lorántffy utcán egy rövidlátó iskolás lánykát látogatunk meg. A szülőkel meg kell beszéljünk a szemüveg kérdését. Könnyen megy, s a kis Kata előre örül az új holminak.

Tüdőbeteg fiatal férfi fekszik az egyik Beresényi utcai lakás ágyán. Már sokkal jobban van, hála a szülők gondos ápolásának s a gyógykezelésnek. Milyen megcsillan a szeme, amint Mária néz. Ragaszkodás van a hangjában, ahogy egyszerűen megkérdezi: Mi újság van odakint, szép-e a kert?

Es meggyünk egyik helyről a másikra. Nem veszem észre az idő múlását. Mintha érdekes filmet pergetnének: van benne fájdalom, könny, szenvedés, nyomorúság, de van benne nagyon sok szépség, melegség és szív is.

— Nagyon szeretem az iskolai

látogatásokat is — tőri meg a csendet Mária. Minden hónapban tisztasági vizsgát tartunk. Olyan kedvesek a gyerekek, úgy tudnak örülni a tisztáknak adott piros pontnak. Mondhatom, mióta felüggyeiet alatt állnak, javultak a tisztasági táblák. Egyik gyermek sem akar szegyenben maradni s előbb csak talán hüségből, de aztán meggyőződésből törekszik a teljes tisztaságra, az egészséges életmódra. Minden évben egyszer orvosi vizsgálat is van, ezenkívül többször rendezünk fürdetést. A röntgenvizsgálaton is minden gyermek keresztül megy.

S lassanként kitarul előttem az egész zöldkeresztes munkakör, melyhez nozzátartozik még az ONCSA munka, a környezettanulmány, a szociális gondozásban reszesítették látogatása is.

Gyönyörű, változatos, de nagyon nehéz pálya. Másokért élünk ez a jelszó. Csak az tudja igazán betölteni ezt a hivatást, akiben sok jóság, sok szeretet van.

S amint a késő délutánon Lipták Mária oldalán hazafelé indulok és az ajándékba kapott virágaira nézek, úgy érzem, hogy ő is ezek közé a kevesek közé tartozik.

## Kaliczky Ernő

műszaki kereskedő  
Debrecen, Ferenc József-út 83.

Telefon: 33-84.

Szerszámárak, golyócsapágyak, kerékpár és alkatrészek, fegyver lőszerárak.

## Tankönyvet

magas áron vásárol

Bóhm

Kossuth-u. 2. (Városháza)

# Zahey Sándor

ásványolajtermékek  
nagykereskedő  
DEBRECEN,  
Déli-sor 4-b.

Telefon: 12-23.

mint a Nyírbogdányi Petróleumgyár Rt. debreceni körzetképviselője.

Benzinek — perólum — Kenő-, motor-, hengerolajok stb., gépszírok, kocsikenőcs, bitumen állandóan raktáron.

## Tíz új doktort avatott tegnap az egyetem

Tegnap délben doktoravatató közgyűlést tartott az egyetem tanácsa. Kulesár Gyulát (summa cum laude), Kovács István (cum laude), Kormány Károlyt (cum laude), Kónya Zoltánt (cum laude), dr. Várhegyi Miklóst, dr. Barabás Bélát, Garancsny Mihályt, Gáborjáni Szabó Attilát és Mester Bélát jogtudományi, Szécsi Ferencet államtudományi doktorrá avatották. A doktoravatató közgyűlés nagyszámú közönsége előtt a doktoravatási szertartás és a doktori eskü után dr. Haendel Vilmos rektor intézett beszédet az új doktorokhoz. Szólt az emberi élet és a szerencse viszonyáról s az egyetem nevében szerencsét kívánt a doktorok további életútjára.

## Egy honvéd levele a K-453 tábori postáról

A K-453 tábori postáról levelet kaptunk. Vers volt benne. Egy magyar honvéd írta. Nem nevezte magát, Nem azért írta a verset, hogy a neve szerepeljen az újság hasábjain. Nem. Becsületes, hazafias szándék vezette a tollat fogó kezét. S ez minden sorból kitetszik. A vers hosszú, lapunk terjedelme kevés. Nem hozhatjuk az egész verset, kedves „egy magyar honvéd“! Csak néhány sort idézünk. Aki e sorokat olvassa, lássa, így gondolkodik „egy magyar honvéd“ kinn, az orosz mezőkön

„...Itt, a muszka földön sok falut bejártam, istenfélő embert sehol sem találtam. Hiszek Uram, benned! Istenfélő vagyok! Ha kell, a Hazámért rögtön meg is halok! Kí Hazáját, népét, otthonát szereti: Puskával kezébe nemzetét megvédi...”

Változatlan leltételek mellett állanak rendelkezésére

# a „Takarékosság“

Kereskedelmi Rt. kötelekébe tartozó kiszolgáló cégek a „Takarékosság“ Rt. mt. vevőinek, kik mindenkor pontosan tettek eleget fizetési kötelezettségüknek Felvilágosításokkal, vásárlási igazolványokkal szolgál a

„Takarékosság“ Rt. Debrecen, Deák Ferenc ucca 6. sz.

## Két vers

Írta: Baja Mihály

I.

### OLAJFAK HEGYÉN

Utólszor áll az Olajfák hegyén,  
Könny csillog a tanítványok szemén.

Oly szép, szelíd, oly biztató a táj,  
Csak titkon érzik, hogy belül mi jád.

Aján még illatoznak a szavak,  
Mint ha réten virágok nyílnának.

Harmatként hull szívökre még a csend  
S a biztatás, hogy Lelke eljövend.

S Fára halkan ráhajlik az Eg,  
Reborítja fénylő köntösét.

Es míg feljök a földön vet kezét:  
Megnyílt az Eg s O haza érkezett.

II.

### SENTELEK ISTEEN

Sentelek Isten, szállj le hozzánk,  
Szárítsd fel újra könnyes-arcunk.  
S amivé őket, tégy azokká,  
Tégy minket is tanítványokká.

Sentelek Isten várva várunk,  
Teljek be véled újra házuk  
Zúg, mint a szélnekzendülése:  
S indul a vérünk lüktetése.

Sentelek Isten, jönni vársz-tva  
Várunk az áldott virradatra,  
Egymásra nézünk koldus-árván,  
Odakint hitseges, csel, armány.

Nelkülöd elbukunk egy szállig,  
Ha jössz, megállunk mindhalálig.  
Nem hullt hába drága vere:  
Csendül az ajkunk új Igére!

## A debreceni Nyári Egyetem

A debreceni Nyári Egyetem ezévi szüneti tanfolyamán kiváló magyar és idegen tudósok fognak előadást tartani s a 3 hetes (aug. 1—18.) előadássorozatot magyarnyelvű része a magyarságtudomány legújabb eredményeit foglalja össze. A filozofus, nevelő, történész, geográfus, etnográfus, művész, filológus mondja el véleményét az ebbe a tárgykörbe tartozó legújabb kutatásról és a tudományos eredményekről. A magyarnyelvű előadások mellett német- és olasznyelvű előadások is lesznek az idegen hallgatók részére, melyeken szintén kiváló szakemberek és tudósok fognak előadni. A Nyári Egyetem rendezi meg a francia szakos tanárok részére a továbbképző tanfolyamot is, melyen a svájci hallgatókkal az előnyelvet is gyakorolhatják.

A Nyári Egyetem ezenkívül rendez Nemzetiségi Hetet. Ezt követi a Keleti Hét, majd a Balkáni Hét. A Lektor Konferenciát ez évben is megrendezik s megtartják a Debreceni Csokonai Napokat is.

Látható ebből a dús és gazdag programból, hogy a Nyári

Egyetem ebben az évben is nagyjelentőségű kulturális hivatást teljesít és mind szorosabban belekapcsolódik a magyar kulturdiplomácia munkájába. Nem pusztán az idegen hallgatóság igényeit igyekszik kielégíteni, hanem az idegeneket olyan eszmékkel ismerteti meg, melyek jövőjébe sorsunk kialakítására is hatással lehetnek. Egyben állandóan figyelemmel kíséri a magyarság belső nagy tudományos és kulturális kérdéseit s a tudományon túl a nevelés terén is jelentősé válik az által, hogy már évek óta a Nyári Egyetem rendezi a magyar tanárság továbbképző tanfolyamait. A nemzeti-ségi kérdésben is a kor színvonalán mozogva a magyar magartartásnak és magyar öntudatnak nevelését és erősítését szolgálja. Hirdeti, hogy Magyarország a jellegzetesen magyar műveltséget a legszerencsésebben gazdagította a Nyugat művelődési eszményeivel s hivatása nemcsak a múltban és jelenben volt, hanem a jövőben is nagyfentosságú.

Debrecen olyan kulturális tényezővé vált, mely építő és alkotó magyar munkával szolgálja a nemzet legfontosabb érdekeit. A magyar Alföld lelke és a magyar nép ereje ihleti az itt munkálkodókat, akik mindent elkövetnek fajtánk és kultúránk továbbfejlesztésében. Németországból, Olaszországból, Svájc-ból, Bulgáriából Finnországból érkeznek a jelentkező levelek. Megható olvasni azoknak a sebesülteknek a levelét, akik valamely magyarországi kórházból irnak és Debrecenbe vágyva fel-

vételüket kéri a Nyári Egyetem tanfolyamaira. Dús és gazdag program, kellemes szórakozással és üdüléssel egybekötve teszi vonzóvá Debrecen, mely a magyar kultúrának igazi védőbástyája és a magyar szellemnek a fellegvára.

A tizenhetedik évébe lépő Nyári Egyetem munkája és ezévi előadássorozata elé tehát a legnagyobb bizakodással és ma-

## FERENC JÓZSEF KESERŰVÍZ

gyar hittel a kórházban hiszen is a lélek erejét hirdetik, melynek csodálatos szent ünnepe a pünkösöd.

## Pünkösöd a Nagyerdőn ötven esztendővel ezelőtt

Örömnüpp a tölgyek alatt

Azok, akik világháborús nemzedéknek számítanak, már az első háború óta, nem is tudják, hogy mit jelent Debrecen népeinek a Pünkösöd ünnepe. Nem tudják, hogy a város népe úgyszólván vándorlásra indult és már kora reggel nehéz batyukkal felszerelve árasztótták el a Simonyi utat és versengve igyekeztek, hogy lefoglalják maguknak a gyönyörű erdő egyik-másik szép ligetes helyét.

Letelepedtek az árnyas fák alá és előkerült a batyuk tartalma: serféskaraj jól süttve zsírban, sütemények, fonatosok, fánkok, pogácsák, és teszták, omlás teszták sokféle változatban. A hevesiarúk remekel sorakoztak a pázsíra terített abroszokon, hogy készítsék az utat a jöfőle boroknak. Ugy volt akkor a szokás, hogy mindenki vitte magával egész napra az ételmet és az innivalót is bőségesen, hogy a kínálatnál se féljen attól, hogy nem marad részére elemózsia. A cigányzenészek száma kevésnek bizonyult és a környék városából is bejöttek, hogy ellepjék a fáraó ivadékok a Nagyerdőt és még hangulatosabbá tegyék a város népének pünkösdi mulatozását. A cigánybandák sorra járták a nagyobb tisztásokat, csoportokat és volt is keresték bőven. A nótás betöltötte az erdőt és a fiatal-ság járta a táncot a pompás pázsiton.

Azok részére, akik kényelmesek voltak és nem batyúztak ételmet, italt maguknak, az élelmes vásári nép sátrakat vert a fák alatt. Sütötték a jóízű hússok tömegét, pirosított a zsírban sült fonatos, perec és fánk hatalmas tálakon. Mérték a bort, a sört ma szinte hihetetlenek tetsző mennyiségben. Jellemző a fogyasztás nagyságára, hogy népes csoportoknál, ahol több család együtt batyúzott, hordó sör állt csapraítve a tölgy alatt. Étél, ital és jókedv bősége árasztotta el az erdőt, mint-ha egész Debrecen maga lenne a megvalósult Eldorádó.

A dalárdák pünkösdi kirándulása valóságos élmény volt. Készültek rá hetekkel előre, nemcsak földi javak tömegével, elemozsiával, italok sokféle fajával, hanem szép magyar nótáknak seregével is. Felzendült a dal az ősi tölgyek alatt és valahogyan úgy volt, hogy szebb és magával ragadóbb volt a magyar dal varázsa, mintha hangversenyteremben hangzott volna el. Igaz, hogy a dalosok is a maguk öröme énekel-

tek, a hangulat hiánytalan volt és talán észre sem vették, hogy a karnagy azért mégiscsak dirigált, de ő is valahogyan másformán. Csendültek a tenorok, koccintották a poharakat és késő este volt, mikor nótászával vonultak haza zászlóikkal, zöld lombokkal, erdei virágokkal ékesen.

Külön érdekessége volt az erdei kirándulásnak, hogy a tanyák népe ezen a napon együtt volt a város népével. A tanyákon lakó gazdálkodók ezrei kényelmes ekhós szekereikkel vonultak az erdőre. Ilyenkor szabad volt a lovak kipányvázása is. Együtt vigadoztak, balloltak a huncutabb városi népek. Ismerkedtek, barátkoztak, amiben nagy része volt annak is, hogy a szekerekről itt is, ott is tartalmas hordókat gurítottak a hűvösre. A vissza-özönlés a tanyák felé már virágos, tölgyfalombos szekerekre történt és a legények harsány hangja betöltötte a városi utcákat.

Az egyesületek, körök, szervezetek mind, mind kivonultak pünkösdi ünnepén az erdőre és elfelejtették egy napra a világnak minden gondját-baját.

Ilyen volt a pünkösdi ötven esztendővel ezelőtti Debrecenben. Esemény volt, egész évre való élmény. Jött az első világháború és megtépázta alaposan a régi jó szokást, jött a másik világháború és bizony alig maradt valami a debreceniek erdei vonulásából. Az erdei séta még megmaradt, de egyre szűkül az azoknak a köre, akik a batyuk dús kincseinek birtokában vonulhattak a tölgyek alá, egész napi mulatozásra. Nem gurítottak sem borral, sem sörrel telt hordókat a tölgyek hűs lomb-sátorára elé. Eltűntek a régi szép idők és az a szomorú, hogy emlék lett már, csak az öregek beszélnek, hogy más volt valamikor pünkösdi ünnepe, más volt a híres Nagyerdő hangulata pünkösdi ünnepén.

## Hősi halottak emlékének megörökítése

Felhívom a most folyó világháborúban hősihalált halt honvédek hozzátartozóinak figyelmét arra, hogy a hősihalottjuk emlékének megörökítése végett — ha még ilyen jelentést nem tettek, — a szükséges adatokat a városi katonai ügyosztálynál (Ferenc József út 28-b II. e. 5.) jeltessék be. Polgármester.

## Igazolatlanul mulasztó leventék büntetése

A rendőri büntetőbírósg, amé, több a foglalkozásról igazolatlanul távolmaradó levente ügyében tevékeny Bisi Lajost 8 napi, Makai Sándort 4 napi, Murvai Józsefet és Steiner Tibort 5-5 napi, Horváth Józsefet és Kecskés Istvánt 4-4 napi, Prágmann Jakabot 3 napi elárásra ítélték. H. Geréb Józsefet, Varga Lajost, H. Bacska Sándort, Falózi Lászlót és Zámbo Lajost 5-5 pengő pénzbüntetésre ítélték.

— Megfenyegették egy nagy kőszék Bányai Lajos Vigkedvű Mihály utca 67. szám alatti lakos feljelentést tett egyik ismerőse ellen, aki egy nagy kőszék életveszélyesen megfenyegette.

## „OTTHON“ söröző

étterem és kerthelyiség

Telefon: 15-54. Sas-u. 2. sz.

magyar konyha, kitűnő italok, cigányzene.

# Sesztina Lajos

vasnagykereskedés  
**DEBRECEN.**

Ipari műszaki mezőgazdasági és háztartási  
cikkék nagy raktára.

## Szétfoslott nánási álhir Zsukov szovjet generálisról

Érdekes figyelemmel kísérem egy álhir terjedését, növekedését, ahogy óráról órára hatalmasabb lesz. A leggyorsabban gyarapodó és legszaporább dolog a mindennapi életben az álhir, aminek szüleiését szinte soha nem lehet megállapítani. Valaki kimondja, sokszor talán maga is megrökönyödve annak képtelenségén, de a szó már elhangzott, valaki már felkapta, viszi tovább, elmondja másnak, az ismét újabbaknak és néhány nap múlva már új részletekkel megerősödve, színesen kivilulva, úgyhogy tulajdon szülője sem ismer rá, kerül elő az elindított kőzsa hír.

Ilyen hír bukkant fel a közelmultban Zsukov tábornoknak, a donmentü harcok orosz hadvezérének személyével kapcsolatban. Valaki kitalálta, hogy ez a Zsukov szovjet tábornok azonos bizonyos Zsuga Imre nevű volt hajdúnánási lakossal, aki a nánási gimnáziumban járt iskolában, ott érettségizett, majd felkerült a fővárosba, ahol tanári pályára készült. A nagyravagyó fiatalember Budapesten, amikor az átkos emlékü proletárdiktatúra beköszöntött, szerepet kapott a nemzetrontó irányzatban. Az eltevédek között bukkácsolt az ő élete is és ennek következménye volt, hogy 1921-ben mint politikai foglyot kicserélték Szovjet-Oroszországban lévő magyar hadifoglyokkal. Zsuga Imre életét elkapta a politika forgószélje és elsodorta a nap-sugaras magyar Alföldről a hideg szürke orosz földre, ahol didereg a csapatúv magyar lélek és lassan, keserves órák ezrein átalakul önmérsztő, tépelődő kialvó lélekke.

Enni a valóság és a parányi valóságmag köré álhirek színes bozójtát burjánzotta valami nekivadott fantázia. Néhány hónappal ezelőtt azt kezdték rebesgetni, hogy Zsuga Imre, akit annakidején kicseréltek magyar hadifoglyokkal és így Oroszországba került, az orosz hadsereg vezérével, Orosz hadifogságba került és onnan megszökött, hazatért magyar katoná beszélt.

— Egész életén át rágtá a szí-

## DEBRECZEN 7 OLDAL 1943. VI. 13.

vét ez a dolog, sok reményt fűzött annakidején eltévelyedett fiához és nem is alap nélkül...

— Hallotta igazgató Ur a Zsukov-Zsuga kőzsa hírt?  
— Halottam és ostoba pletykának tartom...

Ezután Tóth Lajost, a hajdúnánási reformatus realgimnázium jelenlegi igazgatóját kérdeztem meg a hírrel kapcsolatban:

— Igen, én is hallottam róla, szelvény-hosszában beszéltek, hogy Zsukov tábornok és Zsuga Imre egy és ugyanazon személy. Szerintem ez iskolapéldája a fantasztikus híreszteléseknek. Zsuga Imre 1910 körül érettségizett itt Hajdúnánáson, aztán Budapestre került bölcsészetre.

Ahogy beszéltek a Gallileai Kör tagjai közé került, befolyásuk erejette aztán hatásait a továbbiakban. Itt Nánáson sokat beszéltek arról, hogy tényleg azonos-e Zsukov tábornokkal, de mindig remélték, hogy még megtevédetségében is külön ember lehetett Zsuga Imre, mint hogy a hír igaznak bizonyuljon. Aztán néhány héttel ezelőtt az egyik képes lap hozta Zsukov tábornok arcképét és egyszerre meggyőződhettem mindenki arról, hogy nem azonos Zsuga Imrével. Zsukov tábornok legalább 10-15 évvel idősebb lehet Zsuga Imrénél, aki most 49 éves lehet...

— Az öreg Zsuga Imre, úgy tudom, három évvel ezelőtt halt meg. Ma már nem is igen van rokona Hajdúnánáson Zsuga Imrének. De még mindig sokan emlékeznek rá.

A továbbiakban is érdeklődünk a nánási lakosság körében. Egy rancos arcú, 82 éves asszony, Nagy Pálné mondotta:

— Nekem sokat ült az ólomban Zsuga Imre, majd hogy én neveltem felig... Később is eljött hozzám mindig a bizonyítványt megmutatni. Mikor az a csúfság esett vele, hogy kommunisták közé keveredett, én is szinte beteg lettem, annyira szerettem a gyereket... Nem hittem róla egy percig sem, hogy orosz tábornok lett volna, de mikor a képét megmutatták, akkor elnevettem magam, hogy is gondolhattak erre. Nincs abban az emberben egy szem sem Zsuga Imréből.

Külföldi érdekesség, hogy a nánásiak szakvéleményét kértek az esttel kapcsolatban egy neves fővárosi történelemtudóstól, aki közölte, hogy Zsukov tábornok, amennyire megállapítható, egyik kaukázusi törzsből született, ez a törzs rokon ugyan a magyarsággal, de az kétségtelen bizonyossággal megalapítható, hogy maga a tábornok soha nem járt Magyarországon.

Igy lepleztük le a Zsuga Imre személye köré fonódott, hetek óta kavargó álhirről, egy kis utána járással meg lehet állapítani, hogy semmi köze a valósághoz.

— Ellopták a kerékpárját, Drexler László Kossuth-utca 6. szám alatti lakos ciklároz kerékpárját a városi Sas-utcai udvarába tette be a kerékpárt ismeretlen tettes ellopta.

## Műszaki cikkek, szerszámok, alkatrészek rádió és kerékpárok Gombosi Zoltánné

sz. Kovács Kató  
Ferenc József-út 81. ☛☜ Telefon: 12-90.

## Kapuzárás előtt a Csokonai-színházról

A debreceni színház nézőterén a nyári szünet előtt utolsó esteken gyulnak ki a lámpák a punkodi ünnepek alatt. A „Pályafutásunk”-nak a vidámság aranyulimán evző, hobbónyú történetében végsokeket lobban az a színes láng, mely kilenc és fél hónapja ezelőtt lángolt fel a Csokonai színházban.

Az utolsó esteke rivaldafényének patákok sugárnal érdemes kisse vizskatekinteni erre a színházi évre, mely újból az önálló debreceni színházszíne jégében kezdődött.

Az önálló debreceni színházhoz visszakanyarodás nemcsak a cseréttelüli esteendők után, következő új korszakot jelent, hanem bizonyos mértékben azt is, hogy ma a magyar vidék nagyobb városai között a debreceni színház csaknem az egyetlen, mely önálló tartsulatú és a lehetőség határain belül a fővárosi től függetlenül mű-orrall játszik.

A kolozsvári színház állami intézmény, mely közel egymillió pengő költséggel készült. Mint állami intézmény viszont, tekintetben Budapestnél felülmúlta tehetségek nevelője, igazgatója Mihályffy Béla le fővárosi színész. Ez az jelenleg jóval erősebb színlak tükör a fővároshoz, mint annakidején, amikor Kolozsvár a maga erejéből, önállóan termelt ki egy arányos színházi kultúrát, azt, amit a kolozsvári közönség egy része még lehet, hogy csak a megszűnt múlt szemüvegén át nézve a szegedi színház díszszínterében...

A szegedi színház lényegileg nem egyéb, mint a budapesti Új Magyar Színház fiókintézménye. Önálló tartsulatú is van, az a bizonyos pluszt azonban melyet az előző évek színházi teljesítményével szemben jólesően állapított meg a szegedi színház bizottsága, a fővárosi színház „pihenő” tagjainak általános vendégzseprellése jelentette. A Pécsi színház, melynek igazgatója Németh Antal hívták meg, ezzel a gesztussal még szorosabba fűzte azt az összeköttetést, mely a multban le meg volt a Pécsi színház és a Nemzeti Színház között és mely vendégrendezők működésében, valamint a Nemzeti Színház egyes díszleteinek a Pécsi színház részére történő ajándékozásában meg nyilvánult. Vegül ha tudjuk, hogy a kassai és miskolci színház között bizonyos csere megállapodás van egymás művészeinek vendégzseprellésére és díszletek átengedésére vonatkozólag akkor azt látjuk, hogy ma a magyar vidék legnagyobb városai között az egyetlen Debrecen, melyben teljes a magyar színház től független színház kultúra fejlődik, mely megőrizte teljes önállóságát és ezt már az elmúlt időben addig vitte, hogy oszmetatályai irányt szabott egy a fővárosi től függetlenített műorpolitikanak. Ez az irány az első éven még csak nagy kontúréban mutatkozott, de így is biztató jel a jövőre nézve.

A tartsulat, az adott körülmények között a vidék legjobb tartsulata volt. A primadonna és bonvivan-hány, a nagyoperettek felújításánál bizonyos mértékig nélkülözött hang-hány ma általában jeleneg, mely a fővárosi színpadon éppen úgy tennél, mint vidéken. Ez érzett Debrecenben is a prózai együttes volt elsősorban az, mely minden előadás maradéktalanul a legteljesebb színvonalon álló teljesítményt nyújtotta. Ennek az együttesnek gerinca a jövő idényre is együtt marad. Moory Luzy, Márky Géza, Hortobágyi Artur, kiege-zítve Badoczkyval, a Pécsi színház től szerződöttettt le Unger direktor és akit a jövő nagy drámai hősi-gétek tartanak, kvalitása pedig jelzi, hogy két fővárosi színház le le akarta szerződöttetni... Kétféle gárdát jelent, ha pedig számításba vesszük azt, hogy meg a Vég-színházal tárgyaló Zách János távozása sem befolyásolt, minden reményünk meg van arra, hogy a jövő színi idényben a prózai előadások éppolyan maradéktalanul...

művészi élményt jelentenek, mint az ideig Bolond Ásvayné, Roninok kinosé, Ispilang, Hamlet, stb. előadása. Remélhetőleg a közönség érdeklődése is olyan mértékben fokozódik a prózai előadások iránt hogy emelni lehet az új szezonban a bemutatásra került prózai darabok számát is...

Igazságtalanság lenne azonban a prózai együttes sikerei mellett eltorpítani az operett-társulat érdemeit, hiszen azt olyan sikeresztériák jelzik, mint a Mária Jólhadnagy, Ver diófa, Sinyi öbester, Violetta, stb. előadásai. Unger direktor hozzáértésében alkotáskezesében bizhatunk az operett-együttes felrészítésénél. Az eddig ki-szivárgott hírek szerint kitűnő hangú énekesek állnak az új operettgyüttes élen. Dalmydi Geza mellett, akinek nagyterjedelmű, pompás tenorja ma egyedül áll a vidéken Németh Ilona, a Pécsi társulat énekesnője lesz az egyik primadonna, a másik pedig egy fiatal, a rádióban gyakran szereplő kolozsvári-énekesnő, Rajz János orokét Szabó Samu. Kolozsvár ked-vence táncoskomikusa vesz át, de minden posztion kitűnő művész áll az új társulatban, szakértők véleménye szerint.

Külön érdemű kell feljegyeznünk Unger direktornak, hogy hosszú idő óta az idén volt az első színházi esteendő, mely az eddigi 7-8 hónap helyett 9 és fél hónapból állt, tehát teljes szezonnyújtott... Az operett-előadások is többek után vegro tökéletesek voltak. Unger direktor ugyanis a teljes operaházi szereplő-gárdát hozta Debrecenbe és nem csak egy-egy szereplőt, ami aztán a multban az előadások tükörében, egyetlen-ten teljesítményekhez vezetett... Nagy szociális érzékre vallott a munkás propaganda-előadások és velő-estek cikluszerű rendezése, mely lehetővé tette olyan közönség-tereket számarra is a színház látogartását, amelyek esetleg nem állt volna módjában, rendszeresen színházba járni.

Az első színházi esteendő mérége biztató képet nyújt... Ötlet, kezdeményező készség, művészi hozzáértés és a színeszt ügyének áldozatos szeretete jellemezte Belezna Unger István munkásságát... Ezt a munkát Debrecen város színházi bizottsága mellátta a legteljesebben a következőkben:

A színházi bizottság legutóbbi ülésén teljes elismeréssel adózott Belezna Unger István igazgatónak, úgy a tartsulat beszedelésén, mint a darabok kiválasztásán és azoknak színrehozatalozta ki a bizottság az ifjúsági elő-feljötte ki a bizottság az ifjúsági elő-adások műsorával kapcsolatban, amelyek színvonalá felülmúlta a tavalyi ifjúsági műsort. A munkás-előadások bevezetésével Belezna Unger direktor igen méltánylandó szociális újítást indított el. A színházi bizottság részletesen foglalkozott a műsorral és végeredményében általános elismerést fejezte ki a direktornak.

## Dr Szádeczky-Kardoss Tibor professzort a Nemzetvédelmi Keresztrel tüntették ki

A Kormányzó Úr Öfömlőtsá-ga dr. Szádeczky-Kardoss Tibor-nak, a debreceni egyetem nyilvános rendes tanárának, az európai híru közgazdásztudós-nak a Nemzetvédelmi Keresztrel adományozta. Dr. Szádeczky-Kardoss Tibor újabb kitüntetéséhez számosan gratuláltak.

### Szekerák Jenő

bor- és sör-nagykereskedő

Kassai sörlerakat

**DEBRECEN,**  
Széchenyi-u. 22.

### Magyar Általános Hitelbank

debreceni fiókja.  
Alapított 1867-ben.

Telefon: 23-70. Alapitoke és alapok cca 70 millió P. Telefon: 23-71.

<b>Debreceni Hajlított Butorgyár és Fakereskedelmi Rt.</b> Cgár: Nagyvárud-u. 31. T. 12-75. Tulajnosztály: Salátram utca 5. sz. Telefon: 21-56. Butor-osztály: Ferenc József út 32. szám Telefon: 23-41. Budapesti lerakat: V. Bátor-u. 1. Telefon: 111-700. A Magyar Általános Hitelbank érdekeltsége.	Fogkefének nincsen párja, Hogyha <b>Tip-Top</b> a márkája. Gyártja: Az EGYESÜLT KEFEGYÁRAK RT. DEBRECEN.
---	---

### Zsolnai, beszercei és saját gyártmányú cserépkályhák, kandallók

nagy választékban kaphatók.

Rendelés előtt tekintse meg mintatermetet,  
melyben nagyszámú felállított legdivatosabb és tüstéstechnikailag legjobban megoldott kályha és kandalló között választhat.

## Gönczy Gábor

Kályhámester, Monti ezredes-utca 3. Telefonszám: 38-96.  
Atrahás, tisztítás, javítás.

Képet, rajtot aki szeret  
Kedves annak a sz.p keret.  
S tudod-e szép keret hol van?  
Csak a Keretező Boiban!

Piac-utca 89.

### HIREK

Dolgozzal, hogy dolgozhass!

Gyógyszertárak éjjeli szolgálata,  
június 12-én reggel 8 órától  
június 19-én reggel 8 óráig:  
„Mégváltó” Piac u. 18. telefon  
14-64. — „Murakózy” Piac u.  
72. telefon: 37-38. — „Bocskay”  
Cegied u. 22. telefon: 20-14. —  
„Csokonay” Mester u. 43. tele-  
fon: 10-15. — „Árpád fejedelem”  
Csapókert, Jánossy u.

### Pünkösdi istentiszteletek

A református templomokban  
Ünnep első napján:

Nagytemplomban d. e. 10 ó. pr.:  
D. dr. Kévez Imre, ág: Tamás Fe-  
renc d. u. 6 ó. Beregszászi Karoly,  
Kistemplomban d. e. 9 ó. pr.: dr. Fe-  
rencz Karoly, ág: Gál Mihály, de-  
lelőtt 11 ó. pr.: Uray Sándor, ág:  
Tarkeska Zoltán, délután 6 ó. orator  
Arató Ferenc Kossuth-utcai templom-  
ban délelőtt 10 ó. orator pr.: Baja Mi-  
hály, ág: Duscza Ferenc, délután 6  
ó. orator H. Kolozsvári Kiss László.  
— Karolyi Gáspár-terti templomban de-  
lelőtt 9 ó. orator pr.: Kolozsvári Kiss  
László, ág: Varga Balázs, délután 6  
ó. orator Beregszászi Karoly. Japóly-  
templomban délelőtt 10 ó. orator pr.:  
Molnár Ferenc, ág: Birinyi János.  
— Erdősi Karoly Gyulai Sándor. Ar-  
pád-terti templomban délelőtt 10 ó.  
orator pr.: dr. Hegyházi Kiss Géza, ág:  
dr. Erdősi Mihály, délután 3 ó. orator H.  
Kolozsvári Kiss László. Homokkerti  
templomban délelőtt 10 ó. orator pr.:  
Kovács József, ág: Bányai Zoltán.  
— délután 6 ó. orator Darnai Lajos. Ny-  
rasi templomban délelőtt 10 ó. orator  
pr.: Mezey Béla, ág: dr. Juhász  
László, délután 7 ó. orator Mezey  
Béla. Csapókerti templomban de-  
lelőtt 10 ó. orator pr.: dr. Danosházy  
Sándor, ág: Balogh József, délután 3  
ó. orator Gyulai Sándor. Kerekestelepi  
templomban délelőtt 10 ó. orator pr.: es  
ág: Balogh József, délután 3 ó. orator  
Gyulai Sándor. Kerekestelepi tem-  
plomban délelőtt 10 ó. orator pr. és ág:  
Szilágyi László, délután 3 ó. orator  
Darnai Lajos. Egyetemi templomban  
delelőtt 11 ó. orator pr.: Szentesi László,  
ág: dr. Erdős Karoly. Angyaltársasá-  
g templomban délelőtt negyed 10-ór  
pr. és ág: Konecz Zoltán. Egyetemi ká-  
pólyán délelőtt Szene László és Konecz  
Zoltán. Téglaskerti all. i. k. délelőtt  
10 ó. orator pr. és ág: Sarkóczy Lajos.  
— Téglavetői gyűl. házában délután 3  
ó. orator pr.: Kolozsvári Kiss László,  
ág: Erdősi Karoly. Wolafka-telepi oi-  
vás körben délután 3 ó. orator pr. és ág:  
Bányai Zoltán. ONCSA-telepen (Szo-  
tyori-ut. 19.) délután 6 ó. orator pr. és  
ág: Varga Balázs. Tanyai istentisz-  
teletek: Pallagon délelőtt 9 ó. orator és  
Székelyudvarhelyen délelőtt 11 ó.  
orator, Cuccán délután 3 ó. orator pr.  
és ág: Nagy Karoly. Fanesikán délelőtt  
9 ó. orator pr. és ág: Nagy Géza, 11 ó. orator.  
Szentán délután 3 ó. orator pr. és ág:  
Udvarhelyi György. Macon délelőtt  
10 ó. orator. Kismacsán délután 2  
ó. orator pr. és ág: Nagy Sándor. —  
Hosszupályi-u. délelőtt 10 ó. orator pr.  
oszt., pr. Molnár Gyula. Létt u. de-  
lután 3 ó. orator pr. és ág: Molnár  
Gyula. Szepes I. délelőtt 11 ó. orator pr.  
és ág: Pál Antal. Belsőháza délelőtt  
9 ó. orator pr. és ág: dr. Papp Gé-  
za. Egyetemi délelőtt 11 ó. orator dr.  
Papp Géza. Percéi dűlő délelőtt 9  
ó. orator Ondó I. Kádár dűlő délelőtt

### Debreceni Első Takarékpénztár

Alakult: 1846.

Telefon: 31-02, 31-03.

Foglalkozik a bank-  
üzlet minden ágával

Érdeklődésben a

### Pesti Hazai Első Takarékpénztár - Egyesülettel

Fiókok:

BERETTYŐFALUBAN

Telefon: 10. sz.

HAJDÚBÖSZÖRMÉNYBEN

Telefon: 5. sz.

SZEGHALOMBAN

Telefon: 4. sz.

ÉRMIHÁLYFALVÁN

### Nyakkendőt, kalapot, fehérneműt vásároljunk

### Kisstól Alföldi palota.

11 ó. orator pr. és ág: Rápolthy Árpád.  
Halápon délelőtt 9 ó. orator, Pipehegyen  
delelőtt 11 ó. orator, Allohégyen délután 2  
ó. orator pr. és ág: László L. Elek.  
Ebesen délelőtt 10 ó. orator Molnár  
Gyula I.

### Ünnep másodnapján

Nagytemplomban délelőtt 10 ó. orator  
dr. Farkas Pál, délután 6 ó. orator Be-  
regzsászi Karoly. Kistemplomban de-  
lelőtt 9 ó. orator Gál Mihály, délelőtt 11  
ó. orator Tarkeska Zoltán, délután 6  
ó. orator Arató Ferenc. Kossuth-utcai  
templomban délelőtt 10 ó. orator D. dr.  
Nagy Sándor, délután H. Kolozsvári  
Kiss László. Karolyi Gáspár-terti tem-  
plomban délelőtt 9 ó. orator Balogh József,  
Károlyi Japólytemplomban délelőtt  
10 ó. orator Birinyi János, délután 6  
ó. orator Gyulai Sándor. Árpád-terti  
templomban délelőtt 10 ó. orator dr.  
Erdősi Mihály, délután 3 ó. orator H.  
Kolozsvári Kiss László. Homokkerti  
templomban délelőtt 10 ó. orator Darnai  
Lajos. Nyilastelepi templomban de-  
lelőtt 10 ó. orator. Orosz János, délután  
fél 7 ó. orator. Orosz János. Csapókerti  
templomban délelőtt 10 ó. orator Ba-  
logh József, délután 3 ó. orator Gyulai  
Sándor. Kerekestelepi templomban  
delelőtt 10 ó. orator Szilágyi László,  
delelőtt 10 ó. orator Darnai Lajos. Egye-  
temi templomban délelőtt 11 ó. orator  
pr. Konecz Zoltán, ág: (különkelyes)  
Püski Imre. Egyetemi kápolnák: Szene-  
s László, Konecz Zoltán. Tegnavetői  
gyűl. házában délután 3 ó. orator Erdősi  
Karoly. Wolafka-telepi olvasókörben  
delelőtt 10 ó. orator Darnai Lajos. —  
Tanyai istentiszteletek: Szovátai úton  
delelőtt 3 ó. orator vitéz Szabó Endre.  
Pallagon délelőtt 9 ó. orator Dombos-  
tanján délután 2 ó. orator Pál Antal. Kosely-  
szegen délelőtt 10 ó. orator Nagy Sándor,  
Hegyházi délelőtt 10 ó. orator El-  
pén délután 2 ó. orator pr. és ág: Nagy  
Karoly. Bánk délelőtt 9 ó. orator,  
Díszegyház délután 3 ó. orator pr. és ág:  
Udvarhelyi György. Koselyszegen  
delelőtt 10 ó. orator pr. és ág: Nagy  
Sándor. Pácon délelőtt fél 11 ó. orator.  
Mészegyház délután 3 ó. orator. Veker-  
délután 5 ó. orator pr. —  
Molnár Gyula. Homokkerti délelőtt  
10 ó. orator, Telekházán délután 2 ó.  
orator pr. és ág: dr. Papp Géza. —  
Ondó II. Vedres dűlő délelőtt 9  
ó. orator. Kumpálháza délelőtt 11  
ó. orator pr. és ág: Rápolthy Árpád. —  
Hármashegyen délelőtt 10 ó. orator pr.  
Lukaházán délután 3 ó. orator László  
L. Elek.

### A róm. kat. templomokban és kápolnában

Pünkösdvassarnapi szentmisarend:

a római katolikus templomokban és  
kápolnában. A Szent Anna-utcai plé-  
biánia-templomban 6, 7 és 9 ó. orator  
csendes szentmise. Fél 10 ó. orator  
nagy misét és szentbeszédet. Utána 11  
ó. orator háromgyed 12 és fél 1 ó. orator  
csendes szentmise. A Szoboszlói-úton Ro-  
mán Béla, a városi Szegényházban  
Bengyel László mond szentmisét és  
szentbeszédet.

### Szent István ferences plébánián

Pünkösdi első- és másodnapján

teljes ünnepi rend lesz templomunk-  
ban. Reggel 7 ó. orator, litánia.  
Mindkét nap délután 3 ó. orator játék  
gyermekekkel. Hétköznap 8 ó. reg-  
gel fél 12 ó. orator és délután fél 3 ó.  
orator játék a most alakuló  
játéktérünkön. Jó idő esetén minden  
szerdán reggel 9 ó. orator kirándulás a  
Nagyerdőre, este 8 ó. orator érkezés  
gyermekekkel háza.  
Kedden Szent Antal-ájtatosság a  
szokott időben. Szerdán este fél 7 ó.  
orator bibliaóra. Csütörtökön pénteken  
tartunk Nyilastelepen P. Szalay  
tart előkészítő ájtatosságokat. Szent  
Antal nagy ünnepe előtt, mindig este  
fél 7 ó. orator. Csütörtökön pedig P.  
Krisztof fog ugyanazok a  
estéken fél 6 ó. orator kezdettel előkészítő  
szentbeszédet mondani. Hajdúámszonban  
minden a szokott rendben lesz az ün-  
nep két napján, hasonlóképpen Nagy-  
csereán is. Halápon vasárnap reggel 9  
ó. orator szentmise és szentbeszéd.

### Szeptember 1-ig n'ncs leventefoglalkozás!

Felhívás a szülőkhez és munkaadókhöz  
A városi leventeparancsnok-  
ság felhívja a szülőket, munka-  
adók figyelmét arra, hogy jú-  
nius 13-tól szeptember 1-ig a  
leventemunka szünetel, a heten-  
kénti foglalkozások elmarad-  
nak.

### Szentmiserend a domonkos plébánia kápolnában:

Ma, pünkösdvassárnap 7 ó. orator ró-  
zsafüzéres szentmise 9 ó. orator ünne-  
pélyes nagy misé szentbeszédrel, fél 12  
ó. orator csendes szentmise rövid szent-  
beszédrel. Délután 6 ó. orator szentbe-  
szédrel. Litánia, szentégyi ájással.  
Pünkösdhétőjen ugyanez a rend 7.  
9 és fél 12 ó. orator szentmisek. De-  
lután 6 ó. orator litánia.

### A görögkatolikus templomban

Pünkösdvassárnap

Délelőtt negyed 8 ó. orator reggeli  
istentisztelet, délelőtt 8 ó. orator diak-  
onimise, délelőtt 9 ó. orator katonamise,  
delelőtt 10 ó. orator nagy szentmise, a  
szentbeszédet Papp Gyula szentégyi  
tanácsos mondja. — Körny. a. l.  
Déli háromgyed 12 ó. orator csendes  
szentmise, délután fél 4 ó. orator róza-  
füzet-ájtatosság és szentégyimádás.  
Pünkösdhétőjen  
vasárnapjaink minden. Folyó hó 18-án,  
pénteken délután 6 ó. orator Jézus Szíve  
ájtatosság szentbeszédrel.

### Az evangélikus templomban

Pünkösdi első ünnepén

délelőtt 10 ó. orator ünnepi istentiszte-  
let urvacsora-osztással. E te 6 ó. orator  
istenisztelet.

Ünnep másnapján

délelőtt 10 ó. orator kontinenciájú ünne-  
pélyi istentisztelet keretében, utána  
urvacsoraosztás. Este 6 ó. orator isten-  
isztelet. A telti lelkesítő szolgálatokat  
dr. Pass László végzi.  
Szórványistentiszteletek: Ünnep első  
napján délelőtt 10 ó. orator Puszkóla-  
nyban, déli 1 ó. orator Hajdúszoboszló-  
ban, ünnep másodnapján délelőtt 9  
ó. orator az Augustus-szaunatoriumban,  
delelőtt 4 ó. orator Hajdúházaon. Is-  
tentisztelet urvacsoraosztással. —  
A lelkesítő szolgálatokat Németh Sándor  
végzi.

### Az unitárius templomban

Június 13-án, pünkösdi elsőnapján de-  
lelőtt 10 ó. orator tartando istentiszte-  
let prédikál és urvacsoraoszt. Fe-  
rencz József lelkesítő ünnep másod-  
napján lelkesítő csapott tart szó-  
váltást.

### Hálaadó istentisztelet a Kormányzó születése napján

Nagytemplomban, a református  
egyház nagytemplomi lelkipász-  
tori hivatala ezen az úton értesít  
és illetékes hatóságokat és  
közveteket, hogy a Főméltó-  
ságú Kormányzó Úr születése  
napján, 1943 június 18-án, pénteken  
reggel 8 ó. orator kezdettel  
hálaadó istentisztelet lesz a  
Nagytemplomban, amelyen az  
igehirdetői szolgálatot Mezey  
Béla nyilastelepi lelkipásztor  
végzi. A hatóságok kiküldöttel-  
nek a szószékkel szemben levő  
padoszlop fog fenntartani.

### A „DEBRECZEN” LEG- KÖZELEBBI SZÁMA a pün- kösdi ünnepek miatt szerdán, június 16-án a rendes időben jelenik meg.

Adományok a Vöröskereszt  
útján a sebesült honvédek  
részére. A poszaji ref. leány-  
egyesület és a ref. népiszkola ün-  
nepélyeinek bevételéből 100  
pengőt juttattak el a sebesült  
honvédek részére. Ugyancsak  
100 pengőt adtak össze a Dóczy  
leánygimnázium VIII. oszt. ta-  
nulói és az érettségi vizsgájuk  
napján juttattak el a Vörös-  
kereszt irodába a sebesült hon-  
védek részére. E nemes adomá-  
nyért fogadják a sebesült ka-  
tonák nevében leghálásabb kö-  
szönetünket. Vöröskereszt iroda,  
Simonffy-u. 1. szám.

A valikánál rádió Német-  
országához külön intézett rádió-  
közlésében felhívja a német ka-  
tolikusokat, hogy könyörögjenek  
a pünkösdi istentiszteletek  
alkalmával a németországi kato-  
likus papokért.

Házassági köleszben 11  
család részesült május folya-  
mán 10.200 pengő összeggel.

### Kitűnő eredmények a piarista gimnázium érettségijén

A piarista gimnáziumban  
most érték véget az érettségi  
vizsgálatok, amelyek kitűnő  
eredményt hoztak. Az eredmény  
a tanári kar — dr. Vass Péter  
osztályfőnökkel az élen — lel-  
kes nevelői munkáját dicséri.  
A vizsgálati bizottság elnöke  
dr. László Vince, a bajai ciszter-  
cita gimnázium igazgatója volt,  
a kormánykiviselelő tisztelt An-  
dor János szolnoki állami leány-  
gimnáziumi igazgató töltötte be.  
Az eredmények: kitüntetéssel  
érett: Berger Péter, Csiky Nándor,  
Forbát Péter, Kiss Kálmán,  
Kováts András, Szlankay Csaba.  
Jelösen érett: Bieleck Sándor,  
Bognár Szilárd, Hangrád Alajos,  
Hegedűs Miklós, Melles Ödön,  
Salgó György, Sarkadi Róbert,  
Szabó György, vitéz Szánthó  
Zoltán, Vésői László, Jól érett:  
Balogh Balogh Béla, Erhardt Ti-  
vadar, Galambos László, Gasper  
Attila, Kiss Lajos, Kriplók La-  
jos, Lendvai Vilmos, Maros Mik-  
lós, Mezey Ferenc, Mórffy Jó-  
zsef, Nádasy Béla, Nyitrai Ti-  
bor, Sashegyi Bertalan, Székely  
István, vitéz Torbágyi Zoltán  
Érett: Bakutz Pál, Csapó  
László, Fekete Sándor, Feren-  
cz József, Germar Ferenc, Go-  
rdón Imre, Groszmuik Béla,  
Hollós László, Kin Antal, Mál-  
nás Alajos, Péntes Imre, Pleskó  
István, Sárady Zoltán, Tóth  
László.

### A hadiárnyak és hadigya- molnak tandíjkezdésünnepével kapcsolatban a hivatalos lap- ban rendelt jelent meg. A tan- díjmentesség és mellékdíjmen- tességet a polgári iskolában az általános elégséges eredményt elért növendékekre is kiterjesz- ték. Az első vagy második jára- dékosztályú hadirokkantak álta- lános elégséges tanulmányi er- edményt elért gyermekeire is ki- terjesztik a kedvezményeket. Intézkedik a rendelt a magán- tanulók díjmentességéről is.

### Nyári ünnepély az Alvinczy téri ovodában. Nagy érdeklődés mellett zajlott a szülők és a nagyközönség előtt az ovoda- sok nyári ünnepélye. Az ünne- pély a nemzeti imával kezdő- dött, utána a kis ovodás gyerme- kek szavalata és előadása következett, melyeket boldog, mosolygó arccal s oly nagy fel- készültséggel adtak elő, hogy előadásukkal bámulatba ejtel- ték a közönséget. E szép ünne- pély rendezésért és betanításá- ért elismerés illeti Tamássy Ilonka Alvinczy téri óvónőt, aki fáradtságát nem ismerő és a kis- gyermeknek jelében férfköző sze- relettel taníttatta a kis apróság- okat. A mindenható Isten ad- jon neki erőt és kitartást, hogy továbbra is nevelje és tanítgat- hassa a reá bízott kis virágokat. (Jelen volt szülő.)

Hirdetmény. Értetem a város  
érdekl. lakosságát, hogy a fertőle-  
pöti intézetben (Doboz-utca) folyó hó  
25-án szerdán déli 12 ó. orator kisele-  
jeztet felszerelési tárgyak (vejer, haj-  
nyírógép, szekrény, csököpöny, stb.)  
kerülnek árverésre alá. Debreceer az kir-  
város elsőfokú közigazgatási ható-  
sága.

### Tavasszal

van az Ideje a szokásos tisztító  
kurának. A Darmol használati  
milliók használják azért, mert  
hatása kitűnő. Használatát után  
az ember mintha ujja születne.  
Használja  
ezért Ön is. **DARMOI**

### A juhásznak...

Irta: Nagy Gyuláné.  
*A juhásznak nádas a kunyhója  
mégis vígan szól a tilinkója.  
A szerelmes vig nódjai a babáját  
ki-kicsalja a pusztára.*

*Ez a kislány szegény, de nem  
áru  
kűnn a pusztán juhász a babája  
Nem suhog a selyem rajta,  
mégis boldog a babája,  
ha csókolja.*

A fenti verssel Nagy Gyuláné  
úrnó a „Magyar Muzsikuskor” te-  
hetségkutató pályázatán gyemá-  
nt-oklevelet nyert. A vers  
megzenésítését is Nagy Gyuláné  
végezte.

### Térezene a Déri-téren

A m. kir. „Bocskay István”  
11. hajdúrezred fűvészenekara  
Jakó Dezső m. kir. honv. kar-  
mesler vezényletével folyó hó  
17-én délután 7—8 óráig a Déri-  
téren térezent tart a következő  
műsorral:

- 1. Rossini: Nyitány a „Sevül-  
lai borbély” c. operából. 2. Bi-  
zet: „Az arlezi leány” I. szvit.  
3. Liszt: IX. magyar rapszódia.  
4. Weber: Táncrahívás. 5.  
Beethoven: Török induló. 6.  
Müller: Jászok-induló.

— Szegénysegélyezésre má-  
jusban a társadalom adomá-  
nyaiból összesen 5325 pengő  
folyt be. Városi hozzájárulás-  
ból kifizettek közsegélyekre  
3000 pengőt, társadalmi gyűj-  
tésből 2306 P, eseti segélyre  
1017 P, lakbérsegélyre 226 P,  
ruhasegélyre 442 P, cipősegély-  
re 97 P, útiköltségre 102 P,  
szükséglatok részére lakbérse-  
gélyként 170 P, összesen tehát  
4360 pengőt. A napközi ottho-  
nokban 333 gyermeket gondoz-  
tak. Közgyógysszerrel 1594 csa-  
ládfőt 2038 családdal segít-  
tettek.

— Feljelentette élelmiszer-  
jegyeinek megtalálóját, Kállay  
Julianna dohánygyári munká-  
nő, Torockó-utca 7. szám alatti  
lakos az elmúlt napokban el-  
vesztette élelmiszerjegyeit. Meg-  
tudta azonban, hogy a jegyeket  
egy fiatalkorú megtalálta. Fel-  
szólította a fiút, hogy adja át a  
jegyeket. Mivel az erre nem volt  
hajlandó, feljelentést tett ellene  
a rendőrségen.

— 300 pengő értékű arany-  
láncot loptak el Kandus József  
Csap-utca 36. szám alatti lakos-  
tól. Kandus a láncot a szekré-  
nyében tartotta s az elmúlt na-  
pon fedezte fel, hogy az ninesen  
a helyén. Az ügyben megindult  
a nyomozás.

— Tyúklopások. Liener Sándor  
ismeretlen tettes ellen  
tett feljelentést, mert éjnek ide-  
jén behatolt udvarára s a baromfi-  
ketrec dróthálóját átvágva  
4 csirkét és 8 tyúkot ellopott. —  
Ugyancsak ismeretlen tettes el-  
len tett feljelentést Hartmann  
Lőrinc bádigos, Széchenyi-utca  
43. szám alatti lakos, mert a  
baromfiól lakatját letörve, az  
ólból 7 tyúkot ellopott.

### gyógyszt, gyomorégést szünteti a Csokonai Ásványvíz

Mindenütt kapható. Központi iroda Debrecen, villanytelep

### Cseh Lajos és társa

rádió, villamossági, műszerész cikkek szaküzlete  
és hangszerárúk kereskedése és szerelési vállalata  
Debrecen, Ferenc József-út 56. T.: 31-12.

## Eljegyzés, házasság

Böllöni Darkó Irént, néhai D. dr. Darkó Jenő egyetemi ny. r. tanár és németújfalui Simonffy Irén leányát eljegyezte dr. Kiss Árpád gyakorlógimnáziumi r. tanár, sepsiszentkirályi Kiss Árpád ny. m. kir. áll. rendőrtanácsos és Pozsár Anna fia.

Bátkay Gabriella, Debrecen és koppányi dr. Gaal Zoltán műtősebész, fogszakorvos, Szatmárnémeti, f. hó 12-én házasságot kötöttek.

fülekli Kovács Adrienne és Török Béla jegyesek. (Minden külön értesítés helyett.)

## Ma lesz a Magyar Imre emléké után

Ma délután félgyógyórát kezdettel az Arany Bika dísztermében lesz a Magyar Imre emlékdélután a MNK. népzenei csoport rendezésében. Nagy érdeklődés előzi meg az emlékdélutánat, melynek műsora a következő:

Megnyitóbeszéd. Elmondja dr. Molnár Lajos MAV tanácsos a népzenei csoportjának díszelője Róvid beszámolót mond Korényi Béla, a MNK. zenei szakszervezet országos elnöke.

Teli Vilmos, nyitány. Előadja az utánpótlás zenekara, vezényel: Róvid Vilmos ügyvezető elnök.

Magyar Imrus édesapja kedvét nótáit és verbunkosait játssza kísérettel. — Fazekas Mária rádió énekesnő, néhai Magyar Imre dalából ad elő. Kíséri Magyar Gyula, a debreceni népzenei csoport vezetője.

Dr. Meinar Lajos a helyi csoport díszelője magyar nótákat játszik kísérettel — Szűret után: Kesergő Magyar Imre halálára, Fanny Jozsef vezetésével A darab szerzője Lokody László debreceni városi tisztviselő.

Püspök Sándor szerző dalait énekli Bucsi Gyula kísérettel. Dalok: Újra nyár van odakaza. (szerzők: Kapitány József és Ferenczy József). Az álmok elhagyta (szerző: Oláh Gábor és Ferenczy József). Jégvirágos híddeg tél volt... Három kislány ül a padon. — Fazekas Mária magyar nótákat énekelt kísérettel. — Búcsúzó: Lehullott a vezgő nyárfára ezüst színű levele, zenekari kísérettel, játssza: Magyar Imrus.

Jegyelvétel az Arany Bika halban 11-1 óráig, a nagydíj közönséget felkérjük, hogy helyét idejében foglalja el, mert az előadást fél négy óra körül pontosan megkezdjük. Részletesebb műsor a helyszínen 10 fillért kapható.

Magyar Imre emléknapija

Irtás és megzenésítette: Uszkayné Kálmán Kiss Margit.

Magyar Imre hegedűjén minden este hűztad.

A sok régi magyar nótát, mind-mind visszasírta.

Valamennyi magyar nóta, mind téged keresett,

Magyarimre a két keze, a szíve remegett,

Ne bántad, ne bántad a hegedűm szakadozott húrját

Sírt az mindig nagyon sokat sok szép magyar nótát,

Hullt a könnyem hegedűmért hegedűm tokjáért,

A sok elnyert babérokért, sok fehér rózsáért,

A kávéházak terraszán a sok nótát hűztad,

A csillagok a sok daltól az égen kigyultak.

Sírt a vonó, sírt a nóta, de ez már mind elmúlt,

Magyarimre minden álma egy gyászos sírba hullt.

Siketnémák perselyébe gyűjtött az utcán egy fiatalkorú.

Az egyik rendőr figyelmes lett rá s egy-kettőre kiderült, hogy a fiú a perselyt a Mandel-féle cipőüzlethez lopta.

A pénzt akkor kiszedte belőle, most pedig újra meg akarta tölteni a jószívű adakozók filérjeivel.

Megindult az eljárás ellene.

— Siketnémák perselyébe gyűjtött az utcán egy fiatalkorú.

Az egyik rendőr figyelmes lett rá s egy-kettőre kiderült, hogy a fiú a perselyt a Mandel-féle cipőüzlethez lopta.

A pénzt akkor kiszedte belőle, most pedig újra meg akarta tölteni a jószívű adakozók filérjeivel.

Megindult az eljárás ellene.

— Siketnémák perselyébe gyűjtött az utcán egy fiatalkorú.

Az egyik rendőr figyelmes lett rá s egy-kettőre kiderült, hogy a fiú a perselyt a Mandel-féle cipőüzlethez lopta.

A pénzt akkor kiszedte belőle, most pedig újra meg akarta tölteni a jószívű adakozók filérjeivel.

Megindult az eljárás ellene.

— Siketnémák perselyébe gyűjtött az utcán egy fiatalkorú.

Az egyik rendőr figyelmes lett rá s egy-kettőre kiderült, hogy a fiú a perselyt a Mandel-féle cipőüzlethez lopta.

A pénzt akkor kiszedte belőle, most pedig újra meg akarta tölteni a jószívű adakozók filérjeivel.

Megindult az eljárás ellene.

## Püspök-gyógyfürdő

Nagyvárad mellett

600 év óta használják eredménnyel a 43 fok C. kénes, rádiumos hőforrásait reuma, köszvény, ischiás, trombozís, ízületek és izmok csúszós bántalmainál, mindenféle női betegségeknél

Izap.ürdő, torró izzappakolások. Erdély egyetlen hullámfürdője

Díjmentes prospektus. Békebeli ellátás.

## Betörő laput a házaspár ágya alá és ha nátra ellopott 2300 pengőt

A balmazújvárosi csendőrségnek jelentette Balogh Balint gyümölcskereskedő, hogy hálószobájából ismeretlen tolvaj a székre tett kabátja zsebéből ellopott 2300 pengőt. Elpanaszolta a kereskedő, hogy feleségével este tíz óra előtt feküdtek le és a hálószobájuk ajtaját belülről gondosan bezárták és a kulcsot a zárban hagyták. Reggel az ajtót nyitva találták, azonnal kutatni kezdtek a szobában és megtalálták az ágy

alatt egy sáros lábnyom nyomát. A tolvaj a lakásba lopózva az ágy alá bujt és ott várta meg, míg elaludtak. A pénz kizsedte a zsebből és a szoba ajtaját kinyitva elszökött.

A csendőrség megindította a nyomozást és előtak egy gyanúsítottat akinek tudomása volt arról, hogy a kereskedő nagyobb összegű pénzzel érkezett haza a feleségéhez az esti órákban. A kinalgatások tartanak.

## — Ellopták egy városi hajdú zubbonyát, Igrai Mihály városi hajdú ismeretlen tettes ellen tett feljelentést a debreceni rendőrségen, aki a városháza egyik első emeleti szobájából ellopta a fogasra akasztott szürke zubbonyát és köpenyét.

\* Dr. Naményi Gyuláné gépiróiskolájában (Batthyány-u. 1) szűnidei gépirótanfolyam, gyorsírótanfolyam, gépirógyakorlás, helyesírás tanítás június 15-én kezdődik. Vidékieknek vasútkedvezmény. Előkészítés állami vizsgára. (Eng. 6475.)

\* A debreceni kereskedő tanonciskolában a beírások június 15-16-án lesznek.

\* Új tanfolyam kezdődik június 15-én a Simai Magdolna és Sipkovic Béláné Slezák Mária gyorsíró-, gépiró- és szepiróiskolájában. Piac-u. 73. Előkészítés állami vizsgára. Vidékieknek vasúti kedvezmény. Telefon: 22-53. Debreceni tank. kir. főg. eng. szám: 5548/1942-43.

\* Művészi felvételek! Szipál udvari fényképezőmester. Piac-utca 44. Telefon: 17-73.

\* Szobafestést legdivatosabb kiválóan szép tapétaszertő újdonságokkal külső és belső mázolás tanácsadó. Korrekt diplomás előadó. Miklós-u. 25.

\* Felöltök iskolája! Helyesírás, számtani, társadalmi, levelezési stb. ismereteit kiegészítő. Súlyos életproblémáiban tanácsadó. Korrekt diplomás előadó. Miklós-u. 25.

\* A legmodernebb szabású fűzőt műrostmentes anyagból Bernyiné készíti. Ugyanott ruhák, kabátok a legszebb kivitelben gyorsan és pontosan készülnék hozott vagy a szalonban vásárolt anyagból. „Tildi” női divatszalon, Rákóczi-u. 11.

\* Az Egyesült Ker. Nemzeti Liga debreceni osztálya évi rendezés közgyűlést 1943 június hó 16-án délután 6 órakor tartja székházában, József kir. herceg-utca 16 alatt a következő tárgyszavakkal: 1. Elnöki megnyitó. 2. Ügyvezető elnök jelentése. 3. Igazgató jelentése. 4. Pénztárnok jelentése. 5. Számvizsgáló bizottság jelentése. 6. Határozat az évi számadások tárgyában felmentvény megadása iránt. 7. Dr. Haendel Vilmos elnök ünnepi beszéde. 8. Elnöki záró. 9. Himnusz. A tagokat értesítő hívja meg az elnökség.

\* Adler Konrad fényképező műterme (Deák Ferenc-utca 1) ünnep mindkét napján nyitva.

## Üzenetek a frontról

Klencs János zászlós üzeni Debrecenbe szüleinek és ismerőseinek, jól van. Hamarosan szabadságra hazajön. Mindenkit csókol, üdvözlő.

Tóth Barna őrmester a K/818 tábortól postaszámról megnyugtató édesanyját, testvéreit és Kiss Miklóst Debrecenben és Hajdúböszörményben: egészséges, jól érzi magát, Mindnyájukat szeretettel csókolja.

Ujfalusi István tizedes, Zs. Nagy Imre és N. Nagy Sándor honvédek a K/206-os tábortól postaszámról kellemes pünkösti ünnepet kívánnak szüleinek, rokonainak és ismerőseinek. Kéri, levelet sürűbben írjanak, mert nagyon várják. (Az üzenetben szereplő N. Nagy Sándor honvédtől még egy tábortól lapot kaptunk, amelyben üzenetének közlését kéri, de ez a lap a Z/610-es tábortól postaszámról kelt. Ezt a lapot azonban június 6-án adták fel, a közölt üzenetet azonban két nappal később.

Zámbó József tizedes a Z/830 tábortól postaszámról üdvözlő debreceni Homok-utca 30. szám alatti üzletének vevőit és boldog ünnepeket kíván nekik.

Ifj. Csuka Imre honvéd, valamint Fejes Lajos, Ifj. Horváth Miklós és Demoszalai Imre honvédek az F/657 tábortól postaszámról közlik Hajdúnánáson lakó szüleikkel, ismerőseikkel: jól vannak, nincs semmi bajuk, mindenkit szeretettel csókolnak és boldog ünnepeket kívánnak.

Vass Miklós honvéd az F/657 tábortól postaszámról közli feleségével, sógorojával Debrecenben (József kir. herceg-u. 24): jó van, egészséges. Kéri, ne aggódjanak érte, szeretettel csókolja mindnyájukat. Boldog ünnepeket kíván. Kézességét küldi özv. Fejes Mihálynénak és kedves családjának Debrecenbe (Domaházi-u. 10). Minden debreceni ismerősének üdvözlését küldi és boldog ünnepeket kíván.

Vári (Csóré) Imre tizedes üzeni a Z/558 tábortól postaszámról Debrecenbe feleségének, kisfiának, szüleinek, testvéreinek, sógorainak és ismerőseinek: jól van, mindenre szeretettel gondol és nagyon boldog pünkösti ünnepeket kíván.

## Pályázat géplakatos tanoncfelvételre

A magyar királyi Államvasutak debreceni műhelyfőnöksége (Vagonyár) az 1943. évi tanoncfelvételek során géplakatos tanoncokat vesz fel az alábbi feltételek mellett.

Felvételre jelentkezhetnek olyan kifogástalan, erkölcsös előéletű magyar állampolgárok is, akik legalább a közép- vagy polgáriiskola 3 osztályát, vagy az elemi iskola VII. osztályát sikerrel elvégezték és 1943. évi szeptember hó 1-ig betöltik 14-ik, de nem töltik be 17-ik életévüket. Ezek a tanoncok a négy középiskolát vagy 8 elemi végzett tanoncokkal egyenlő elbírálásban részesülnek.

A M. kir. Államvasutak Igazgatóságához címzett felvétel iránti kérelmet a pályázók sajátkezűleg írják meg és a műhelyfőnökségnél nyújtják be f. évi június hó 16-án, szerdán déli 12 óráig. Elkésze beadott pályázatok figyelembe vehetők nem lesznek.

A kérelemhez születési anyakönyvi kivonatot és iskolai bizonyítványt kell csatolni. Folyó évi javító vizsgára utasítottak nem pályázhatnak!

A kérelemben fel kell tüntetni az apa (szülő) foglalkozását, vagyoni helyzetét, az általa eltartott családtagok számát és pontos lakáscímét. Ha az apa (szülő) hadirokkant, vitéz vagy igazolt tűzharcos, azt is meg kell említeni.

A felvétel képesvizsgálat előzi meg, amely f. évi június hó 28-án reggel 7 órakor a debreceni műhelyben lesz megtartva. A képesvizsgálaton a pályázók akkor is jelennek meg, ha arra külön névreszóló behívást nem is kaptak volna. Egy-iv fogalmazó papírt és puha ceruzát hozzanak magukkal a pályázók.

A felvételt nyert tanoncok kötelesek helyben (Debrecenben) lakni.

A tanév f. évi szeptember hó 1-én kezdődik.

— A városi műszaki ügyosztályhoz májusban 19 építési engedély iránti kérelem érkezett. Ebből 12 földszintes, 3 átalakítás és 4 földlaképítésre vonatkozott. A múlt hónapban 28 új épületre adtak ki használatbavételi engedélyt. Ezek közül 26 földszintes, 2 egyemeletes épületekre vonatkozott. Ezzel szemben megszűnt lebontás folytán 3 földszintes lakóház. A használatba vett új épületekben a lakószobák száma összesen 47, ebből 1 pince, 42 földszintes, 4 első emeleti lakás. A megszűnt lakóházakban 4 lakószoba volt, mind földszinti. Az új épületekben keletkezett lakások száma 37, melyből 29 egyszobás, 6 kétszobás és 2 háromszobás lakás. A megszűnt lakóházakban 2 egyszobás és 1 kétszobás lakás volt.

— Ruhákat loptak a belklinikai raktárból kétezer pengő értékben. Több betegnek, így Orosz Gergelynek, Poroszlay Józsefnek is elvitték az ott elhelyezett ruháit, de elvitték dr. Spendián Sándor orvosnak is 800 pengő értékű ruháját. Az ismeretlen tettesek kézrekerítésére megindult a nyomozás.

## Főkönyvelőt

ki tökéletesen érti az Evolut. rendszerű könyvelést, azonnali belépésre keresünk. Közzel megírt részletes ajánlatot fizetési igény megjelölésével. Kérünk IPARTELEP jellegű kiadóra.

## ÜRI DIVATZABÓSAKOMAT

Rákóczi u. 7. sz. alatt megnyitottam. A legkényesebb igényeknek is megfelelően állok a nb. megrendelgím rendelkezésére.

## Bányai János

Teljes és szabás! szabómester. Elsőrendű kitalozás!

## DEBRECZEN 9 OLDAL 1948 VI. 13.

### Iskolai beíratások

\* Beírás a zsidó gimnáziumban. A debreceni zsidó gimnázium I. osztályába f. hó 15-én délelőtt 9—12-ig lehet beíratkozni. Szükséges okmányok a következők: IV. elemi iskolai bizonyítvány. Mind a szülő, mind a gyermek megjelenése kötelező. A II—VIII. osztályba való beírás napja június 16-án délelőtt 9—12-ig.

— Ezer cigarettát ajándékozott a sebesült honvédeknek Balogh Ferenc, Ferenc József út 69. szám alatti divatárkereskedő ábból az alkalomból hogy pünkösd van és annak örömeire, hogy most nyitott meg az üzletét.

## Takarékos

kezelés mellett is legcélszerűbb a

# gáz és villamos

készülékek használata, mert egyaránt kényelmes, tiszta és olcsó

Debrecen sz. kir. város Világítási Vállalata.

### Elegáns

szalongszalon

és VERSENY-BILIARDASZTAL a 10. Magtökinthető: Piac-u. 34. (Házfelügyelőnél.)

### Hadiárvákat

gyámolít, ha előfizet a

„Tünderu, jak“-ra

Ez a hasznos kézmunkauszág június 15-ig a P 1240 évi előfizetési 25%-át a hadiárváknak juttatja. Cím: Budapest, IV., Szervita-ter 3.

### Uj cipész üzlet

Attila-ter 4. sz. kérem a nagyérdemű közönség szives partfogását

Szathmari. Gábor úr úr.

### Cipészmeister urak

figyelembe!

cipőfelőrzéskészítő műhelyemet megnyitottam, felszerések olcsóan és pontosan készülnek. Tisztelettel:

Razá Imrené

Debrecen, Attila-ter 4. sz. (Hajnal-u sarok)

### Cipőfelőrzését csináltassa

Fejérvárinál

Gólya-u. 4. szám.

### Könyvelőnt öske-

resztényt v. tanúsítványost

azonnalra felveszek

KELLER, Piac 49.

Gyönyörű kosztümöt k a b á t o t vásárolhat Tel. 30-07. üzlet: Szent Anna u. 12.

szünet a viz nytelep



# A Debreczen rádióműsora

## 1943 június 14-től június 20-ig

### HÉTFŐ

Június 14.

Pünkösdféltő  
BUDAPEST I.

- 8: Fohász. Szózat. Reggeli zene.  
8:45: Hírek.  
9: A rádiózenekar műsorából. Vezényel Bertha István.  
9:35: "Bücsüljárás" a Mátrában. — A közvetítést Mátraverhely-Szentkútról vezeti Budnásky Sándor.  
10: Egyházi ének és szentbeszéd a budai ferencesek plébániatemplomából. A szentbeszédet 15.50-ig vezényel Úz-dovizy Zdravcevic István püspök mondja. Énekek a templom enckara Schleiher Frigyes vezetésével.  
11:15: Egyházi ének és szentbeszéd a Rózsák-terlen lévő görögkatolikus magyar plébániatemplomból. A szentbeszédet evangélium után dr. Krajnyák Gábor tb. kanonok plébános mondja. Énekek a templom vegyá-kara.  
12:30: Időjelzés, vizállásjelentés.  
12:35: Az Operaház zenekara. Vezényel Fridl Frigyes.  
14:45: Időjelzés, hírek.  
2: Művészművek. 1. Verdi: Otello — Ave Maria. 2. Chopin: Esz-dur nocturne. 3. Wagner: Lohengrin — Grál-elbeszélés. 4. Wagner: "Walkür" — Tűzvárás op. részlet. 5. Gounod: Faust-templom. jelenet. 6. Puccini: Fenn dal. 7. Hummiken: Dal Maria Lujához — Fenn dal. 8. Sibelius: Mazurka. 9. Vahman: Eto van már — fenn dal. 10. Genetz: Szomorú dal — dal. 11. Paumgartner: Bócsóval. 12. Merkantoni: Fauszta tők — egyveleg.  
3: "Fekete Péter." Operet három felvonásban, öt képbén. Irtá Somogyi Gyula. Zenejét szerezte Eisemann Mihály. Rendező Horváth Árpád. — Közvetítés a Vigaszínházból. Szene-lyek: Pierre Lenoir — Ajtán György; Lucien Ouvrier — Dence György; Colette, a húga — Kiss Mányi; Claire — Kelemen Eva — Chancal — Mihályi Ernő. — Gaston Anzol — Pa-lóczy László. — Mine Letebre — Orsolya Erzsébet. — Chapiro ténemester — Csányi László. Flouren ny. altábor-nak — Berkly József. Marthe, a leány-a — Phlippei Irén. Benetti báró Hidassy Sándor; Sadilla vezérigaz-gató — Gonda György. Mme. Bouchon — T. Oláh Bőke; Marit Iókomorna — Hajnoczy Livia. Szállodai titkár — Sághy István. — Boy — Örvényi Évi. Kertész — Hódy József.  
4: I. felv. után kb. 4: Hírek ma-gyar, német, román nyelven. II. felv. után kb. 5:20: Hírek szlovák és ruszin nyelven. — Hírek magyar, német, román nyelven. — Hírek magyar, német, román nyelven. — Hírek magyar, német, román nyelven.  
6: Ruzsák — Hírek magyar, német, román nyelven. — Hírek magyar, német, román nyelven. — Hírek magyar, német, román nyelven.  
7: Hírek magyar, német, román nyelven. — Hírek magyar, német, román nyelven. — Hírek magyar, német, román nyelven.  
8: Kőnyf zene — kőnyf percek. Közreműködik: Marjay Erzsébet, Nagy Izabella, Lontai Rajner László, Nagypál László, a Holczer-együttes, a Budapesti Kamarakórus. Fényváltás Géza dr. vezetésével. A Radiózenekar Raiter Lajos vezényelése alatt. Kísér Gorbá Gyula cigányzenekara.  
9:40: Hírek, sport hírek. 1. Weber: Bü-10: Mindenből egy keveset. 1. Cardoni: A házastárs nök — ny tány. 2. Mascagni: Parmezbucclat. 3. Paganini: Moto perpetuo. 4. Delibes: Padizlányok — dal. 5. Durante: Tanc. 6. Tzagliferri: Napolyi mandolinda. 7. Josef Strauss: Falusi fesékek — keringő. 8. a) Törnudd: A templom felj. b) Palmgreen: Kalambé. 9. Busch: Virágok a szében. 10. vítező. Majos István; farsangi máron — ke-11. Martiny: Szabolcska; keringő. 12. Spano: Csak egy cigánykóra — keringő. 13. Kreuder: Végen nem egyveleg. 14. Schumann: Dal a 'Ne-15. Schöndör: Dal a 'Ne-16. Sandor Jenő: Mire gond? hadnagy. 17. Dvorák Lajos: Páros, fehér, zold — induló. 18. vítező Kócsay István: Páros pünkösdi naptár. 19. Nineser annyit kéreszillag az égen. 20. Andor Károly: Lenn a falu végén. 21. Kalmár Tibor: Hogy mondjam, neig nekem. 22. a) Votisky Alice: Nádfüzes (nyám); b) Erdélyi Mihály: Bogyó-bogyó. 23. Raymond: Chappy; Tudom ki egyszer. 24. Fráter Loránd: Téli van a város akácfaivirág. 25. Tolnay Klári: Nóták enckel. 26. Murgács Kálmán: Edes tündérmese. 27. a) Nótás Szabó Pál: Meg kell a búzának érni; b) Kalmár Tibor: Megy a kocsis. 28. a) Pápai Melán Kálmán: Hortobágyi csikos nótás; b) Reményi Béla: Hétpettyes rakotti-szóknya. 29. Székely János: Három kislány három hónap. 30. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 31. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 32. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 33. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 34. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 35. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 36. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 37. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 38. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 39. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 40. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 41. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 42. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 43. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 44. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 45. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 46. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 47. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 48. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 49. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 50. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás.

BUDAPEST I.

- 10: Mindenből egy keveset. 1. Cardoni: A házastárs nök — ny tány. 2. Mascagni: Parmezbucclat. 3. Paganini: Moto perpetuo. 4. Delibes: Padizlányok — dal. 5. Durante: Tanc. 6. Tzagliferri: Napolyi mandolinda. 7. Josef Strauss: Falusi fesékek — keringő. 8. a) Törnudd: A templom felj. b) Palmgreen: Kalambé. 9. Busch: Virágok a szében. 10. vítező. Majos István; farsangi máron — ke-11. Martiny: Szabolcska; keringő. 12. Spano: Csak egy cigánykóra — keringő. 13. Kreuder: Végen nem egyveleg. 14. Schumann: Dal a 'Ne-15. Schöndör: Dal a 'Ne-16. Sandor Jenő: Mire gond? hadnagy. 17. Dvorák Lajos: Páros, fehér, zold — induló. 18. vítező Kócsay István: Páros pünkösdi naptár. 19. Nineser annyit kéreszillag az égen. 20. Andor Károly: Lenn a falu végén. 21. Kalmár Tibor: Hogy mondjam, neig nekem. 22. a) Votisky Alice: Nádfüzes (nyám); b) Erdélyi Mihály: Bogyó-bogyó. 23. Raymond: Chappy; Tudom ki egyszer. 24. Fráter Loránd: Téli van a város akácfaivirág. 25. Tolnay Klári: Nóták enckel. 26. Murgács Kálmán: Edes tündérmese. 27. a) Nótás Szabó Pál: Meg kell a búzának érni; b) Kalmár Tibor: Megy a kocsis. 28. a) Pápai Melán Kálmán: Hortobágyi csikos nótás; b) Reményi Béla: Hétpettyes rakotti-szóknya. 29. Székely János: Három kislány három hónap. 30. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 31. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 32. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 33. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 34. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 35. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 36. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 37. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 38. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 39. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 40. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 41. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 42. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 43. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 44. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 45. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 46. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 47. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 48. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 49. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás. 50. Vintze Ottó: Pajtás, pajtás.

### MIT HALLOTTUNK — MIT AJANLUNK?

Már több ízben felhívtuk olvasóink figyelmét a rádió péntek délutáni népdalféltőjára. Egyik héten Ádám Jenő, a másik héten Molnár Imre a magyar népműsika két kiváló ismerője tartja az előadásokat s tanítja a hallgatókat minden héten újabb és újabb népdal ismeretere. Szóveg és dallam egyformán megragad a hallgató fejében, a két előadó pompás módszere nyomán. S ami a legfőbb: a helyes szóveget és az igazi dallamot a népdaléneklés törvényei szerint tanulják meg. Mert hál az ember népdalig nem sokat... De a különböző magyar népdalénekek előadásában a népdal, még a lezser népdal is, elvezeti igazi hangulatát, jellegét, mondanivalóját s elszúrjuk a különböző népdalénekek színvonalára... A népdaléneklés megtanulása a hallgató, hogy a magyar népdal minden sorának eleje az erősebb encket s a vége elhaladó. Nem pedig olyan operatessen, feltélel kunkorodan enckelendő, hogy az utolsó szóttagot természetellenesen módon "kivágja" az encket... E sorokon keresztül ismételn felhívjuk a figyelmét s felkérnk, minden péntek délután, Némeck nyelvében, de ősi népműsikaiban is

él a nemzet  
Ehelt ajánlatok:  
**Ma, Pünkösdi vasárnapján**: 9 óra-  
kor református istentiszteleten tavasz-  
László püspök hirdet. Igét. 5 óra 10  
perckor Tarka délután. 8 óra 5 per-  
ckor "Szál az enck. szájól szájra"  
Zakál Denez rádióegyvelegé 9 óra 10  
perckor "Játék holdfényen" egyfel-  
vonásos vígjáték. Mezey Maria. 10.30  
perckor "Zenei székelyek" vígjáték.  
11.00: Budapesti Német Rádió. Deb-  
reczenben Tokmag címen játszották. 6  
óra 5 perckor "Parasztbeszéllet" Ebe  
Stignani fellépével.

**Holnap, Pünkösdi hétfőjén**: 12 óra  
35-ker igen jó a műsora az Operaház  
zenekarának 3 óra: "Fekete Péter",  
oprrett, a budapesti kritikká jó ír-  
nak róla. 7 órakor Izy készül a ma-  
gyar film címmel zenés hangképsort  
kapunk a budapesti filmműtéméből  
8 órakor Könyv zene — könyv  
percek.

**Kedden**: 5 óra 30 perckor az Opera-  
ház diszeloadása: Erkel: Hunyad  
László. — Budapest. In Sauerwald  
Géza előadása Griegről. 7.15-ker.

**Szerda**: 11 óra 40 perckor Móricz  
Pál elbeszélését olvasák. 1. a debreceni  
jó öreg professzorokról. 7 óra 15

perckor Ebe Stignani ára 6 dal-  
estje  
**Csütörtök**: 6 órakor a soproni mű-  
egyetemisták vídám délutánja. 8 óra  
5 perckor a modern tánczene szimfo-  
nikus formál, ezt a számot valószin-  
leg Künnecskő Táncszivtjének sikere  
sugallta... Ezzel kapcsolatlann meg-  
jegyezzük; ha má az elmúlt két péntek-  
tekin halottak a Táncszivtlet, miért  
kellert két nappal később, vasárnap  
újra hallanunk a deli művészelem-  
músbóban? Ez a rádió részereze va-  
lamint hónapokig nem aztán két  
naphan kétézer?

**Pénteken**: A Fóméltóság Kormány-  
zó Or. 75. születésnapja, amit a ma-  
gyar rádió ünnepi műsorról él meg.  
Este 7 órakor Kállay miniszterelnék  
közönl a kormányzót. 7 óra 15-ker  
igen érdekes lesz az országgyarapító  
Kormányzó Or. újitáról felvett hely-  
szini közvetítések megemlézése. Az  
ünnepre való tekintettel e héten el-  
marad a népdalféltő. Ehelyett fel-  
hívjuk a figyelmét a Budai Dalárda  
műsorbán Pogatschnigg szerzemé-  
nyére.

**Szombaton**: 5 órakor Major Ida  
énekel a "Dal, tánc, siker" sorozat-  
ból. 8 órakor "Mindenből" mindenki-  
nek."

### PÉNTEK

Június 18.

BUDAPEST I.

- 5:40: Uzen az otthon. A Vöröskereszt  
bajtársi rádiószolgálat.  
6:40: Ebreztű. Torna.  
7: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
10: Hírek.  
10:15: Zenekari művek.  
11:10: Nemzetközi vízeljzszolgálat.  
11:15: Ifjúsgági Énekek. Közlemé-  
kódk a Szent Terezi Intezet polgári  
kénysekoláján en kúra Bors Vir-  
ginia vezényelésével. Zongorán kísér  
Kőza Edit.  
11:40: A debreceni jó öreg professz-  
orokról Móricz Pál elbeszélés (Fel-  
olvasás.)  
12: Harangzó. Fohász. Himnusz.  
12:10: Szórakoztató zene.  
Közben 12:40: Hírek.  
1:20: Időjelzés, vizállásjelentés.  
1:30: Honvédeink üzenek. A Vörös-  
kereszt bajtársi rádiószolgálat.  
2: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
3: A rádiózenekar műsorából. I. Jo-  
hann Strauss: Indigó (s a negyven  
rabló — nyitány. 2. Székely Imre:  
Magyar rapszódia. 3. Ernet Fischer:  
Lizsi torta keringő. 4. Fridl János:  
Szép magyar! hazam — rapszódia. b.  
Ginidita — slowfox. 6. Lehár:  
Tünelő billentyűk — foxtermezzo.  
8. Timberg: Fostrot 9. Zakál Denez:  
Budapest — slow. 10. Murcia: Bolero,  
11. Fehér István: Kivé! step.  
12:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:05: A rádiózenekar műsorából. I. Jo-  
hann Strauss: Indigó (s a negyven  
rabló — nyitány. 2. Székely Imre:  
Magyar rapszódia. 3. Ernet Fischer:  
Lizsi torta keringő. 4. Fridl János:  
Szép magyar! hazam — rapszódia. b.  
Ginidita — slowfox. 6. Lehár:  
Tünelő billentyűk — foxtermezzo.  
8. Timberg: Fostrot 9. Zakál Denez:  
Budapest — slow. 10. Murcia: Bolero,  
11. Fehér István: Kivé! step.  
12:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:05: A rádiózenekar műsorából. I. Jo-  
hann Strauss: Indigó (s a negyven  
rabló — nyitány. 2. Székely Imre:  
Magyar rapszódia. 3. Ernet Fischer:  
Lizsi torta keringő. 4. Fridl János:  
Szép magyar! hazam — rapszódia. b.  
Ginidita — slowfox. 6. Lehár:  
Tünelő billentyűk — foxtermezzo.  
8. Timberg: Fostrot 9. Zakál Denez:  
Budapest — slow. 10. Murcia: Bolero,  
11. Fehér István: Kivé! step.  
13:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
20:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.

### KEDD

Június 15.

BUDAPEST I.

- 5:40: Uzen az otthon. A Vöröskereszt  
bajtársi rádiószolgálat.  
6:40: Ebreztű. Torna.  
7: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
10: Hírek.  
10:15: A rádiózenekar műsorából.  
11:10: Nemzetközi vízeljzszolgálat.  
11:15: Haydn: 94. (Cstódb)-szimfonia.  
11:40: Divattudósítás.  
12: Harangzó. Fohász. Himnusz.  
12:10: Melles Béla-zenekar.  
Közben 12:40: Hírek.  
1:20: Időjelzés, vizállásjelentés.  
1:30: Honvédeink üzenek. A Vörös-  
kereszt bajtársi rádiószolgálat.  
2: Rádics Gábor táncgyűjtőte játszik.  
3:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
3:30: Szabolcska.  
3:40: Gyermekdelután. "Pünkösdi ki-  
rályné". Irtá K. Tóth Lenke. Előad-  
ják a gyermekszereplők. Harsányi  
Gizi vezetésével.  
4: A Jutagyi Testvériség Dalkör. —  
Vezényel Deák-Bárdos György.  
4:20: Hírek német, román, szlovák és  
ruszin nyelven.  
4:45: Időjelzés, vizállásjelentés.  
5: "Trace di Roma in terra magiarrá"  
— Tróca di Roma magyar földön. —  
Albó Marcell olasz gimnáziumi tá-  
nár előadása Aquinumról. — Szomol-  
női János: Madár- és gyerekműsika. 1. Szabolcska. 2. Pértis Pali cigányzenekara. 3. Szabolcska. 4. Pértis Pali cigányzenekara. 5. Szabolcska. 6. Pértis Pali cigányzenekara. 7. Szabolcska. 8. Pértis Pali cigányzenekara. 9. Szabolcska. 10. Pértis Pali cigányzenekara. 11. Szabolcska. 12. Pértis Pali cigányzenekara. 13. Szabolcska. 14. Pértis Pali cigányzenekara. 15. Szabolcska. 16. Pértis Pali cigányzenekara. 17. Szabolcska. 18. Pértis Pali cigányzenekara. 19. Szabolcska. 20. Pértis Pali cigányzenekara. 21. Szabolcska. 22. Pértis Pali cigányzenekara. 23. Szabolcska. 24. Pértis Pali cigányzenekara. 25. Szabolcska. 26. Pértis Pali cigányzenekara. 27. Szabolcska. 28. Pértis Pali cigányzenekara. 29. Szabolcska. 30. Pértis Pali cigányzenekara. 31. Szabolcska. 32. Pértis Pali cigányzenekara. 33. Szabolcska. 34. Pértis Pali cigányzenekara. 35. Szabolcska. 36. Pértis Pali cigányzenekara. 37. Szabolcska. 38. Pértis Pali cigányzenekara. 39. Szabolcska. 40. Pértis Pali cigányzenekara. 41. Szabolcska. 42. Pértis Pali cigányzenekara. 43. Szabolcska. 44. Pértis Pali cigányzenekara. 45. Szabolcska. 46. Pértis Pali cigányzenekara. 47. Szabolcska. 48. Pértis Pali cigányzenekara. 49. Szabolcska. 50. Pértis Pali cigányzenekara.

### SZERDA

Június 16.

BUDAPEST I.

- 5:40: Uzen az otthon. A Vöröskereszt  
bajtársi rádiószolgálat.  
6:40: Ebreztű. Torna.  
7: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
10: Hírek.  
10:15: Zenekari művek.  
11:10: Nemzetközi vízeljzszolgálat.  
11:15: Ifjúsgági Énekek. Közlemé-  
kódk a Szent Terezi Intezet polgári  
kénysekoláján en kúra Bors Vir-  
ginia vezényelésével. Zongorán kísér  
Kőza Edit.  
11:40: A debreceni jó öreg professz-  
orokról Móricz Pál elbeszélés (Fel-  
olvasás.)  
12: Harangzó. Fohász. Himnusz.  
12:10: Szórakoztató zene.  
Közben 12:40: Hírek.  
1:20: Időjelzés, vizállásjelentés.  
1:30: Honvédeink üzenek. A Vörös-  
kereszt bajtársi rádiószolgálat.  
2: Folyamatos fűvészenekara. Vezé-  
nyel Ill. Fricay Richard.  
2:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
3: Horváth Janesi cigányzenekara  
műsika.  
3:35: Nagy magyar regények. Makay  
Gusztáv dr beszél Herzeg Ferenc:  
Az élet kapuja a regényország.  
4: Lapham: Japán zongoraverseny.  
4:20: Hírek német, román, szlovák és  
ruszin nyelven.  
4:45: Időjelzés, vizállásjelentés.  
5:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
5:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
6:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
6:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
6:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
6:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
6:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
6:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
7:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
7:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
7:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
7:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
7:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
7:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
8:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
8:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
8:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
8:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
8:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
8:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
9:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
9:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
9:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
9:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
9:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
9:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
10:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
10:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
10:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
10:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
10:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
10:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
11:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
11:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
11:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
11:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
11:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
11:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
12:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
12:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
12:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
12:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
12:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
12:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
19:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
20:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.

### CSÜTÖRTÖK

Június 17.

BUDAPEST I.

- 5:40: Uzen az otthon. A Vöröskereszt  
bajtársi rádiószolgálat.  
6:40: Ebreztű. Torna.  
7: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
10: Hírek.  
10:15: Székelyföldi fűvészenekara.  
10:30: Vezényel Erdőghy János.  
11:10: Nemzetközi vízeljzszolgálat.  
11:15: Operaszínház.  
11:40: A Szent Anna-ato. Sebelken  
Pálma előadása.  
12: Harangzó. Fohász. Himnusz.  
12:10: A Mária Terezi. I. honvéd  
gyalogrezd zenekara. vezényel Sere-  
gi Arthur.  
Közben 12:40: Hírek.  
1:20: Időjelzés, vizállásjelentés.  
1:30: Honvédeink üzenek. A Vörös-  
kereszt bajtársi rádiószolgálat.  
2: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
3: A rádiózenekar műsorából. I. Jo-  
hann Strauss: Indigó (s a negyven  
rabló — nyitány. 2. Székely Imre:  
Magyar rapszódia. 3. Ernet Fischer:  
Lizsi torta keringő. 4. Fridl János:  
Szép magyar! hazam — rapszódia. b.  
Ginidita — slowfox. 6. Lehár:  
Tünelő billentyűk — foxtermezzo.  
8. Timberg: Fostrot 9. Zakál Denez:  
Budapest — slow. 10. Murcia: Bolero,  
11. Fehér István: Kivé! step.  
12:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:05: A rádiózenekar műsorából. I. Jo-  
hann Strauss: Indigó (s a negyven  
rabló — nyitány. 2. Székely Imre:  
Magyar rapszódia. 3. Ernet Fischer:  
Lizsi torta keringő. 4. Fridl János:  
Szép magyar! hazam — rapszódia. b.  
Ginidita — slowfox. 6. Lehár:  
Tünelő billentyűk — foxtermezzo.  
8. Timberg: Fostrot 9. Zakál Denez:  
Budapest — slow. 10. Murcia: Bolero,  
11. Fehér István: Kivé! step.  
13:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
13:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
14:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
15:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
16:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:10: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:20: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:30: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:40: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
17:50: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:00: Hírek. Közlemények. Reggeli zene.  
18:10





**Újra egy napos tömeges kezelés alá kerül a Hortobágyon a falu-veghalmi rihees ménes.**

Értesítjük a gazdaközönséget, hogy a rihees lett falu-veghalmi ménes teljes állományát f. hó 18-án pénteken állatorvos vezetés mellett újra tömeges kezelés alá kerül a Hortobágyon. Minden ezen ménes által érintett gazda, illetve megbízottja, — arra való tekintettel, hogy az első kezelésén kint volt-e már, — a jelzett napon a kora reggel kezdődő tömeges kezelésnél a következőknek terhe mellett felelősen megjelenni köteles és úgy akkor minden érdekelt egy darab kötőféket, egy-két literes edényt kevés rongyfelét és puha gyöngér kefével vigyen ki magával.

Az illetékes eljáró hatósági közegek csak úgy tudják feladatukat teljesíteni, ha ennek előkészítésére előzetesen az érdekelt gazdaközönség saját érdekében is mindenben rendelkezésre és segítségére áll.

A jelzett tömeges kezelés nagyon rossz idő esetén a redő következő napon lesz megtartva. — Debreceni Gazdasági Egyesület.

**LAKÁST** adok takaréksért. Paulo, Monti ezredes-u. 7. Ugyanott eladó 1 ágy, 1 éjjeli szekrény, 1 ruhaszekrény, 1 tükör, több ingóság. 65

**ÖNÁLLÓ** konfekció gépezés és egy elsőrendű kézimunkás férfi vagy nő felvétetik Kertész, Csapó-u. 19. 62

**NÉGY** középiskolát végzett fiút tanulónak felvételére Kertész, Csapó-u. 19. 62

**MŰSZERESZ-tanoncot** felvételére Molnár Oszkár műszerész-mester, Kossuth-u. 31. 123

**VIZVEZETÉK** és bádógostanulót felvétetik. Széchenyi-u. 33. 121

**TANULÓT** vagy kifutót azonnalra felvez Szabó, Szent Anna 55. 164

**IDŐSEBB** házaspárt, könnyebb munkára keresek Teljes ellátást és lakást adok. Honvéd u. 41. 1867

**KETTŐ** vagy négy középiskolát végzett fiút, tanulónak felvezek. Vámosi papírkereskedő, színházi átjáró. 1883

**ASZTALOS** segédet felvezek Erdélyi Ferenc, Fűrdő u. 5. 1880

**ÜGYES** fiút tanulónak felvételre felvezek. Horváth kárpitos, Csapó u. 12. 15

**KÖNYVKÖTÉSZETBE** tanulót felvételre vagy felvételre felvétetik. Varjas Pál, Péterfia 17. sz. 2

**TANULÓT** felvételre felvez Baranyai kárpitos-mester, Rákosi Jenő u. 3 szám. 12

**NÉGY** középiskolát végzett fiút nyomdástanulónak felvez Csukanyomda, Piac u. 7. 1856

**MAGÁNOS** házaspárt, házmesterek felvétetik. Magoss György-tér 29. sz. 82

**KIFUTÓ** fiút felvezek. Klement, Cegléd u. 2 sz. Jelentkezés kedden reggel. 72

**DIÁKOK**, napi 5-10 pengőt kereshetnek. — Elelmiszergyártó Csapó 19. 57

**ÜGYES** fiút tanulónak felvez Nagy vasúlet, csapókanyar. 91

**VÁLYOGVETŐKET** keresek azonnalra, dr. Varga ügyvéd, Szappanos 3. 89

**LAKATOS** tanulót felvezek. Hunyadi u. 21. Jelentkezni kedden. 86

**KÉRESEK** fűtőt nyári cséplésre, Kigyó u. 47 sz. Vass. 84

**LAKATOS** tanulónak, ügyes fiút felvételre felvezek. Rákóczi u. 13. 104

**ASZTALOS** segédet és tanulót felvez Harsányi asztalosmester, Nyil u. 18. szám. 106

**MUNKÁSFIUK** játékuzóba felvétetik. Topál játékuzó, Péterfia u. 48. szám. 102

**MEGBIZHATÓ** házmestert felvezek. — Andrassy út 69. szám. Jelentkezni csak a délutáni órákban. 36

**GAZDATISZT**, nem árja, megbízható szakember, szorgalmas, kislányú, legjobb referenciák állást keres azonnalra, vagy későbbre Hajdú Andor intéző, Tiszszecsege. 1884

**GÉPESZ** cséplésre ajánlik, magánjáróhoz is Kozma György Haláp 121. sz. 1768

**GAZDATISZTI** állást keres földműves iskolát és középiskola 4 osztályát végzett öskeresztény, hosszú gyakorlattal rendelkező gazdatiszt. Cím a kiadóban. 34

**LEVÉLTETVEK**, rágó kártevők ellen permeteztessen szakemberrel. Gyümölcsfa permetezést vállal Lengyel kertész, Simonffy u. 37. 73

**ÜGYES** kifutólányt alkalmaz Nagy Gyula műhímző. Debrecen püspöki palota. 1869

**VARRNITUDÓ** leány felvétetik. Kossuth utca 67. 5. ajtó. 1871

**HARMINC-negyen** év körüli megbízható magános nő keresek tanárára négytagú családdhoz házvezetőnek. Cím a kiadóban. 1904

**KÖNYVKÖTŐ** munkánő és tanulólány felvétetik. Varjas Pál Péterfia 17. 3

**GYAKORLOTT** papírcsacsó ragasztónő felvez Breuer papírnagykereskedés Csapó u. 13. 19

**EGY** kifutólány és segédmunkás lányok felvétetik. Békéssy, Kossuth u. 31. 1854

**ÜGYES** lányokat keresek állandó munkára. Hunyadi nőiszabó Árpádtér 19. 1862

**VARRODABA** segéd-és tanulólányok felvétetik felvételre. Kossuth u. 42. Jelentkezés kedden. 168

**ÉTKEZDEBE** 15-ére ebédkihordásra és mosogatásra, csupán parórai munka az egész, leányt felvezek. Péterfia 39. 120

**ÜGYES** kiszolgálónő felvez Volentik, Piac 38. 174

**KIFUTÓ** leányt felvez Józsa fogtechnikai laboratórium, Arany János 11. 32

**CSOMAGOLÓ** leány felvétetik Topál, játékuzó, Péterfia u. 48. 103

**GEP-** és gyorsító kisaszonnyal azonnal felvez Boeckai vasöntő Szoboszlai út 4. 45

**MOSÓNÓT** és házivarrónő keresek, dr. Góczy, sebészeti klinika. 71

**BEJÁRÓNÓT** délelőttre uzsonnával, jó bizonyítványokkal, magas fizetéssel felvezek. Jelentkezni kedden reggel Rákosi Jenő u. 5. I. 9. 1830

**BEJÁRÓNÓ** felvétetik. Battyhány u. 1. Vendéglő 1762

**BEJÁRÓNÓT** felvezek Péterfia u. 2. keresztelep. 180

**ÖTVEN ÉVES**, idősebb főzéshez értő mindenest, három tagú családdhoz felvezek. Loykó, Péterfia u. 19. 182

**GYAKORLOTT** bejárónő azonnalra felvezek. Simonffy u. 12. 876

**MINDENES** bejárónő, hosszú bizonyítvánnyal 15-ére felvezek. Hatvan u. 62. 885

**FŐZŐMINDENEST** keresek hosszú bizonyítvánnyal azonnalra vagy elsajere, gyümölcsös villába, Komlóssy út 56. 197

**VIDÉKRE** szakácsnő felvétetik azonnalra. — Tarczy, Tóth Árpád u. 83. sz. 21

**JÓ** családból való nőt vennék magamhoz, aki egyszemélyes háztartásomat elintézi, Lányiné, Montezredé u. 11. 18

**BEJÁRÓNÓT** keres, azonnalra belépésre Ráczné, Ferenc József út 38. 868

**PARKETTHEZ** értő bejáró takarítónő keresek 15-ére, Simonffy u. 7. sz. I. em. 1. 90

**BENTLAKÓ** mindenest 15-ére felvétetik, Miklós u. 21. középső udvari lakás. 88

**BEJÁRÓNÓT** azonnalra felvezek, Csillag u. 56. 58

**BEJÁRÓ** takarítónő felvez dr. Rácz ügyvéd, Piac u. 68. 35

**EGY** jobb iparosasszonyt bejárónőnek elmenne kisbelső családdhoz, Bruckner u. 5. 111

**MINDENES** bejárónő azonnal felvétetik, Széchenyi u. 11. keresztelep. 42

**MEGBIZHATÓ** jól főzőnő keresek elsajere Cim Csernyus Andorné, Ujfehértó. 1866

**FŐZŐ** mindenest, jó bizonyítvánnyal felvezek, Miklós u. 4 földszint bal 1844

**MINDENES** szobalány, aki a főzéshez is ért, jó fizetéssel felvétetik. Széchenyi u. 21. 1889

**BEJÁRÓ**, vagy bentlakó mindenest, kettő tagú családdhoz azonnalra, vagy 15-ére felvétetik. Püspöki palota 2 kapu, III. 12. ajtó. 1931

**GAZDASÁGBA** felvennék egy minden házimunkát vállaló asszonyt vagy leányt aki ért a báromfihoz is. Csak három vagyunk. Jelentkezni: Ótmalom u. 2. 7

**REGGEL** 7-11-ig gyermekruhmosásra, vasa lasra bejárónő keresek. 15-ére, vagy elsajere. — Kalmár, Nemzeti Bank épület. 1849

**JÓL** főző mindenest 15-ére, hosszú bizonyítvánnyal felvezek. Jelentkezni hétfőn délelőtt 8-10-ig. Péchy u. 7. 1864

**BEJÁRÓNÓ** esti takarításhoz felvétetik. Szarpanos u. 11. ötödik ajtó. Jelentkezés kedden 107

**BENTLAKÓ** leányt keresek. Jelentkezés délelőtt 11-2-ig. Alfröldi palota II. em. 1. 156

**BEJÁRÓNÓ**, szorgalmas megbízható, jó családból étkezéssel felvétetik. Csapó u. 88. 141

**KÖZÉPKORU** főzőmindenest ajánlkozok elsajere magános úrhoz, független, megbízható, egyszerű, jó magaviseletű. Szent Anna u. 55. 153

**NYOMOZÓ IRODA**

**JANOSY** magánnyomozó bizalmasan nyomoz és megfigyel, Virág u. 21. Telefon: 23-78. 1090 8. 9.

**KOSZTOLÁNCZY** magánnyomozó megfigyel, nyomoz, Lorántffy u. 19. 727 6. 30.

**GALOCSY** legregibb nyomozó irodája országosan ismert, Zöldfa u. 3. sz. telefon: 28-72. 1931 9. 3.

**LEVELEZÉS**

**JOL** szituált fiatal köztisztviselő kimondottan úrileány ismeretségi kerest. Választ a kiadoba „Ismeretség” jellegére kérék. 78

**„IRÓGÉP”** jellegére levél van. 1878

**HÁZASSÁG**

**FÉRJHEZADNÁM** 35 éves tisztamutált katólikus rokonomat 18-20 ezer pengő vagyonnal nyugdíjigépeshez, „Bollodug jövő”, kiadoba. 1616

**FÉRJHEZMENNÉNEK** árva 30.000-rel özevegy 75.000-rel, bővebbet válaszbélyegért Kinccses iroda, Nagyvárad. 1566

**ÖTVEN év** körüli állásban lévő úriember ismeretségi kerest 42 éves nyugdíjas intelligens asszonyt házasság céljából levelet Magda jellegére kiadoba kérék közvetítőt díjazok. 1564

**JOBBMÓDÚ** szőke lányt nyál komoly szándékú ismeretségi kerest fiatal állami tisztviselő. Lehetőleg fényképes levelet „Úri diszkreció” jellegére kérék. 188

**NYARALÁS**

**NYARALJON** a Mátrában, Parád fürdőn, a Mária villában, napos, folyóvízes szobák, étkezéssel megrendelhetők Nagy Gyula Debrecen, Püspöki palota. 1870

**ALKALMAZÁST nyár férfii**

**JEGES** kocsisok, jó bizonyítvánnyal és erős kifutók trükkire felvétetik. Erzsébet u. 55. 826

**JÓMAGAVISELETŰ** fiút asztalos tanoncnak felvezek. Bálint József, Csapó u. 67. 1677

**ASZTALOS** segédet állandó munkára felvezek. Bálint József, Csapó u. 67. 1678

**FODRASZEGÉDET** ebédközzel, magas fizetéssel felvezek. Reményi, Csapó u. 98. 814

**FESTŐSEGÉDET** és festőmunkást felvezek. Oláh Károly u. 8. 811

**MUNKÁSOK** s munkásfiúk állandó munkára felvezek. Oláh Károly u. 8. szám. 812

**CSEPLŐGÉPET** elevátorral, első cséplésre keresek. Kossuth u. 54. 1585

**CIPESZSEGÉD** gumitalpu munkára felvétetik. Fejérvány, Gólya u. 4. 1818

**VILLANYSZERELŐT** és jobb családból való tanulót felvez, Fazekas Péterfia 42. 841

**KÖZPKORU**, tisztességes, gyermektelen házaspárt, házmesternek felvezek. Rákóczi u. 28. vendéglő. 884

**KOVÁCS- és kerékgyártót keresek tanyára.**

Kossuth u. 54. 1584

**VASZTERGÁLYOS** laktostanulót felvétetik. Preisler Mór, géplakatos mester. Pozsonyi-u. 9. sz. 1673

**MÁGYARSZABÓ** segédke felvétetik Oboczkai, Baranyi-u. 12. 1570

**CSEPLÉSRE** vizsgázott gépészt keresek. Müller Antal Hajdúhadház. 1459

**KIS** életbiztosítások szerzésében jártas, esetleg kezdő becüsletes komoly egyének ajánlkozását kérjük, kiket vidéki kiutazásokhoz és jövődelmező bizosításaink szerzésére betanítunk — Duna Biztosító Szent A. 1. sz. délelőtt. 1432

**FÜSZERKERESKEDÉSEBE** fiút tanulónak felvezek Kiss Szent Anna-u. 51. sz. 1789

**JÓ** munkás kovácssegéd azonnalra felvétetik jelentkezni Eötvös-u. 56. 4. ajtó. 1706

**FESTŐTANULÓ** fiút felvételre felvétetik Kassa út 35. 1724

**CSEPLÉSRE** gőzmagánjáróhoz fűtőt felvezek. Horvát, Bika-szálloda. 1734

**FESTŐTANULÓT** felvezek. Szent Anna-u. 23. sz. 1783

**TANONCOKAT** lakatos és fényező iparra felvez: hadlárvak, vagy hadirokkantak gyermekkel előnyben, vasbútorgyár. 1829

**SZABÓ** tanulót felvételre és ügyes kézilány felvétetik. Góczy, — Széchenyi u. 6. 1834

**TANULÓT**, középiskolást, jó családból, rövid időre, fizetéssel felvezünk Műszaki társaság Hunyadi u. 17. 1827

**GYAKORNOKOT** kereskedelmi érettségivel felvezünk. Műszaki társaság, Hunyadi u. 17. 1828

**BIZTOSÍTÓ** Intézet keres nyiregényhzi főügynökséghez vezető titkárt. Jelentkezés Anker Biztosítónál, Piac u. 34. 1808

**16-18 ÉVES** fiatal-embert felvezünk iroda takarítónak, fix fizetéssel. Jelentkezés: Anker Biztosítónál, Piac 34. 1807

**KERESKEDŐSEGÉD** felvétetik. Benyáts Ernőnél, Dégenfeld-tér 2. 848

**JÓCSALÁDBÓL** való 16 éves fiú, saját kerékpárral felvétetik. Rákóczi u. 9. kapualatt. 1908

**VIZVEZETÉK** szerelő tanoncokat elvételre vagy fizetéssel felvez Nagy szerelési vállalat, Garai-utca 15. szám. 187

**FÜKÖNYVELŐT**, ki tökéletesen érti az Evolut-rendszerű könyvelést, azonnali belépésre keresünk. Kézzel megírt részletes ajánlatakat fizetési igény megjelölésével kérünk „Ipartelep” jellegére a kiadoba. 1750

**CSAPOS** felvétetik. Népfürdő vendéglő. 1752

**ASZTALOSSEGÉD** állandó munkára és tanulót felvétetik Pozsonyi út 16-a. Bucska asztalosmester. 183

**JÓ** családból való kereskedősegéd és vaskezeskedőtanulót felvétetik. Horváth Sándor, Hunyadi-utca 18. 1757

**ÜVEGES** és képkerekeskedő felvezek. — Kereztőbolt, Piac-u. 89. 17

**KERESKEDŐ** segédet, 50 év körülit, fizetéssel azonnal felvezek. Kulcsár papírkereskedése, református püspöki palota. 22

**HETES** vagy kifutó, 19-36 éves, felvétetik. Korona festékgyar, — Csapó 22. 192

**JÓ** családból lakatos-tanulót magas fizetéssel felvezek. Gyemant, Húvelyes-u. 1. 201

**CIPESZSEGÉDEK** felvétetik, kispárosok is, zicere. Kovács, Deak Ferenc 3. 886

**KOCSISNAK** fiatal-embert bentkosztal felvétetik. Csapó-u. 25. Balint Sandornál. 887

**FODRASZEGÉDET** azonnalra is felvezek. Horváth, Bika-szálloda. 879

**EGY** fiatal házaspár egy vagy két gyerekkel éjjeli ornek felvétetik. Jelentkezni a Nagyerdőn a motoros lánc-hintásnál. 1839

**ASZTALOSTANULÓT** felvezek. Piac 44. Nagy asztalos. 1929

**MUNKÁSOKAT** felvez az Alföldi Tejszövetkezet, Széchenyi-u. 22. 1921

**ASZTALOSSEGÉDET** állandó munkára felvezek Váradi, Széchenyi-utca 8. 1917

**KEZIMUNKÁST** nadrágszabóhoz felvezek. Cs5sz. Kgyó 57. 877

**SZOBAFESTŐ** tanulót felvételre vagy bentkosztra felvezek. Tóth, Honvéd 65. sz. 138

**FÜSZER-CSEMEGÉS** segédet felvez Volentik, Piac 38. 174

**NAPSZABÓT**, ki elsőrendű darabokat is csinál, felvez Nádor úrszabóság, Szent Anna utca 10-12. 157

**TANULÓT** felvezek. Torgyán festékuzó, Csapó-u. 89. sz. 155

**ÖNÁLLÓAN** dolgozó pékségédet; azonnalra felvezek. Homokkert, Bujdosó 10. 148

**JÓ** családból való fiút tanulónak felvétetik. Sarló-utca 12. Fűszerüzlet. 126

**ASZTALOSSEGÉD**, fényezőnő, tanulót felvétetik. Molnár Bőszörmenyi út 2-c. számmal nyíló Miskolci u. 8. sz. 179

**JÓ** családból való fiút tanulónak felvétetik. — Tóth úrszabó. Csapó 6. 189

**CIPESZSEGÉD** felvétetik. Szent Anna-u. 6. Szilágyinál. 870

**EGY** letöltő minden fiú szikvizüzembe felvétetik. Szappanos u. 18. 186

**ALKALMAZÁST keres férfii**

**GÉPESZ** cséplésre és javításra ajánlkozok. Pleyer, Tisza internátus. Debrecen. 759

**ÜZLETVEZETŐI** s rak-tárkezelői gyakorlattal elhelyezkedne öskeresztény családos ember. — Cím a kiadóban. 1861

**ÉPÜLET** tatarobást, átalakítást, kisebb földalék építést vállal Kállai építőmester. Könyves Tóth-u. 5. Vargakert. 1522

**CUKRÁSZSEGÉD**, nagy gyakorlattal elhelyezkedne. — „Cukrászsegéd” teltérra 55

**ALKALMAZÁST keres nőrő**

**NAPSZAMOS** lányok és férfiak felvétetik. Augusta Szanatórium, Konyha. 1528

**HURIPARBAN**, heti fizetésre, állandó munkára komoly munkások felvétetik. Lakfalvi. Kéttalom u. 10. 1554

**TANULÓLÁNYOKAT** felvez Hoffer Kató divatszalon, Piac u. 72. 1674

**TANULÓLÁNYOKAT** felvez Kélin Klára nőruhaszalon, Arany János-u. 48. 1273

**ÜGYES** francia munkás segédleányt felvez „Tildi” divatszalon Rákóczi-u. tizenegy. 1603

**ÜGYES** tanulóleány felvétetik „Mária” szalon Csapó-u. 41. 1636

**JÓ** családból való leány tanulónak felvétetik. Jelentkezés kedden Arany János u. 2. I. 7. Tokaji nőiszabó. 1776

**VARRODABA** ügyes tanulóleányokat felvételre felvezek. Nagy Mária, Eötvös u. 92. 1819

**KIFUTÓLÁNY** ügyes felvétetik, Füstös cégnél Nagytemplomnál. 1795

**KISLÁNYT**, gyermekszertőt felvezek. Horváth Lajosné, Timár u. 18. sz. 1802

**KEZDŐ** jól számoló kereszény tisztviselőnő azonnal, vagy július 1-re felvezünk. Kézzel írott pályázatokat „Eletpályá” jellegre a kiadoba kérék. 1806

**SEGÉDLÁNY** felvétetik angol munkára. Női divatszalon, Piac u. 49. I. em. 831

**TANULÓLÁNYT** vallás-különbég nélkül fizetéssel felvezek. „Styl” József kh. 7. 1717

**MASAMÓD** tanulóleány felvétetik. H. Vajda Rózsi, Piac 56. 1748

**VARRÓNÓT** keresek, ki ruha átalakítást is vállal. saját lakásán, jutányosan Battyhány u. 16 keresztelep. 844

**IRÉN** szalon kifutót, tanulóleányt fizetéssel felvez, Piac u. 42. 1902

**IDŐSEBB** beteg nő mellett fiatal leány, esetleg idősebb sürgősen felvétetik. Mancsi kalapszalon Teleki u. 102. 1922

**GYERMEK** mellé felvezek ügyes fiatal lányt. Komlóssy út 56. 193

**ÜZLETI** érzékkel kézimunkázletemben kisaszonnyal felvezek. Pichó Kossuth u. 4. 198

**GYERMEKEK** mellé bejáró kisaszonnyal felvezek. Kardos u. 17. 200

**GYERMEKEK** mellé keresek intelligens gyermekszerető kisaszonnyal Jelentkezni hétfő délutántól d. e. 8-10-ig P. chy u. 7. 1864

**ALKALMAZÁST keres nőrő**

**OKLEVÉLEL** háznál mindent varrok, vidéken is, városi kislakás, Kislakás, hegyesi út, házmesternél 1779

**STOPPOLÁST**, foltosást vállalom. Kandia u. 15. keresztelep, pince-lakás. 1885

**FEHÉRNEMŰ** feldolgozást, varrást, harisnya talpalást vállalom. Csillag u. 108. 39

**FELTÉTELEN** megbízható magános nő, beteg mellé ajánlkozok. Cím: Széchenyi u. 47. telefon: 12-12. 170

**HÁZTARTÁSI ALKALMAZOTT**

**FŐZÉSHEZ** értő mindenest felvétetik. Monti ezredes u. 13. sz. 825

**PERFEKT** szobalányt felvezek. július 1-ére, dr. Keller Ferenc egyetemi magántanár, Nemzeti Bank. 1637

**HOSSZU** bizonyítvánnyal megbízható mindenest szobalányt június 15-re felvezek. Piac u. 68. II. emelet 3. 1576

**TISZTESSEGES** fiatal főző mindenest ajánlkozok két vagy három tagú keresztyén

PERFEKT főző minde- 15-re felvétetik. Werbőczy utca 4 II. em. 7. 1710 MINDENEST keresek. Simonffy u. 5. emelet balra, nyolctól tízig értekezni. 1738 CSEENDES helyre két személyhez bentlakó mindenre jó bizonyítvánnyal VII. 1-re felvétetik. Püspöki palota, I. kapu, II. em. 4. 1742

ONÁLLÓAN főző minde- nes szakácsnőt és bejáró takarítónőt keresek 15-re. Hatvan u. 6. II. 6. 1751 SZÓBALÁNYT jó bizonyítványokkal felveszek. Jelentkezni kedden József kir. hg. 7. „Styl” szalon. 1716 KLINIKAI főzőkonyhá- ra konyhalányok és hetesek felvétetnek 1881

FIGYELEM! Gyümölcs, déligyümölcs, cukorka, konzerv, csemege üzletemet Simonffy u. 2 B. (városi bérház) megnyitottam. Allandóan, friss gyümölcs és csemege áruimmal mindenkor allok a nagyszerű kö- zönség szolgálatára. Kiváló tisztelttel: Szabó István gyümölcs és csemege kereskedő. 860

MIELOTT arany, ezüst, brillians ékszerét eladja, mutassa meg Szelecsényi óra- és ékszerkereskedőnek. Sas u. 2. 1857 8. 25. CIANOZ vizsgái, zsi- rskizlettel teljesítse- geti Kiss, Méliusz-ter 7. Telefon: 14-30. veres- temponnal. 606 11 4. ARANYAI ezüstneműt ékszerket, napi áron vesz Takacs Sandorne. Szac u. 56. 209 8. 2. SZAPPANNÁK való zsirt szappanra cseré- lek Pál János szappan- mestert. Kocsai u. 8. 634 11. 19

CIAOZTASSON Csa- la cianozó vállalat. Lakásvizsgálások tele- lősséggel. Rákóczi u. 9. telefon: 14-27 631 7. 1. HASZNALI orakat ve- szek, javított eladok. Schiffmann Vendeg u. 1. kisállomásnál. 1792 1. 3. ONKÉNTES URAK! Egyenruhára tiszta ten- vason érkezett. Tegdes. Kálvin-ter 19. 1870 8. 5. SZORME bundákat ja- vitok alakítok, testek. Veszek eladok Kovary szűcsmester püspöki pa- lota 1. 31. 593 1. 31

KERÉKPÁRT varró- gépet, gramofont, szak- szerűen javít Roboz és Hamer. Piac u. 8. 545 8. 12. TÖRÖTT gramofon le- mezcrt 2.20-at fizetek. Villanykörte csere 30 f. Birc Hunyadi u. 22. 739 7. 3. BÄRMILYEN ruha- anyagból divatos kézi- tászkát és strandtászkát készítek. Textilfeldolgo- zó, Batthyány u. 1. sz. Ugyanott házipapucs ké- szítés, javítás. 1681

NŐI kalapmodellek nagy választékban. Alakítás 2 pengőtől. Nyl u. 44. 854 ILLATSZER, pipere cik- kek beszerzési forrása Király illatszertár, Nyil- las telep, Márton Kál- mán-utca 10. 1642 KÄRPITOS munkát, szakszerűen, olcsón, pon- tosan készítek. Kará- csöny kárpitos, Kandia u. 15. 151 TETŐFEDŐLEMEZ, ko- sesikénőcs békebeli úszó, gipsz és budai föld kap- ható Grünfeldnél, Hat- van 21 1782

L. go v. zartalyok

kaphatok. Kútfúrás új csövekkel, kútjavítás felelősséggel vállal- sz. E. I. L. E. R. kútfúró- mester. Új kútvivaty- tyúk kapható. Cse- met u. 20.

AKAR olcsón masszí- roztatni? Hívásra me- gyek. Cim: Hatvan ut- ca 16. fűszerüzlet. 98

KÄRPITOS munkák készítését és javítását olcsón vállalom. Ebédli- székek, fotelek és schö- berli ágy raktáron Hor- váth kárpitosnál Csapo- 12. 10

OLCSÓ gyermekkosci- börönd játékbolt Piac u. 69. kapu alatt jobbo- ra. 1850

ILLATSZER, rövidáru, játékok beszerzési forrá- sa Királynál, Nyilaste- lep. Márton Kálmán- u. 10. sz. 1641

TOLLAT legmagasabb napiárban vesz Hangye- tollgyűjtő telep, József kir. herceg u. 71. 1497

HÄRSFAVIRAGOT száritva magas áron átvesz. „Csokonai” gyógyszerár Mester u. 43. 1629

KELENGYEHEZ szí- nes és fehér lepedőt, vagy méterben, kézi- munkákat, cselédyé- neműre fehérét, utóbbi jökarban használtat is keresek. „Prima” jelgére kiadóban. 1622

AKTMODELLT keres fotoművész. Fényképes ajánlatok „fotomodell” jelgére. 1425

KASZALOT keresek kisebb nagyobb darab- bot használt, resze- be. Boszörményi út 71. 1848

GYERMEK kerékpárt keresek. Kardos u. 17. vagy Kossuth 4. Piko 199

BETEGTÖLÖKCSIT, nagyméretűt, önhaj- tóst, magas áron veszek Kulesár katonai cikkek, református püspöki pala- ta. 23

JOÄLLAPOTBAN levő thonett, vagy kertli szé- ket, 150 darabot keresek megvételre. Kardos u. 1. 33

JUX billiárdasztalt ven- nek. Cim a kiadóban. 5

FEJÖS kecskét bőtejt keresek sürgösen. Csap u. 17. 110

EGY kifogástalan, jó stoppoló gépet vennek. Tóth cipész, Csapo utca 90. 30

TELJES ELLATAS NÉMET fiú jönne úri családba. Cim: Be- nyáts Ernőné, Dégen- feld-ter. 847

TELJES ellátásra válla- lok diákat szeptemberre. Ugyanott sárga vízszon- öltöny eladó. Hid u. 12. gázgyárral szemben. 1888

ELLEMISZER, ITAL ÉDESKÉS kitünő za- matu szentannapusztai borok kaphatók. Szent Anna u. 36. 1602

PÖSZMÉTÉT (egrest) minden mennyiséget ve- szek. Szitta, Vár-u. 2., udvarban. 1767

BOR tizenkét hektó ezer jó együtt vagy száz lite- renként. Erdélyi-u. 22-B. 1704

BÖR 2.60 fillértől, csa- ládi sör 2.40 fillértől. Nagy Kálmán fűszerke- resedésében csapóka- nyar. 74

KOMOLY vállalat nagy megrendelésekkel töké- sítást keres. Ajánlatot „Sürgös” jelgére a ki- adóba. 842

ELSÖRENDÜ üzlet, 20- 50 000 pengőt keres ha- szonrészesedésre. „Er- demes és biztos” jelgére a kiadóba pintos ci- met kérek. 878

CSÜTÖRTÖKÖN rezg- gel autóval Mskolera utilársat keresek. Er- deklödni: Izsák RT Csa- pó u. 17. 1845

MEGFELLLÖ fedezet- tel 20 000 pengővel tár- sulnék. Cim a kiadó- ban. 1605

TUZELÖANYAC FÜRESZPOR eladó nagy mennyiség. Nyl u. 16. sz. 169

PENZ KERESÉK első helyi be- táblázásra, ingatlan fe- dezetre 3000 P, rövid, v. hosszabb időre. Lehet természetbeni kamato- zás is. „Biztos” garancia jelgére. 1648

HÄROM-négyezer pen- gőt kihelyezek termé- szetbeni kamatozásra, esetleg társként része- sedsre is. Fedezék elle- nében. Cim a kiadóban. 1572

NYOLCSZAZ pengő köl- csönt keresek egy évre. Kamatba tüzelő- és élel- miszert adok. Ajánlato- kat „Kölcsön” jelgére a kiadóba kérek. 1625

HÄROMEZER pengőt biztos fedezetre kihelye- zek. Cim a kiadóban. 1798

KERESÉK üzletátvétel- hez árúlektéssel 10- 12 ezer pengőt, nem hosszú időre. „Jó kamat” jelgére. 1860

OKTATAS PÖTVIZSGÁRA, ma- gánvizsgára előkészít ki- való taner. Erdeklödni lehet: Hatvan u. 39. sz. Dickernál. 1657

KÖZÉPISKOLAI tanár- nó javító, magánvizsgá- ra előkészít felmentt is nagy gyakorlattal Deák Ferenc-u. 4., utolsó ajtó. 1699

SZABÁST varrást első- rangú módszer szerint tanít „Tildi” divatszalon Rákóczi-u. 11. 1604

LATINT olcsón és ered- ménytel tanít, vizsgára előkészít Pethes, Csere- pes u. 12. 1912

FIATAL tanitónő ta- nitványokat vállal, ja- vitóra előkészít. Sarok utca 12. 161

VIZSGÁRA eredménye- sen előkészít tanárno. Telefon: 34-77. Cim a kiadóban. 114

GRAMOFONNAL egybekötött jó rádiót le- mezekkel együtt veszek Cim a kiadóhivatalban. 1666

RÄDIO 2+1-es eladó Maróthy György-u. 6. sz. 1756

ELADÓ egy 3+1 rádió Hunyadi-u. 18. Házfel- ügylönél. 1758

PHILIPS 4+1 vezérsze- mes világvevő közepszu- per új rádió eladó, Vig- kedvő Mihály-u. 28, ka- pu alatt jobbra. 1773

RÄDIO 2+1 jóhangú, új lámpákkal eladó. 125- pengőért Csapó u. 26 sz. I. em. 100

RÄDIO eladó 2+ Orion készülék, Péterfia u. 52. 1925

RÄDIO olcsón eladó. Gyepösor 50. ONCSA- lakás. 10

ELADÓ egy modern vil- ágvevő szuper rádió. — Hangyás u. 21. Nyulas. 1822

STANDARD 3+1-es rádió eladó. Széchenyi u. 43. sz. 60

EGY 3+1-es rádió el- adó. Szepességi u. 30. 119

RÄDIO 2+1 eladó Ma- róthy György utca 38. sz. 149

2+1 RAD Ó 3 huulámú eladó. Honvéd u. 68. pince lakás. 165

HANCZEREK „HOHNER” tangóhar- monika sürgösen eladó. 400 pengőért. Monostor- pályi út 70 816

ZONGORA eladó. Tanít- ványokat elvállal. Biha- ry Gizella zenetanárnő, Faragó u. 8. 1638

EGY tiszta új százhusz basszusos, 3 regiszteres, 6 hangtípusú tangóhar- monika eladó. Megte- kinthető délután félhat- óra. Mester u. 35. szám, keresztpület. 1507

PIANINO eladó. Kút u. 104. sz. 1620

KERESÉK zongorát, vagy pianinót bérbé. — Ajánlatokat „Magas bér-összeg” jelgére a kiadó- ba. 1838

ELSÖRENDÜ pianinó, megbízható helyre bér- beadó, Pápay József u. 24. sz. Poroszlay útból! 1785

HOSSZU zongora, öt- száz pengőért eladó. — Varga u. 10. hatodik a. 107

ELADÓ rövid keresztzh- ros, pedálos prima zong- ora, dr Mezel, Berettyó ujfalu. 859

ELADÓ egy jókarban levő márkás, pedálos cimbalom és egy hasz- nált szivórendszerű har- monium. Erzsébet u. 53. 146

ZONGORÄK eladása, javítása, hangolása. — Zongorát megvételre ke- resek. Batthyány u. 1. Tanzele. 80

ZONGORA szállítást vállal és szakszerűen végez Lévai Csap u. 88. A szives megkeresése- ket a délutáni órákban mindig előre kérem esz- közölni. 61

BUTOR NINCSEN fényes kira- katunk minden autót olcsón adunk. Piac u. 71. udvarban Brilline. 441 6. 30

HÄLÖSZOBÄK kony- habútorok, szezonok ol- csó áron, Löcsey bútor üzlet, Eötvös u. 66. 1428 8. 20

HASZNALT bútorokat, irodai berendezést, wert- heimkasszát üzletberen- dezést, magas áron ve- szek. Veró, Csapó u. 10. 1971 6. 30

EGY alghasznált sötét puha fá háló 550 pen- gőért eladó. Homokkert, Szoboszlai Papp István u. 24. 1607

ELADÓ faragott díofa- ebédli. Batthyány utca 1 Horváth. 1876

IRÖASZTAL két darab eladó. Széchenyi u. 21. sz. 1890

IRÖASZTAL jókarban levő eladó. Hüvelyes u. 11. Keresztpület 2-ik ajtó. 1887

SZEP világos teleháló és konyhabútor eladó. Nagyvárad u. 23. utolsó ajtó. 1555

EGY hálóbútor sürgö- sen eladó. Csapó u. 22. I. em. 1. ajtó. 1457

LÄJOS korabeli csont- színü higel háló 11 drb eladó. Cim a kiadóban. 1597

EGY magából faragott ebédli szekrény, egy ebédliasztal, 6 székek, egy alig használt Neo kálor kályha és egy 1½-2 spárta szőnyeg eladó. Böszörményi-út 27. sz. 1726

JÖKARBAN levő vilá- gos fényezett keményfa háló eladó Rákóczi u. 20 1835

ANTIK komót, ruha- szekrény, vívöplasztron eladó. Rákótsi Jenö-u. 6. I. 2. 10-1-g. 1688

EGY fehér hálószo- bábútor eladó. Legányi- u. 17. sz. 1696

GYERMEKÄGY, sárga rézből, jutányosan el- adó. Piac u. 77. művirág készítő 1843

EGY üveges konyha- szekrény eladó. Pesti- utca 57. 835

EBÉDLÖ, háló és egyéb bútorok eladók. Megte- kinthető délután 2-5-ig Komlóssy út 24. 2 villa. 1837

ELADÓ antik ebédliasz- tal, konyhaszekrény, asz- tali sparhelt, komót, új szelzon Bethlen u. 15. 76

ELADÓ egy hencser, s egy szekrény, tükörrel s más használt bútor, Si- monffy u. 7. I. 1. 90

KEMÉNYFA fél háló, világos eladó. Wesselé- nyi u. 97. 64

KOMBINÄLT szekrény teljesen új, helyszüke miatt olcsón eladó. K. Tóth u. 9. 67

ELADÓ keményfa ebéd- li asztal, kis ebédli kre- dend, divány, székek Te- leki u. 32. sz. 6 lakás. 107

ELADÓ ebédliasztal szé- kekkel, gyermek vaságy előszobafal Timár 8. 883

ÚJ testett kombinált- szekrény, 2 drb ruha- szekrény, önmegilltő fürdőkád, új tapeta aj- tókkal. Megtekinthe- tő keddtől. Meszina ut- ca 5. 166

KÉSZÍTÉSSE kombi- nált szekrényét, reka- mérját, still, antik utánzatú bútorát, javi- tásait, fényezéseit, mű- asztalosnál. Mester ut- ca 40. 162

ÚJ és javított hencser eladó. Kandia u. 15. sz. Keresztpület 2. 150

BUTOR. Olcsó bútorok, rekamié, konyhaberen- dezés, gépirasztalok, si- ma betétes ágyak nagy választék, jó minőség raktáron. Árpád-ter 24. Bucsku asztalosmester. 184

AUTO, MOTOR, KERÉKPÄR SZÄZHETVENÖTÖS prima motorkerékpár eladó. Nyilastelep Eme- rik utca 12. 1875

KITÜNÖ állapotban levő Csepel motor eladó, vagy kerékpárral elce- rélendö némi refízetés- sel. Cim a kiadóban. 1857

F. N. 350 kcm-es jó ál- lapotban levő motorke- rékpár prima gumik- kal eladó. Ispotály tér 2. 113

HÄROMSZÄZÖTVEN kcm-es AJS motorke- rékpár eladó. Szent An- na 23. 50

250 CM Zündapp motor- kerékpár 90%-os gu- mikkal 2000 ért eladó, Nyilas-telep. Fancso- vics-u. 18. 1634

PRIMA Csepel 100-as eladó, Apaffy-u. 71. sz. 1692

FIA2 501. személykocsi eladó, könnyű teher- autónak is átalakítható. Bethlen-u. 47. 1698

SZÄZAS Csepel prima állapotban eladó Csapó- kert, Magyar 23. 1774

ELADÓ egy férfi kerék- pár, békebeli gumival, jókarban. Hangyás u. 21. Nyulas. 1823

EGY jókarban levő mo- torkerékpár, jó gumik- kal eladó. Rakovszky u. 36 szám. 1811

KITÜNÖ Csepel százás, 100 százalékos gumival és egy férfi kerékpár el- adó Eötvös u. 69. 203

SEGÉDMOTOR Róth 2-3 SZOBAS szép ker- tes lakást ajánlanék E- kécsabán, vasútállomá- hoz közel. Máv alkalm- zottnak kiválóan alk- mas helyen, ki neker- Debrecenben 1-2 szobá- konyhás lakást ajánlan- megfelelő helyen. Erdei- lödny Busi u. 11 158-

KISEBB kétszobás la- kásom elcserélném ha- sonlóval. Cim a kiadó- ban. 1613

ELCSERELNEM régi béru összkomfortos, négyoszobás belterületi szép lakásomat hasonló helybeli vagy budapesti háromszobással. Cim a kiadóban, vagy tel. 6-09. 1645

BUDAPESTI 2 szoba- összkomfortos lakáso- mat elcserélném debre- ceni belterületi modern 2 vagy többszobás la- kással. „Szép lakás”, jelige. 50

ÜTÄZAZ pengö jutal- mat adok annak, aki kisebb 2 szobás lakaso- mat elcseréli nagyobb 2-3 szobással. Cim ko- nya-trafik. 44

ELCSERELNEM az ál- lomás melletti utcai 1 szobás, előszobás, kony- háas olcsóbéru lakaso- mat hasonlóval, lehet kertszögben is. Tóth Ar- pád u. 64. sz. balra 1 ső ajtó. 99

ELCSERELNEM egy nagyszobás házmeisteri lakásomat házmeisteri- vel, vagy esetleg lakbé- rrel is. Csapó u. 85. sz. 93

KERESKEDELMi is- kola első osztályának két tanulója lakást, ellá- tást keres kath. tanítók előnyben, cim Vámos Albert, Polgár, Hitel- bank. 1784

IRÖDÄNÄK üres szo- bát vagy bútorozottat keresek. Iroda jeligére a kiadóba. 1690

NÉGYSZÄZ pengö át- alakítású költséget fize- tet annak, aki kertszög lakásából egy szoba, konyha, kamarát át- ad. Cimét „Jószágtartás sal” jeligére kiadóba ké- rek. 1778

ÜTCAI két szoba, elő- szoba, konyha, spájz, ré- gi béru lakásomat elce- rélném hasonló lakással, vagy utcai egyoszobással. Hüvelyes u. 11. balra első ajtó. 1841

ELCSERELNEM utcai szoba, konyhás lakaso- mat 2 szobás, esetleg 1 szoba, komfortossal, Rá- kóczi u. 27. 1797

ELCSERELNEM Pa- villon-laktanya közél- ben levő két szobás für- dőszobás teljesen mo- dern utcai lakásomat hasonlóval Na-templon közelében, ajánlato- kat kiadóba „Modern” jeligére. 1703

ELCSERELNEM szoba konyha spejnos jószá- gartásból álló lakásom hasonlóval Apafája-út 11. sz. 1735

ELCSERELNEM Déri- tér közelében lévő 3 szo- bás, magas földszintes parkettás fürdőszobás lakásomat, belterületen vagy villanegyedben ha- sonló lakással. Költsé- ges téríték. Cimét „Cse- gere” jeligére a kiadóba kérek. 1788

ELCSERELNEM 1 szo- ba, konyha, spájzos első emeleti lakásomat, ha- meleti lakásomat, 2 szo- nonlóval, esetleg 2 szo- bással a Bethlen utca környékén. Erdeklödni kétfőtől, Bethlen u. 56. asztalos üzem. Három- gyedes gyermekkerék- párt veszek. 1916

BUDAPESTEN lakó- köztisztviselő elcserél- né atköltözés miatt 3 szobás modern lakást Debrecenben hasonló 2-3 szobás, kertes lakáso- Cm a kiadóban 1907

HAJDUSZOBOSZLÖN a „Mária”-lakban, a strandfürdő közelében szép szobák kiadók. — Deák Ferenc u. 3. 1578

HAZMESTERI lakás takarításért kiadó. Ro- themere u. 55. Erdeklö- lödni lehet: Vargakert u. 7. sz. 1913

KIADÖ LAKÄS több szobás

KIADÖ LAKÄS egy szobás

LAKÄSCSERE

KETTÖSZOBAS régi béru minden komforttal (viz gáz bent) és teljes kényelemmel ellátott la- kásomat elcserélném ugyancsak kerti három- vagy 4 szobás, komfor- tos lakással. Cim a ki- adóban. 1462 vv

ELCSERELNEM szoba konyha, kamarás laká- somat, kamara nélkül- vel is. Homok u. 37 sz. keresztpület. 1590

ELCSERELNEM szoba konyha, spájzos laká- som, városi hasonlóval, gróf Vécsey u. 27. 1644

ÜDVÄRRÄNYLÖ szo- bäs lakásomat hasonló- lóval elcserélném. Tele- ki u. 26. II. a. 1923

HÄROMSZOBAS ösz- komfortos földszintes lakásomat Piac utca közelében elcserélném, négyoszobás, komfortos lakással. Cim a kiadó- ban. 1907

ELCSERÉLNEM 2 szoba, konyha (váz, gáz WC) lakást hasonló kerettel. Kandia-utca 7. 1763

ELCSERÉLNEM Vasváry utcai 2 szobás, üvegezett verandás, konyha kamarás 300 négyzetméterrel, telkű adó- és tehermentes házamat, beljebb fekvő hasonlóval, esetleg nagyvárival is. Cím a kiadóhivatalban. 1919

ELCSERÉLNEM 2 kisebb szoba, konyha, s pajzos 1 akasomat hasonlóval, Homo ku. 117. 14

CESENDES, nyugodt helyen levő kertészlakásomat elcserélném, Hatvan u környékével, gróf Leiningen u. 33. 1852

ELCSERÉLNEM nagy udvaru lakásom gyermekes családdal a városban. Kishegyesi út 38 B 2 udvar, 1 ajtó jobbra. 1879

ELCSERÉLNEM két szobás regirú keru lakásomat, Nagyerdő környéki hasonlóval. Vasváry utca 20. Hadmazi utcából nyílik. 143

KO. P. NTI 4 szobás lakásom Péterfia vagy a Nagyerdő környéken levő kétszobás elcserélném. Rothermere 5. 839

ELCSERÉLNEM több gyermekessel is megfelelő pince lakásom. Költiséget fizetem, Veres u. 4. sz. 181

ELCSERÉLNEM üzlet helyiség, szoba, konyha lakásomat egy szoba konyha, spejzos lakásért, Vörösmarty-ú. közelében. Értekezni lehet Tóth Árpád-u. 13. 1721

ELCSERÉLNEM két szobás regirú keru lakásomat, Nagyerdő környéki hasonlóval. Vasváry utca 20. Hadmazi utcából nyílik. 143

KO. P. NTI 4 szobás lakásom Péterfia vagy a Nagyerdő környéken levő kétszobás elcserélném. Rothermere 5. 839

ELCSERÉLNEM több gyermekessel is megfelelő pince lakásom. Költiséget fizetem, Veres u. 4. sz. 181

ELCSERÉLNEM üzlet helyiség, szoba, konyha lakásomat egy szoba konyha, spejzos lakásért, Vörösmarty-ú. közelében. Értekezni lehet Tóth Árpád-u. 13. 1721

ELCSERÉLNEM két szobás regirú keru lakásomat, Nagyerdő környéki hasonlóval. Vasváry utca 20. Hadmazi utcából nyílik. 143

KO. P. NTI 4 szobás lakásom Péterfia vagy a Nagyerdő környéken levő kétszobás elcserélném. Rothermere 5. 839

ELCSERÉLNEM több gyermekessel is megfelelő pince lakásom. Költiséget fizetem, Veres u. 4. sz. 181

ELCSERÉLNEM üzlet helyiség, szoba, konyha lakásomat egy szoba konyha, spejzos lakásért, Vörösmarty-ú. közelében. Értekezni lehet Tóth Árpád-u. 13. 1721

ELCSERÉLNEM két szobás regirú keru lakásomat, Nagyerdő környéki hasonlóval. Vasváry utca 20. Hadmazi utcából nyílik. 143

KO. P. NTI 4 szobás lakásom Péterfia vagy a Nagyerdő környéken levő kétszobás elcserélném. Rothermere 5. 839

ELCSERÉLNEM több gyermekessel is megfelelő pince lakásom. Költiséget fizetem, Veres u. 4. sz. 181

ELCSERÉLNEM üzlet helyiség, szoba, konyha lakásomat egy szoba konyha, spejzos lakásért, Vörösmarty-ú. közelében. Értekezni lehet Tóth Árpád-u. 13. 1721

ELCSERÉLNEM két szobás regirú keru lakásomat, Nagyerdő környéki hasonlóval. Vasváry utca 20. Hadmazi utcából nyílik. 143

KO. P. NTI 4 szobás lakásom Péterfia vagy a Nagyerdő környéken levő kétszobás elcserélném. Rothermere 5. 839

ELCSERÉLNEM több gyermekessel is megfelelő pince lakásom. Költiséget fizetem, Veres u. 4. sz. 181

ELCSERÉLNEM üzlet helyiség, szoba, konyha lakásomat egy szoba konyha, spejzos lakásért, Vörösmarty-ú. közelében. Értekezni lehet Tóth Árpád-u. 13. 1721

ELCSERÉLNEM két szobás regirú keru lakásomat, Nagyerdő környéki hasonlóval. Vasváry utca 20. Hadmazi utcából nyílik. 143

KO. P. NTI 4 szobás lakásom Péterfia vagy a Nagyerdő környéken levő kétszobás elcserélném. Rothermere 5. 839

ELCSERÉLNEM több gyermekessel is megfelelő pince lakásom. Költiséget fizetem, Veres u. 4. sz. 181

ELCSERÉLNEM üzlet helyiség, szoba, konyha lakásomat egy szoba konyha, spejzos lakásért, Vörösmarty-ú. közelében. Értekezni lehet Tóth Árpád-u. 13. 1721

KÜLÖNBEJÁRATU szobába szobatársat teljes ellátással keresek Kút-u. 62. 1745

BUTOROZOTT szoba tisztviselőnek kiadó. Kettes honvéd huszárezred u. 58. Széchenyi és Arany János-u. között. 1474

BUTOROZOTT parkettes két szoba ágynemű nélkül egyenként is Bethlen-u. 23. 1777

KÜLÖNBEJÁRATU bútorozott szoba, egy úr részére kiadó. Csillag u. 8. sz. 1803

KÜLÖNBEJÁRATU bútorozott szoba kiadó. Konyhaszekrény eladó. Csapó u. 18. II. 2. 1842

BUTOROZOTT szobát, fűrdőszoba és ágynemű használatlalt keresek. Telefon: 24-27. keddtől. 1826

BUTOROZOTT szoba kiadó. József kir. herceg u. 7. I. em. 1833

SZÉPEN bútorozott szoba, fűrdőszoba használatlalt, Hatvan u. 6. sz. második lépcső. IV. em. 27 kiadó. 843

KIS SZOBA, bútorozva, (központi fűtés) kiadó Bikabérezh, II. em. 3. sz. Iróda. Érdeklődni 3-5. 851

BUTOROZOTT szoba kiadó egy személyre. Magoss György-tér 8. 839

BUTOROZOTT szoba kiadó azonnal. Püspöki palota, 1 kapu, III em. 7 kiadó. 1903

CSINOSAN bútorozott szoba azonnalra kiadó. Rákóczi u. 36. 1915

BUTOROZOTT szoba 2 személyes, elsőrendű úri ellátással kiadó. Telefon 24-88. sz. 1918

ELEGÁNS bútorozott szoba kiadó. Svetits, I. I. II. 1. Telefon: 19-74. 1927

KÜLÖNBEJÁRATU erkélyes bútorozott szoba 15-ére kiadó. Püspöki palota, 2 kapu, III. 12 a. 1990

KLADÓ bútorozott szoba egy úr részére, Honvéd u. 33. 1909

KLADÓ csinosan bútorozott parkettes szoba egy személynek Szappanos u. 7. keresztépület. 1893

BUTOROZOTT szoba, konyha használatlalt azonnal kiadó. Gyermek nem akadály. Árpád-tér 43. sz. 1895

BUTOROZOTT szoba el-sejtől, 1-2 személy részére kiadó. Érdeklődni a házfelügyelőnél, Piac u. 58. 1897

EGY, vagy két utcai bútorozott szoba, fűrdőszobával kiadó. Piac u. 34. III. 11. 4

KÜLÖNBEJÁRATU bútorozott szoba 2 személy részére, 15-ére kiadó. Hatvan u. 48. 1851

KÜLÖNBEJÁRATU bútorozott szoba, egy személynek kiadó Miklósi u. 34. keresztépület. 1872

KÜLÖNBEJÁRATU utcai bútorozott szoba kiadó. Homok u. 120. sz. Ugyanott schöberlány egy ajtó eladó. 1892

LÉPCSŐHÁZI különbejárattal, csinosan bútorozott egyszemélyes szoba kiadó. Simonffy út 6. 131

KÜLÖNBEJÁRATU bútorozott szoba, egy, vagy két személynek azonnal kiadó. Varga 24. sz. 866

KÜLÖNBEJÁRATU bútorozott szoba, fűrdőszoba használatlalt kiadó. Püspöki-palota I. kapu, II. em. 5. 1725

KÜLÖNBEJÁRATU udvari bútorozott szobába férfi lakótársat keresek. 2. honvéd huszárezred-u. 30. 1731

KIS szoba kiadó. Cím a kiadóban. 182

BUTOROZOTT szoba két személyre azonnal kiadó. Pacsirta u. 12. 172

KÜLÖNBEJÁRATU bútorozott szoba, június 15-ére kiadó. Piac u. 77 I. em. 6. keresztépület. 888

SZÉPEN bútorozott szoba, fűrdőszoba használatlalt, erdő közelében. nyaralásra is kiadó. Komlóssy út 4 a. 204

JOBB nőt lakótársnak keresek Kéttmalom u 13. 202

SZOBÁT kap ellátással, fizetéssel bútorozva, v. bútorozatlanul, két nő, gyermekgondozóni s fő főzömdenési teendőkért 15-re, vagy elsejére. Komlóssy út 56. 195

VEGYES

Árverési hirdelmény

A klinikai telepen naponként összegyűlő kb. 170 liter és a Horthy Miklós kórházban naponként összegyűlő kb. 25 liter moslék és étel-hulladék 1943. évi július -december hónapokra leendő eladására 1943. évi június nől 16-án, szerdán 11 órakor az egyetemi gazdasági hivatalban (klinikai telep) nyilvános szóbeli árverés lesz. Bánatpénz címén a klinikai moslékért 70 P-t, a kórházi moslékért pedig 20 P-t kell az árverés előtt lenni. Résztvevők feltételül az egyetemi gazdasági hivatalban megteudhatók.

ÖRÖKBE adnám hét hónapos fiú gyermekemet gyermek után vagy vasútas vagy ehhez hasonló családnak Cím: „Örökbe” jelígre. 1565

KERESEK tejhaszonra olyan gazdalkodót, kinek saját földje vagy bérlete van Deák Ferenc u. 7. hátulso lakás. 1615

ÖRÖKBE fogadok "egészséges, árva leánygyermekket 10-15 évesig. Ajánlatokat „jó szülő” jelígre a kiadóba kérek. 1626

BÁRÁNYNAK 100-120 darabnak keresek legelőt, éjjelre szállást, Kovács, Mester u. 29. 63

ELVESZETT

ELVESZETT a pallagi országúton gazdasági akadémiáj index. Becsületesen megtaláló jutalom ellenében adja le a kiadóhivatal pénztárába. 1685

VASARNAP a DEAC pályán valaki elvitte sőtétiszürke velur kalapom kesztyűm. Az illetőt kérem, mivel az csak tévedés lehet, hozza vissza a DEBRECZEN kiadóhivatalába, mert tévedni emberi dolog 1485

AKINEK márciusban, vagy áprilisban elveszett szürke barnás hosszúszerű him kutyája, átveheti Varga-utca 29. sz. 1. a. 1702

GABONA irodáról el-tűnt egy fekete bőrtárcsa 350 P és mindenféle fontos iratokkal, becsületesen megtaláló jutalomba részesül Honvéd-utca 75. ifj. Molnár János 1791

LAKÁSOM kulcsával kézbesítsék ezt a szürkegyet, Vasváry Istvánné, Homok u. 125. 1770

ELVESZETT 4334 számú vásárlásikönyv és 6 darab zsrjegy, 2987 számon. Becsületesen megtaláló jutalomba részesül Kérem erre a címre eljuttatni. Hármashonvéd gy. e. u. 30. Nagy Kálmánné. 193

GYERMEKKOCSI

MÉLY gyermekocsi, jó állapotban keddtől eladó Hadházi u.41. 1611

SOTEFKÉK melyített gyermekocsi, ezüst tetelalpú tál, csillár eladó Thaly Kálmán u. 11. 1650

MODERN piros sportkocsi eladó. Aponyi utca 7. sz. (Csapóker). 46

GYERMEK sportkocsi és bőr aktatáska eladó. Teiki u. 73. 1855

EGY jókarban lévő fehér gyermekocsi eladó. Eötvös u. 62. sz. 177

JOBB nőt lakótársnak keresek Kéttmalom u 13. 202

SZOBÁT kap ellátással, fizetéssel bútorozva, v. bútorozatlanul, két nő, gyermekgondozóni s fő főzömdenési teendőkért 15-re, vagy elsejére. Komlóssy út 56. 195

HASZNALT RUHA - CIPO

ELADÓ ruhanemű, férfi szövet, sapkák, kalapok ajtók, Péterfia u. 48. sz. emelet. 820

TISZTI kopony eladó. Nyomatató u. 16. Balra lpcsőfeljárt. 1928

LICHTMANN tekete lakkcipő 42. szám, teljesen új eladó. Péterfia u. 38. 3-ik ajtó. 1914

MINCOTÓS új bortalpu barna antilop cipő eladó. Tamási, Irinyi u. 6. 1812

ELADÓ egyszer használt fekete magyar férfiruha egy magyaros menyasszonyi ruha és egy szmoking, Varga u. 14. 1709

NOIRUHA közepertmetre és teniszűtők eladók. Baltazár u. 12. II. em. 858

ELADÓ egy 38-as tiszta új női cipő és egy alig használt modern komplett konyhabútor, megtekinthető vasárnap és hétfőn 8-12-ig. Kigyó u. 18. 130

TISZTICSIZMA kifogástalan eladó. Megtekinthető keddtől Kar-doss cipésznél Kálmán tér. 97

DRAPP 52-es számú férfi zaccó, nadrág, világos drapp 52-es női felöltő, s alig használtak eladók. Megtekinthető 9-12-ig Cím: Mayer Zoltán, Kosuth u. 41. keresztépület. 880

KOSZTUM, szürke békebeli anyag és fehér krep de sin blúz eladó Csapó u. 37. 890

INCOSAC VÉTEL

HASZNALT bútorokat, irodaberendezést, wertheimkasszát, üzletberendezést magas áron veszek. Veró. Csapó u. 10 sz. 1971 8. 5

TETŐFEDŐ cserépet - szögletes, bordást, 22x39. cm méretben, 650 darabot használt vagy újat keresek megvételre Cím a kiadóban. 1650

KETTŐ, másfél, esetleg egyliteres tejes kannákat, hasonló edényeket és egy spanyolfalat vegszünk hívásra házhoz megyünk, Teiki-utca 53 Csáki Józsefné 1573

MÉZES kannákat és jó szénkályhát veszek Farkas, Hatvan-u. 2. 1655

HORDÓT borosat, magosix patent kereket, 19 colost megvételre keresek. Baltazár Dezső u. 7. 1749

PERZSA és keleti szőnyeget veszek, Hornisch, Bika szálló. 1765

TRANMISSIO eladó. Rollós ajtót megvételre keresek. Miklós u. 29. 1760

VESEK használt ingóságokat, bútor, ruhát, tolat, varrógépet, házhoz hívásra megyek, Farkas Pál, Batthyány u. 15. 863

PENTABLE írógépet jó állapotban levőt vennék. Kocsis járásbíró Hajdúszoboszló. 1632

GAZKÁLYHÁT, kis-méretű radiátorost megvételre keresek. Bethlen u. 40. Lipschitz. 1805

INCOSAC ELADÁS

BETEGTOLKOCSIK Minden kényelmet biztosító gum kerekű betegtőlökocsi, minden formában kaphatók ingóságközvetítőben retóki bérpalota. 1220 7. 16

ALTO darab 0.90x1.70 benyíló nyolcszárnyas ablak eladó. Homok u. 68. 1920

ÖT darab ócska kerek eladó. Wekerle sor 4. Monostorpályi út, kovacsruhely háta mögött. 1898

HASZNALT fosznideszák, öleslábak eladók. Batthyány u. 17-19. László. 1911

EGY jókarban lévő varrógép eladó. Acél u. 43. 6

TISZTAGAPJU fekete szövet eladó. Erdeklődni lehet Szechenyi u. 100. D u. 3-5-ig, hétköznap. 1888

EGYSZEKRENY minden méretben kaphatók Pesti u. 67. 1873

NAGY szőnyeg ebédizbe való szép eladó. Cegléd utca 18. 1876

ELADÓ egy szobara való ajtó-ablak. Nap u. 9. 1877

ELADÓ masszív galéria, más célra is alkalmas. Szechenyi út 57. Fodrászúter. 1897

ELADÓ gyapju pokróc, Dixa zseb- és karóra, agynemű, dunyhák, párnák, aranykarkötő női óra, (His masters) tászkagramofon, antik álló ingaóra, 43-as férfi új félcipő, utazó éb-resztőóra, női kerékpár. Klapka 14. 1926

HORGANYOZOTT fűrdőkád három rézes matrac eladó. Csapó utca. Malom köz 3. déltől. 1663

KETSZAZ éves kiját-szót mestérszűrésű, sőtétiszürke vadonatúj férfi zakó, tiszti zászlóruha 43-es férfi strapa csizma, két konyha hokedli, shamottos dobkályha csövel, használt vesszőládká olcsón eladók. Dózsa u. 8. csak hétköznap délután. 1591

ELADÓ épületből kikerült ócska gerendával együtt 2 vég új kátrány papír. Nyil u. 45. 1566

25 DRB országos méretű méhkaptár eladó Al-szőzsa Szentgyörgy u. 77. 1574

KERITÉS oszlopnak 25 darab betonoszlop sürgősen eladó. Rigó u. 23. sz. vágódhídnál. 1421

10 KG-OS bolti mérleg réztányérral eladó, esetleg bérbeadó. Jókai 20. 1. a. 1660

ELADÓK kovácstűzhely bőrfújtató, satuk apróbb szerszámok, használt kerékpár. Jelentkezés kedden, Hunyadi u. 21. Ün-nepen: Erzsébet u. 87. 87

ELADÓ szekrény, székek és lámpa. Megnézhető délután 3-5-ig. Magoss György-tér 29. 83

ELADÓ börgarnitúra, s egy ruhásszekrény, Hatvan u. 40. 75

JÉGSZEKRENY eladó: Teiki u. 92. szám, negyedik ajtó. 77

CSISZOLÓGÉP, erős, kétnyelű, gyűrűskesztű eladó. Paulo Montiezer-ud. 7. 86

KERTI pad új, strkerítés vasból, díszes, eladó. Rákóczi u. 13. 105

EGY tornyos tűzhely eladó. Honvéd u. 48. szám második ajtó. 101

ELADÓ használt bor, s sör apparátus és tizedes mérleg, Miklós u. 18. 95

ÁGYTERITŐ, két-ágyas békebeli, fehér gyöngypamutból horgolva, alátét nélkül, új eladó Csapó-utca 48. 3-ik lakás, 11 órától. 822

ELADÓ hordók, bútorok varrógép Eötvös-u. 10. 837

SELYMES paplan, párnák, bútorok eladó, cím a kiadóba. 1697

ÜZLETI nagy stelliási eladó, kórház-utca 11. 1700

ELADÓ új continental, táská írógép és kétszemélyes jókarban lévő sóberágy, Varga-u. 14. 1708

DISZNOOL deszkából karámmal, cserépté-vel eladó. Rakovszky-u. 1. sz. 1714

ELADÓ 3x4 és 2.5x3.5 m ebédli szőnyeg, Kosuth-u. 44. 1712

ELADÓ kétszárnyas ajtó, álló íróasztal, pultok üvegfalak, fehér ágy, napellenző, falburkolat, olombafoglalt üvegek, s verseny-billárdasztal. Eötvös-u. 87. 1793

PRIM hegedű eladó lát-ható 8 óra után Bika szálló portánál. 1766

NŐI kerékpár kifogástalan állapotban damaszt abrosz tizenkét személyes, esernyő, kis retikülök, kalotaszegi nagy sztaifutó eladó Timár-utca 8. 1775

BUTORSZÖVET függőnyök tizenkét szemé-lyes abrosz, képnyma-tok, szemüvegek, íróasztal-lámpa eladók, hétfő-től. Pápay József 24. Poroszlay-útból. 1786

ELADÓ jó állapotban lévő ablak Eröss Lajos-u. 13. sz. 1732

EGY szép nagy failtű-kőr eladó, értekezni kli-nikai főzőkonyha por-tiroadal íróasztal, Csapó u. 10. sz. 857

TELJESEN új 120x110 ikerablak felvasalva 1 használt üveges ajtó tokkal, nagy öntött kályha eladó. Eröss Lajos-u. 9. 1719

HASZNALT épületfa, gazdasági felszerelés, lyog téglanagyságú száraz eladó, cím a kiadóban. 1739

TÜZHELY falazott csempével eladó Küküllő u. 6. Megetekinthető 9-10-ig. 1743

EGY drb új ki-és be-nyíló ablak 160x150 mé-retű réz kilinccsel eladó érdeklődni, József kir. herceg-u. 30. Tóth sze-relőnél. 1747

TEGLA alapba, szabóvas, vasalópárna, gyp-jú futószőnyeg emprimi ruhának való, gypjű-kenő eladók Piac u. 59 második lépcső. 116

KAPUALAFI bútorozott szoba kiadó jobb oldalt. Erzsébet u. 10. 191

KÉTSZÁRNYU ajtó el-adó Paplan áthúzó házhoz keresek. Csapó 90. 29

ELAD nagy antik álló labastukor. 39-40-es bűrtalpú barnasevrő és fekete rüsztkötős cipő, 130x60 sűrű felirathoz fekete svédmarvány száználvolvanért, egy darabban, esetleg meg-osztva. Keddtől: Kút ut-ca 2. 194

CSAPÓ u. 40. szám László-féle uentesület berendezése azonnal el-adó. Értekezni Gutt-Imann. Egymalom u. 3

FOGORVOSI berende-zés, amerikai olaj nyo-mású szék, villany fű-rógép, műszerszekrény műszerekkel stb. elköl-tözés miatt olcsón el-adó. Major Péterfia u. 26. 178

JOBB nőt lakótársnak keresek Kéttmalom u 13. 202

SZÉPEN bútorozott szoba, fűrdőszoba használatlalt, erdő közelében. nyaralásra is kiadó. Komlóssy út 4 a. 204

JOBB nőt lakótársnak keresek Kéttmalom u 1

**MEZŐGAZDASÁGI** gépeket, eszközöket, alkatrészeket elad, vásárol vitéz Nagy János, Hatvan u. 41. 1565 9. 1.

8 HP Hofherr, 8 légkörös magánjáró. — 8 HP Hofherr 1943-ban nyomtatva, húzatós. — 6 HP Umrát garnitúra. — 6 HP Nicholson magánjáró, 1926 beli, hozzá egy MÁV cséplővel, gysz.: 5874. — 8 HP Máv. magánjáró 10 légkörös garnitúra végig golyós, cséplővel. — 800 milliméteres Hofherr cséplőüzemképes, kis szíjakkal. — 2 darab vízslajt, ezer literes. Kigyó u. 47. Telefon: 38-47. Vass, 1556

**ELADÓ** egy eredeti gyári 8 HP Hofherr magánjáró gőzgép. Honvéd u. 62. 11

**MEHKAFTÁROK** 42-es Boconádi Nagycsere 3. alatt eladók. Megtekinthető ott. 1859

**VASTARTÁLYOK**, vasbordók eladók. Széchenyi 21. sz. 1891

**KOCSIT** egy ló után való, keveset használtat vennék. Kossuth utca 63. 1894

**BEVASALT** új szekerek és szekér famunkák, hétsukkosok eladók. Kripkónánál Csapó utca 73. sz. 47

**MERLEGEK** minden nagyságban minden fajában hitelesítve beszerezhető, javítások jutányosan. Garai mérlegműhely Zsák utca 11. 53

**HAT** HP 10 légkörös 1923. évi gyári magánjáró 52 c. MÁV golyós cséplővel külön is. Szárazai F. u. 16. Biró. 38

**NYOLCSZÁZAS** Hofherr cséplő, kijavítva kis szíjakkal. Hatvan 45 sz. Nagy János. 85

**ELADÓ** Mikholzon alakitott magánjáró 6 HP 1907-beli. Kismacs 15. 49

**ELADÓ** gazdasági felszerelés. Cserepes u. 15. 1728

**ELADÓ** egy lovas szekér csekapa. Bellelegő 52. Acsádi út. Halasy. 1816

**ELADÓ** egy fuvaroszekér Egytelkert utca 16. 1609

**IGÁS** löszerszám és parádás francia gyeplővel, ajtó, stélázi, székek, világos selyemruha eladók Arany János 55. 834

**SZŐLŐPÉRES**, félfelek horod, új szmoking eladó. Csonka utca 18. 1701

**BOROSHORDÓK**, négy-, öt-, hat hektosak, egy húsz hektos fenyőkád eladó. Erdélyi utca 22-b. 1705

**VIZTARTÁNY** 600 literes, egy vasgerenda 2 méteres, horg. cső ötnegyedes eladó. Erőss Lajos 3. 1736

**EGY PÁR** lóra új szerszám eladó. Bercsenyi u. 105. 1740

**ELADÓ** dobkosárbetét, egy nyersolaj magánjáró motor Homokkert, Hegyi Mihályné 26. 1744

**JÓKARBAN** levő szivattyús kútról csővel együtt eladó. Jánosi utca 2. 1772

**KOCSIKENŐCS** békebeli úszó, tetőfedőlemez, gipsz és budai föld kaplathó. Grünfeldnél Hatvan u. 21. 1781

**ELADÓ** két darab öt méteres kútágas. Csokonai u. 22. 118

**EGY** alig használt fuvaros szekér eladó. Böszörményi út 72. 147

**Balázs Andor**  
Ingatlanirodája, Ingatlaniroda. Rákos Jenő u. 5.  
Belvárosban kis és nagy értékű házak. Simonyi-uti részen villák 200-60 ezerig, felvilágosítást ad fenti ingatlan iroda. 1769

**GRENO**, daráló, aratógép zsineggel, járgányos cséplőgép szecska-vágó, tejeskocsi, konkolyozó eladók. Vitéz Nagy Jánosnál, Hatvan utca 41. Telefon: 26-19. 163

**ELADÓ** ezres gazdasági cséplő 1393. számú 16- és oldalszíjakkal. Pacsirta 7. 176

**ARANY** János utca 59. szám alatt egy jókarban levő szivattyú eladó. 140

**EGYLOVAS** strafsze-kér, magas deszkázattal eladó. Ugyanott két szobás konyhás lakással cserélek. Árpád tér 3. 130

**BÖRFEDELES** fekete kocsi eladó. Nagyvárad utca 14. hátul az udvarban. 190

**SÁRGA** kétüléses kocsi, paradicsom, szőlőkaró, kerítésnek is alkalmas eladó. Gyermek kerékpárt kétke-rekűt vennék. Széchenyi 61. 874

**RUGÓS**, fogas borona eladó. Hatvan 61. föld-szint 4. 862

**EZERŐTSZÁZ** kg-os Ferbanks állatmáza, ezenkívül ezer kg-os prima máza, rosták, pogácsazúzó, kézi- és járgányajtásra szecska-vágó, felsőrésze a járgányrak triór, eladók. Kis kézidarátó család mánának való tengeri-ért elcserelném. Jokai 9-c. 860

**CAZD. TERMÉNYEK**  
NEHÁNY szép példány Aspidistra eladó. Nyomató u. 3. 1711

**ELADÓ** nagyobb mennyiségű szép káposztapalánta. Megtekinthető az ünnep másodnapján délután a tüzelraktárra háttamögötti munkáskertben. 122

**INCATLANT KERESMEGVÉTELRE**  
3-400 NÉGYSZÖGÖL telket keresek megvételre, a Nagyerdő közelében. Ajánlatokat, "Készpénz" jellegre a kiadóba kérek. 1647

**CSALÁDI** házat vennék 70-80 ezerig, a belvárosban, Cim a kiadóban. 1906

**VENNÉK** 4-6 szobás beköltözhető komfortos úri villát, vagy családi házat belvárosban, vagy villanegyedben. — Ajánlatot kérek dr. Hacker Ervin névre, központi egyetem portásához. 1512

Házat keresek megvételre. Cim a kiadóban 1853

**ELADÓ HÁZ**  
TÓCÓSKERT, Méhes u. 3. sz. ház eladó, gazdálkodónak is alkalmas. 1592

**TIMÁR** u. 22. számú ház, háromnyolcad része sürgősen eladó Pécsi és Pap ügyvédek, Iparkamara. 1667

**ELADÓ** Kishegyesi út 12. ház nagy telekkel, többrendbeli lakással. 1

**KURUC** és Luther utca saroktelek eladó. Erdéklődni helyben. 1910

**Bu'ovsz'y Borbála**  
FM. engedélyes közvetítő, Széchenyi utca 41.  
Adómentes házak és villák beköltözhetőek a város minden részében, kisebb nagyobb emeletes és földszintes bérházak Hajdúböszörményben főúton jogfolytonok vendéglő 50.000 P. H.-Nánson 6 szobás gazdasági ház több mellék-helyiségekkel nagy telekkel 75.000 P.  
Keresek megbízóim részére földeket, szőlőt, házakat, bérleteket. 1691

**KÉTMALOM** u. 9. számú ház eladó. Ertekezni Szent Anna 43. 1643

**EGY** szoba, konyha 300 kvadrát földdel, egy nagy épülethez való minden új anyagokkal eladó. Hatvanutcaikt, Gypűsor 41. 13

**ELADÓ** Bere u. 8. sz. ház. Ertekezni Eötvös u. 73. 1545

**ELADÓ** Nyirmihályiban egy két lakrészes 3-3 szobás ürlakás 1200 öles telken 11.000 pengőért. Vasút helyszi-ven az ünnepen is a Géczy malomnál. 1571

**ELADÓ** emeletes bérház, építkezésre alkalmas. Csapó 17. 1599

**TÁNCSCS** Mihály u. 59. számú ház eladó. Ertekezni ugyanott. 1630

**ELADÓ** Biró u. 10. sz. ház két rendbeli lakással, azonnal is beköltözhető. 1627

**ELADÓ** Sajó utca 3. sz. ház. Ertekezni lehet: Notáros Lajos MÁV kolónia 9. épület, 4 ajtó 1628

**HÁROM** lakásos ház eladó Bercsenyi-utca 16. 1612

**ELADÓ** háromszobás villa gyümölcsösben hat százharminckét négyszögöl, Kishegyesi út 1687

**ELADÓ** Hajdúböszörményben Biró Péter u. 13., 2 szoba, konyha és kamarás lakásom 184 négyszögöl udvarral, tehénháló jó menetű kovácsműhely, sok gyümölcsfával, esetleg debrecenben levő kisebb-szerű elcserelném, értekezés ugyanott is, — Debrecenben, Burgondia u. 20. 1693

**ELADÓ** Görbe-utca 15 számú ház. 1695

**ELADÓ** ház kerttel Tó-cóskert Szegényház-sor 32. sz. 1737

**UJKERT**, Lehel u. 16. két szoba, konyhás ház, 700 négyszögöl gyümölcsös, föld vagy városi ház ellenében elcserelehető. Ertekezés: Komlóssy-út 54. 1780

**ELADÓ** egy 2x1 szoba, konyhás, kertes családi ház, Tátra u. 11 B. 19

**HUSZÁRGAL** u. 60. sz. ház eladó. 28

**ELADÓ** ház, szoba konyha, előszoba, spájz, hozzávaló melléképületekkel jó víz kúttal és 354 kadrát termő szőlővel. Ertekezni lehet: Árpád tér 46 2 ajtó. Ugyanott eladó férfi ruha és egy ösz felöltő. 25

**HERCEG** u. 4. számú ház, gyümölcsös kerttel, 2 használt ajtó sürgősen eladó. Ertekezni Kelet-sor 15. 20

**ELADÓ HÁZHELY**  
VILLA telket kis családnak elcserelném, cim a kiadóban. 1720

**GYÜMÖLCSÖS** 600 m<sup>2</sup> eladó István-út 51 Széchenyi-út végén. 1631

**BELHÁZÉPÍTÉSRE** alkalmas telep város részében eladó. Cim kiadóban. 69

**Borsay Aladár**  
Ingatlanforgalmi iroda Debrecen Varga u. 40 telefon: 38-25.  
Irodámnak több nagyobb, kisebb ház, valamint tanya, tanya nélküli földek eladására van megbízása.  
Eladó Balmaújváros köz-ében 58 holdas jó minőségű tanya birtok. Bánkon hét holdas tanya birtok. Kabán hat hold szántó Poroszlay-úton 400 öles villa telek Ha házat, földet eladni, vagy venni óhajt, keresse fel fenti ingatlan irodát, hol mindenben kelő felvilágosítást nyerhet. 1759

**FOUVONALON** jóforgalmú ingatlannal és (fő) üzlettel sarokh az eladó. Apafi 139. 37

**ELADÓ** jókarban levő (fő) lakásos ház Csillag u. 64. sz. 108

**EGYEMELETES**, adómentes ürlház 120.000. Belvárosban 3 szoba, fürdőszoba, 3 rendbeli egy szobás lakással 40. ezer. Homokkerti templomnál 3 szobás kertesház 18.000. Kishegyesi út végénél trafikával, vegyeskereskedéssel 10.000 Bővebbet Nagy Sándor ingatlanirodában Csapó 27. távbeszélő 33-15. 1821

**ELADÓ** Felsőzsján Rózsástelep 485 számú család ház, kövesút mellett állomáshoz közel melléképületekkel és villanyvilágítással. Ertekezni lehet ugyanott 1824

**ELADÓ** Mester utcán Eötvös u. 89. 1847

**TEGEZ** u. 22 számú ház eladó és két hasas koca. 1799

**ELADÓ** ház, Vargakert u. 6. sz. Miklós u. végén 1800

**ELADÓ** Vigkedvő Mihály u. 20. sz. ház. Ertekezni: Kertész u. 5. 1924

**ELADÓ** ház, hatszög kvadrát földdel — K. Barcsai-telep. Széll u. 7. 1905

**CSALÁDI** ház a belvárosban eladó. Cim a kiadóban. 159

**ELADÓ** Andrassy út 93 számú 3 szobás adómentes villa. Ertekezni Gyöngyosi utca 14 135

**BELVÁROSBAN** több lakásos ház eladó. Veréb u. 12. 882

**ELADÓ** Kandia u. 11. alatti ház. 873

**ELADÓ** központban félháztér, húszezer pengő, jövedelmező üzletes házak, családi házak eladók, Pataky, Péterfia u. 53. szám. 115

**ELADÓ** egy 2x1 szoba, konyhás, kertes családi ház, Tátra u. 11 B. 19

**HUSZÁRGAL** u. 60. sz. ház eladó. 28

**ELADÓ** ház, szoba konyha, előszoba, spájz, hozzávaló melléképületekkel jó víz kúttal és 354 kadrát termő szőlővel. Ertekezni lehet: Árpád tér 46 2 ajtó. Ugyanott eladó férfi ruha és egy ösz felöltő. 25

**HERCEG** u. 4. számú ház, gyümölcsös kerttel, 2 használt ajtó sürgősen eladó. Ertekezni Kelet-sor 15. 20

**ELADÓ HÁZHELY**  
VILLA telket kis családnak elcserelném, cim a kiadóban. 1720

**GYÜMÖLCSÖS** 600 m<sup>2</sup> eladó István-út 51 Széchenyi-út végén. 1631

**BELHÁZÉPÍTÉSRE** alkalmas telep város részében eladó. Cim kiadóban. 69

**Samu János**  
OFB engedélyes hirdetői, Iroda: Deák Ferenc u. 7. szám.  
Eladó ingatlanok: Földek: Elepen 32 hold prima feketeföld, Szoboszlón prima 8 és 5 hold, Bellelegőn 32 hold, Kabán 5 hold, Szabolcsban 78 hold, Hajdúban 280 és 140 hold. 1614

**ELADÓ** Malvin u. 55. sz. házhely. Ertekezni lehet Szikszai u. 4. sz. alatt 129

**ELADÓ** üres telek Lándza utca 621 öl területű szőlő és gyümölcsös. Ertekezni Cecilia utca 6. szám alatt. 137

**FÖLDBERLET**  
HASZONBERBEADÓ Ondódon, Veréb dűlő 46. szám alatt 25 hold tanya birtok, 1943 október elsejétől. Felvilágosítás kir. ügyészségnél, Debrecen. 1679

**CUCÁN** 41 hold föld kiadó. Ertekezni: Öry. Bethlen u. 30. 1652

**BERBE** adó birtok. Darvas közszeg határában (Bihar m.) 390 kat. hold, melyből 250 h. szántó a többi legelő, a rajta lévő gazdasági épületekkel Bellán Gyula tulajdonosnál. 1596

**HAJDUSZÓVÁTI** határban 70 hold tanya birtok kiadó. Mester-u. 27. 3 ajtó. 1792

**ELADÓ** Nagycserén 64. Ondódon 32. Bellelegőn 12. hold föld, Timár-u. 19. sz. 1707

**25 HOLD** szántóföld, gazdasági épületekkel haszonbérbe kiadó, Honvéd-u. 79. 1733

**PALLAGON** feles föld kiadó. Nyulas, Nádosdi u. 11. 1755

**NEGYVEN** hold elsőosztályú föld kis tanya haszonbérbe kiadó. Ugyanott 10 hold here széna kazaliból eladó. Ertekezni: Nagyléta 139 szám. 1817

**HASZONBERBEADÓ** H-Böszörmény határában 110 hold tanya homokbirtok. Ertekezés özv. dr. Baltazár Dezsőnek Bikabérbáz és Kolozsváry Lászlónak, Kálvin-ter 8. 1839

**NYOLC** hold fekete föld bérbe kiadó. Rákóczi u. 27. sz. 1796

**HASZONBERBEADÓ** Hegyesen 5 és fél hold szántó, Szabó ügyvéd, Piac 68. 840

Kishegyesen. Ujváros-hoz közel 16 hold föld bérbeadó. Ertekezni kizárólag Bethlen u. 64. alatt. 117

**KASZALÓT** nyári haszonra kiadó. Cim a kiadóban. 56

**TIZENNEGY** hold fekete föld város határában kiadó. Cim Rákóczi u. 34. 133

**ELADÓ FÖLD**  
3. ESETLEG 400 négyszögöl telek gyümölcsös eladó. Báthory u. 4 1562

**6 HOLD** föld az Elepen eladó. Ertekezni Balmazújváros, Petőfi u. 15. 1477

**ELADÓ** háromszáz négyszögöl gyümölcsös. Ertekezni Kassa út 29. B. 12. 1553

**POROSZLAY** út 74. sz. 866 négyszögöles szőlő és gyümölcsös két utcára néző kert egyszben, vagy Mikszáth utcai ferészben eladó. Telefon 13-82. 1515

**SZÓVÁTI** út mentén az iskolánál 5 hold föld, fele búza, fele tengeri eladó Ertekezni Erzsébet u. 18. 1753

**Bakóczy László**  
Ingatlanforgalmi irodája Werbőczy u. 8. saját ház (törvényszéknél), telefon: 28-26. szám.  
Eladó házak: Simonyi út elején adómentes modern villa háromszobás és kettőszobás lakásokkal 70.000 — Nagy állomás közelében adómentes úri villa fürdőszobás alapincézett lakással, nagy telkű gyümölcsös-sel 60.000 — Nagyállomás közelében családi ház nagy telekkel, gyümölcsös 16.000 P — Nyilastelep elején kétrendbeli nő u szobás család 200 szobás telekkel gyümölcsös-sel 15 ezer. — Árpádtér közelében sarokház három rendbeli lakással 15.000 — Eladó föld: Debrecen alatt, Macs erdőszelén négy hold legkötőbb fekete föld műút mellett, állomás közelében. 1635

**ELADÓ** Sámson út legelő, 2 darab tehénre. Ertekezni délutáni órákban, Bercsenyi u. 55. 1728

**150 NÉGYSZÖGÖL** gyümölcsös telek eladó. — Szarvas u. 3. vágóhíd mellett. 1801

**ELADÓ** 150 négyszögöl föld, Szotyori telep Kálman u. 12. 1836

**NAGYCSEREI** állomásnál 11 hold föld eladó. Rákosi Jenő u. 5. I. 9. sz. 1831

**ELADÓ** egy nyilas szőlő-lórántfiba. Ertekezni lehet Szondi utca 21. 1729

**ELEPEN** 6 hold elsőrendű föld eladó. B. Ujváros, Petőfi 15. 54

**ELADÓ** 5 holdtól tíz holdig elsőosztályú fekete föld Szóvát alatt. 45 hold föld kiadó. Cim a kiadóban. 1808

**ELADÓ** két kat hold gyümölcsös. Debrecen határában, műút mellett vasút állomáshoz közel, négyszobás, modern fürdőszobás lakással, villany, jövizű kút. Megtekinthető délután 4-8-ig. Cim megtudható a kiadóban. 131

**ELADÓ ALLATOK**  
SVÁJCI tenyészbika eladó. Konyár 444. sz. Fábián Lajos. 1478

**KÉT** darab jó fejős tehén kistájjal eladó. — Megtekinthető: Korpónai u. 3. sz. 1686

**MÉHRAJ** eladó. Hajdú-szentgyörgy. Rákóczi kert özv. Vágóné. 1557

**FAJTISZTA** angoranyulak, személyes főnőszat, szűzies egyhatodos villanymotor eladó. Andrassy út 25. 1624

**ANGORA** nyul ketrec-eladó, Kincseshegy, Liget-ter 2. 1715

**ELADÓ** kecske fiával vagy anélkül és belga anyanyulak, Bezerédi-u. 33. Köntöskert. 1723

**KISFIAS** fajtehen eladó Diószegi-út 20-a. 1718

**PATKÁNYFOGÓ** kutyát veszek, Révi, Nyugat-u. 2. 1746

**ELADÓ** 5 drb választott malac, Tompa Mihály-u. 3-b. Börög templomnál. 1754

**KÉT** tehén tejhaszonra kiadó Kandia-utca 7. sz. 1764

**ELADÓ** 6 éves fias tehén szimentáli fajta egy farkó-tarka bika, Bellelegő 188., Diószegi-út 1771

**MANGALICA** malac, 2 darab, négyhónapos, olcsón eladó. György u. 40 Gerébi-telep. 1809

**TÖRZSKÖNYVEZETT** angora nyul eladó. Mester u. 34. az udvarban hátul. 846

**Patay Ferenc**  
OFB engedélyes hirdetői, József kir. herceg u. 8 sz. Telefon: 30-99  
Csapó utcán több lakásos ház. — Hatvan utcán jövedelmező ház nagy udvarral. — Tó-cóskertben 2 szoba konyhás téglapületek, gyümölcsösök. — Homokkertben 2x1 szobás családi ház kerttel 15 ezer P. — Vagongyári közelében 3x1 szobás ház 500 öles telekkel 15 ezer P. — Nyilas telepen 2 szoba konyhás új téglapületek gyümölcsös-sel 14000 P. — Vargaromkertben 1 szoba konyhás melléképületekkel 320 öles telekkel, vasúttársaknak alkalmas. — 12 kat. hold öles osztályú fekete föld kőút közelében, holdja 3500 P. — 10 magyar holdas 2 szoba konyha, istállóval egy hold termő szőlővel 25.000 P. — Cserén 3 kat. hold barna homok eladó. — Vevőim részére keresek belvárosi házakat. 1623

**EGY** jól tejlő szarvati kecske, 2 hethetes szarvati jérékkel eladó. Turek Béla, Nagyerdő 15. városi kertetset 1794

**TIZHETES** malacok eladók, Böszörményi út 53 1814

**BELGA**, csincsilla és angora nyulak, anyák, süldők, fiókák, bakok olcsón eladók. Kőnyök u. 10 B. (Egymalom u. mellett). 1810

**EGY** pár h. malac eladó. Kis utca 36. sz. 41

**FIAS** tehén kizetett legelővel eladó. Este hétékor Hadházi u. 8. Tehéntrágya eladó. 68

**ELADÓ** olcsó belga nyulak. Vörösmarty u. 17. 8

**DISZNÓ**, egy éves koca eladó. Honvéd temető utca 37-a. 92

**ÓRIASI** belga nyulak, anya fiával, kisebb nagyobb bakok és nőstények, ketrecel eladók. Homokkert, Oláh Károly 45. 128

**TIZ** darab angora nyul darabonként is eladó. Hatvan u. 46. Kereszt-epülete. 124

**EGY** éves mangalica koca 2 fiával eladó Baros u. 18. 145

**TIZENÖT** család kis boconadi kaptáros meheim eladók. Ertekezni lehet Hatvan u. 2. „Kozmetika”. 151

**KERESZTEZETT** szep választott malacok eladók. Kigyó utca 16. Fábián. 144

**ELADÓ** egy jó fejős kecske. Olajútó 18. sz. 185

**FEJŐS** kecske eladó vasárnap délutántól Ferenc József út 73. 869

**ELADÓ** egy hamis fehér nőstény kuvasz. Hortobágy u. 3. 867

**ELADÓ** yorksiri koca, 4 malaccal 12 darab fiatal tollas liba és egy előhas fehér kecske. Kishegyesi út 33. 881

**KÉT** darab választott nyolchetes malac eladó Böszörményi út 83. 27

**Szerkesztésért felelős: PALFI JÓZSEF**  
Kiadástól felelős: IFJ. SZIGETHY GYULA főszerkesztő-igazgató. Kiadja és nyomja a TISZANTÖLI KÖNYV. ÉS LAPKIADÓ R. T. Felelős nyomdai igazgató: SZIGETHY KÁROLY